

PRIMORSKI DNEVNIK
je začel izhajati v Trstu
13. maja 1945, njegov
predhodnik PARTIZANSKI
DNEVNIK pa 26. novem-
bra 1943 v vasi Zakriž
nad Cerkljem, razmnožen
na ciklostil. Od 5. do 17.
septembra 1944 se je ti-
skal v tiskarni »Dobrodoša
v Govcu pri Gorenji Trebu-
ši, od 18. septembra
1944 do 1. maja 1945 v
tiskarni »Slovenija« pod
Vojskim pri Idriji, do 8.
maja 1945 pa v osvoboje-
nem Trstu, kjer je izšla za-
dnja številka. Bil je edini
tiskani partizanski DNEV-
NIK v zaslužni Evropi.

Politika plačana v gotovini
Abn. postale 1 gruppo

Cena 650 ltr - Leto XLII. št. 54 (12.379)

Trst, sredo, 5. marca 1986

primorski

dnevnik

P.P. 1.132
66001 KOPER

OSREDNJA KNJIZNICA

8554 AA

60100200

559

linije

1

5723

5

Ob obisku obrambnega ministra in tajnika PRI v Beogradu

SPADOLINI O ZAŠČITI MANJŠIN

Glede zakona za Slovence je pa omenil le Trst in Gorico

BEOGRAD — Včeraj je dopotoval v Beograd Giovanni Spadolini, italijanski obrambni minister, in sicer na čelu vojaške delegacije, ki se bo mudila na prijateljskem in delovnem obisku pri jugoslovanskih oboroženih silah. Visokega gosta so na letališču pričakali jugoslovanski sekretar za ljudsko obrambo admiral flote Branko Marmula in druge vojaške ter civilne osebnosti. Neposredno po prihodu v Beograd je Spadolini položil cvetje na grob Josipa Broza Tita.

Včerajšnji »Vjesnik« je pred prihodom italijanskega ministra objavil intervju, v katerem je Spadolini odgovoril na vrsto vprašanj v zvezi s položajem v Sredozemlju, politično situacijo v Italiji ter med drugim tudi z uresničevanjem osimskih sporazumov ter položajem slovenske manjšine v Italiji.

Tako je v zvezi z osimskimi sporazumi Spadolini dejal, da je trenutno v pripravi vrsta pomembnih projektov (vodna pot Donava - Jadran, povezovanje cestnih mrež obeh držav itd.), ki bodo kljub finančnim težavam še okrepili raven sodelovanja.

»Vzajemna zaščita jezikovnih manjšin izhaja iz naše ustave. Smo dediči mazzinijske tradicije (spomnimo se samo Mazzinijevih pism Slovanom) ter prepletenosti naših zgodovinj. Smo za najširšo in velikodušno zaščito vseh manjšin, vendar smo ostri nasprotniki vseh oblik apartheida. Zato bo vlada storila vse, kar je v njeni moči, da ustreže legitimnim željam slovenske jezikovne manjšine v Trstu in Gorici. Minister za regionalna vprašanja že pospešeno proučuje vladni predlog, ki upošteva različne vidike tega problema,« je med drugim v intervjuju za »Vjesnik« dejal Giovanni Spadolini. (dd)

Tajnik PRI o Slovencih z agencijo ANSA

BEOGRAD — Nekoliko specifičneje je Spadolini, kot poroča italijanska agencija ANSA, odgovoril o vprašanju zaščite Slovencev v Italiji novinarju, ki mu je vprašanje postavil kot tajniku republikanske stranke. Tajnik PRI je torej izhajal iz predpostavke, da je zaščita slovenske manjšine domena italijanskega notranjega prava in pri tem dejal, da »je naša dolžnost zagotoviti Slovincem tretma popolne zadoščenosti v okviru republiške ustave.« Sklicujoč se na tradicije PRI je Spadolini zatrdil, da so republikanci za priznanje vseh pravic manjšin, pri čemer je pristavil, da so »Slovincem pravice v veliki meri zagotovljene, kot dokazujejo slovenski tisk, gledališče in kultura«.

»Toda potreba po zakonskem instrumentu, ki naj urejuje in priznava te pravice je utemeljena, je nadaljeval, in menim, da je treba na tej poti prehoditi hitro tisti del, ki je bil morda v zadnjih letih zamujen zaradi kakšnega nerazumevanja« pri čemer se je skliceval na »šok Osima« in vlogo tržaških melo-

narjev, ki sta ošibila vse stranke. Sedaj pa obstajajo pogoji, da se dopolni spoštovanje zaščite slovenske manjšine«, je naglasil tajnik PRI.

Še prej pa je v pogovoru z novinarjem ANSA Spadolini poudaril, da »problema slovenske manjšine ni mogoče istovetiti s tistim nemške manjšine v Zgornjem Poldolju«. »Gre za drugačen problem, ker ne gre za manjšino — čeprav pomembno in z vsemi svojimi pravicami, ki jih je treba zagotoviti — ki je v večini v neki deželi, kot nemška v bocijski pokrajini.« »Gre za manjšino, ki je taka v deželi, ki je že izgubila elemente neravnovesja, ki so ostajali v vsem delu Istre, ki je bil dan Jugoslaviji. Če bi ohranili Istro, bi ta postala drugo Zgornje Poldolje«.

Ko se je nato skliceval na sporazum De Gasperi - Gruber (za Južno Tirolsko) in njegove mednarodne implikacije, je Spadolini zaključil: »Zaradi tega torej smatram, da je problem slovenske manjšine v bistvu snov italijanskega notranjega prava.«

Sklenjen živahen vsedržavni kongres največjega italijanskega sindikata

Novi tajnik CGIL Antonio Pizzinato za ponovno vzpostavitev vezi z bazo



nikoli ne aktivno vključi v partijski aparat. V začetku šestdesetih let postane eden vodil »jev milanske zveze kovinarjev FIOM in nato sekretar tamkajšnje delavske zbornice, dokler ga ne pred dvema letoma Luciano Lama pokliče v Rim v vsedržavno vodstvo CGIL. Pizzinato živi v milanski »rdeči trdnjavi« Sesto San Giovanni, je poročen in brez otrok ter tudi njegova žena je angažirana v sindikalnem gibanju.

Novi voditelj CGIL je 35 let član KPI, a je podobno kot Lama zelo ljubosumen na samostojnost sindikalne zveze od partijskih vrhov. Velja za reformista, ki mu je zelo pri srcu enotnost socialistov in komunistov, ne samo v sindikatu, ampak tudi v splošnem političnem življenju. Lama ga je določil za svojega naslednika že pred dvema letoma in s tem marsikoga presenetil, saj so vsi pričakovali, da bo novi sekretar nekdanji vodja kovinarskih delavcev Bruno Trentin. (st)

SANDOR TENCE

RIM — Antonio Pizzinato je torej od sinoči tudi uradno novi generalni tajnik CGIL. Njegova izvolitev zaključuje zelo težko in v marsičem tudi protislovno obdobje v zgodovini sindikalnega gibanja in odpira novo, polno neznank in negotovosti, a tudi polno optimističnih upanj, da bo sindikat prebrodil sedanjo krizo. Novi tajnik ni bil glede tega ne pesimist ne optimist, temveč predvsem konkreten, kar je nedvomno dalo zagona kongresu, ki je bil do takrat morda preveč politično in premalo sindikalno obarvan. Pizzinato ni in tudi ne bo bitji Lama, od bivšega sekretarja ga ločuje marsikaj (tudi značaj), združuje pa ju zavest, da se mora CGIL radikalno obnoviti, če hoče ostati v stiku s članstvom in s stvarnostjo, ki ga obdaja, zlasti na delovnih mestih.

Novi tajnik je zato na prvo mesto svojega včerajšnjega posega postavil

nujnost, da si mora sindikalno gibanje spet pridobiti zaupanje baze in se s tem v zvezi samokritično vprašati kako je z notranjo demokracijo. CGIL mora spet postati sindikat delavcev in se dokončno otresti vloge sindikata »za delavce«, torej tistega nevarnega ameriškega vzorca, ki si počasi utira pot v nekaterih krogih CISL in UIL. »Pakt za delo« ni in ne sme biti neke vrste teoretično geslo, s katerim si polnijo usta sindikalisti, politiki in časnikarji, ampak jasna in zlasti realna strategija, ki privilegira boj proti brezposelnosti in potrebo po novih, učinkovitih investicijah.

Ministrski predsednik je bil glede tega v besedah zelo jasen, je podčrtal Lamov naslednik, od vlade pa sedaj pričakujemo konkretne predloge in predvsem dejanja v to smer, drugače bo vse skupaj ostalo na ravni propagande.

Pizzinato je z veliko zaskrbljenostjo nadalje ugotovil, da tvega država nov

NADALJEVANJE NA 2. STRANI

LJUBLJANA — Včeraj je v Ljubljani v petinšestdesetem letu umrl znani slovenski družbenopolitični delavec in diplomat Bojan Lubej. Od leta 1948 pa do smrti je opravljal vrsto funkcij in je bil član številnih komisij ter svetov, pri čemer je bila večina njegovih delovnih mest in dolžnosti povezanih z mednarodno dejavnostjo Jugoslavije oziroma Slovenije. Zanj so zato upravičeno govorili, da ima njegovo delo štiri domovine — kot jih imamo vsi Slovenci na tem območju: v Jugoslaviji, Avstriji, Italiji in na Madžarskem.

Že kot mlad partizan in aktivist NOV se je znašel na Koroškem in svoje naloge na tem področju opravljal tudi nekaj časa po vojni. Delo med slovensko manjšino v Avstriji in Italiji ga je vezalo s to problematiko v vsem povojnem obdobju, pa naj je delal kot predsednik komisije za manjšinska in izseljenska vprašanja pri RK SZDL (1963-1967), kot član izvršnega sveta skupščine SR Slovenije (1967-1972) ali kot predsednik komisije za mednarodne odnose skupščine Slovenije (1978-1982). Bil je tudi vice konzul v generalnem konzulatu FLRJ v Trstu (1955-1957) in generalni konzul SFRJ v Celovcu (1972-1977). Kot član se je aktivno vključeval tudi v delo številnih drugih komisij in svetov pri CK ZKS, RK SZDL ter pri inštitutu za narodnostna vprašanja.

Zaradi svojega poznavanja mednarodnih odnosov, gospodarskih gibanj in manjšinske problematike je bil nepogrešljiv član številnih delegacij ob srečanjih s predstavniki sosednjih držav in predstavnikov slovenske narodnostne skupnosti iz Avstrije in Italije. Bil je tudi poslanec republiške (1967-1972) ter zvezne skupščine (1963-1965).

Njegovo delo je vtakano v spremljanje in oblikovanje usode Slovencev v novi Jugoslaviji, predvsem pa v urejanje položaja manjšin v Italiji, Avstriji in na Madžarskem. Izredno poznavanje problemov je izviralo iz njegovih neposrednih izkušenj, iz tesne povezanosti z ljudmi, ki te odnose ustvarjajo in jih nosijo v prihodnost. Ko je pred leti praznoval šestdesetletnico, so mu v priložnostnem zapisu sodelavci želeli, da bi še dolgo sodeloval pri ustvarjanju dobrososedskih odnosov in narodnostne politike v Sloveniji, kjer je skrb za manjšine in mednarodne odnose tudi s človeško toplino v delu odganjala sleherno mačehovstvo — tudi po Lubejevi zaslugi.

Bojan Lubej je bil za svoje delo in izjemno aktivnost odlikovan z redom bratstva in enotnosti s srebrnim vencem, redom zaslug za narod s srebrnimi žarki ter redom dela z rdečo zvezdo. (Z. Š.)

Vlada bo spet predložila dekret o IRPEF medtem ko ni še nič znanega o preverjanju

RIM — Vlada bo drevi odobrila novi zakonski odlok o reviziji količnikov in odbitkov davka na osebne dohode IRPEF. V resnici gre, po vsaj verjetnosti, za ponovno predložitev dekreta, ki ga je 20. februarja popravila poslanska zbornica na osnovi amandmajev KPI in ob odsotnosti iz vrst večine. Kot je znano, je vlada menila, da je ukrep »sprevržen« in neuglašen s finančnim zakonom, zaradi česar je sklenila, naj zapade, da ga spet predloži v prvotni obliki. Komunisti so že napovedali boj, češ da »ima glasovanje v poslanski zbornici politični značaj« in zahtevajo »prepopravke« pred novo predložitvijo: znižanje 28-odstotnega količnika, uvedbo mehazniza za letno prilagajanje količnikov in odbitkov stopnji inflacije, stvarno izenačenje odvrsnih in neodvisnih delavcev pred davki.

Malo verjetno pa je, da bi se ministrski svet danes ukvarjal tudi z v zadnjih dneh namignjeno možnostjo uvedbe »težke lire«, čeprav je minister za zaklad Gorla potrdil, da »je vse pripravljeno«.

Medtem se nadaljuje razprava o »družbenem paktu«, ki ga je oživil Lama v poslovnem nastopu na kongresu CGIL. »Če bo stabilnost zagotovljena, piše glasilo PSI,

bodo ustvarjeni pogoji za sporazum med vlado in družbenimi zastopstvi, ki se bo lahko naposled, ko bo premagana inflacija, lotil velikega nerešenega problema: brezposelnosti.« »Ocenjujemo družbeni pakt za izredno pomemben instrument, pristavlja glasilo republikancev, v smislu splošnih smotrov gospodarske politike, da bi ga reducirali na instrument strankarskih interesov ali polemičnih diferenciacij«.

Glede polemičnih diferenciacij jih je pa v resnici med vladnimi strankami več. Kljub temu pa še niso povsem jasni roki za tako imenovano »preverjanje«. Govori se o seji demokršćanskega vodstva za jutri, ki naj bi oživila pobudo KD v tej smeri, govori se o petku za sejo vodstva PSI, toda ni še uradnih vabil in vse je še negotovo. Navzlic ponovljenim pozivom zlasti liberalcev, ne kaže, da bi kdo zares pritiskal, da bi se približali razčiščenju. Medtem se je spet vnela polemika med socialisti in demokristjani, še enkrat zaradi RAI. Vse se še bolj zapleta zaradi bližnjega kongresa. Polemike so posebno ostre v KD, toda tudi v KPI, kjer je v teku boj za popravke dokumenta, ob občutnem uspehu levice.

G. R.

Osrednja tekma v evropskih nogometnih pokalih Barcelona - Juventus

V evropskih nogometnih pokalih bodo danes prva četrtfinalna srečanja v katerih bosta zaposleni tudi po dve italijanski in jugoslovanski enajsterici.

V ospredju bo vsekakor tekma med Barcelono in Juventusom (pokal prvakov), za katero vlada izredno zanimanje, saj so potokli tudi dosedanji evropski rekord inkasa. Kaže, da so Španci v težavah zaradi nekaterih poškodovanih igralcev in tako njihov trener včeraj ni hotel razkriti svojih namenov. Tako ali drugače, Juventus je le v lažji prednosti, še posebno, ker bo povratno srečanje igral doma. Veliko težje bo verjetno Interju (pokal UEFA) proti francoskemu Nante-su.

Nič lažja naloga ne čaka Crvene zvezde v pokalu pokalnih prvakov,

kjer se bo srečala z neugodnim Atleticom iz Madrida. S tako obrambo in napadom kot ju je pokazala v zadnjem prvenstvenem nastopu pa ne more priti daleč. Vsaj na papirju je nasprotnik Hajduka, belgijski Waregem, nekoliko skromnejši.

NA 10. STRANI

KOŠARKA: pokal prvakov
Drevi v Zagrebu
Cibona-Real Madrid

NA 10. STRANI

Huda nesreča na avtocesti pri Milanu Šest mrtvih in več kot 30 ranjenih

MILAN — Gosta megla, ki je popolnoma odpravila vidljivost, je botrovala hudi prometni nesreči na odseku avtoceste med Casalpusterlengom in Lodijem v bližini Milana. Nesreča se je dogodila včeraj v zgodnjih jutranjih urah, zahtevala pa je najmanj šest mrtvih in kakih 30 ranjenih. Verižno je namreč trčilo kakih 70 avtomobilov ter tudi nekaj TIR.

Dinamika prometne nesreče še ni povsem znana, pa tudi celo ne točno število mrtvih in njihovih istovetnost. Policaji in gasilci so namreč cel dan delali na skrotovičenih pločevinah, pri tem pa jih je ovirala megla, ki je vztrajala skoraj cel dan. Ranjence so takoj po nesreči odpeljali v razne milanske bolnice, nekaj pa jih je v smrtni nevarnosti.



V Ženevi končan 4. krog razorožitvenih pogajanj

ŽENEVA — Včeraj se je v Ženevi končal četrti krog globalnih ameriško - sovjetskih razorožitvenih pogajanj, ne da bi delegaciji dosegli kak otipljiv napredek. To vsaj izhaja iz izjav obeh voditeljev delegacij Maxa Kampelmana in Viktorja Karpova. Kampelman se je namreč omejil na izjavo o »počasnem napredovanju«, medtem ko je Karpov jasno izjavil, da ni bilo »nobenega pozitivnega napredka« in takoj dodal, da tega ni bila kriva sovjetska delegacija.

Sovjetska agencija TASS je že včeraj ostro ocenila sedanji neuspeh, ko je navedla, da ameriškim visokodonečim frazam dobre volje ne sledijo konkretni koraki. Za SZ je a-

meriška delegacija v Ženevi vztrajala na nesprejemljivih pogojih, ki so v nasprotju z načelom enakosti in obojestranske varnosti. To predvsem ob vprašanju strateškega jedrskega orožja, glede raket srednjega dosega pa ZDA vztrajajo na novi verziji »ničelne variante«, ki naj bi razorožila SZ v Aziji.

Američani so bili v svojih ocenah bolj previdni, saj bodo še prej poročali zaveznikom NATO v Bruslju. Vsekakor pa je iz bornih izjav Kampelmana razvidno, da dolžijo za neuspeh Sovjetsko zvezo, ki »ne spoštuje smernic ženevskega srečanja Reagan - Gorbačov«. Razorožitvena pogajanja se torej odvijajo brez vidnih uspehov, saj tako eni kot drugi vztrajajo pri svojem.

Nastop Slovenske skupnosti na kongresu Sardinske stranke

CAGLIARI — V Cagliariu na Sardiniji se je te dni zaključil kongres Sardinske akcijske stranke (Partito sardo d'azione); na katerem so igrali vodilno vlogo zlasti deželni predsednik Melis ter evropski poslanec Michele Columbu ter parlamentarci iste stranke. V soboto, 1. marca, so na kongresu nastopili predstavniki manjšinskih strank Italije in Evrope, tako Union Valdotaïne, Movimento Friuli in Slovenska skupnost, iz Francije pa Korzičani.

Za Slovensko skupnost je na kongresu govoril deželni tajnik Andrej Bratuž, ki je predvsem obravnaval sodelovanje manjšin v Italiji. Posebej je podčrtal sodelovanje s sardinsko stranko na nedavnih evropskih volitvah. Obenem je še obrazložil sedanji politični položaj Slovencev v Italiji in boj za dosego zakonske zaščite. Pri tem je tudi pozitivno ocenil podpis zakonskega osnutka Slovenske skupnosti s strani parlamentarcev Partito sardo d'azione.

Aquinova pred vrsto nerešenih problemov

MANILA — Pred tednom dni je filipinski diktator Marcos zbežal s Filipinov ter prepustil svoje predsedniško mesto Corazon Aquinovi brez prelivanja krvi. Za novo predsednico pa so kaj hitro nastopile že prve težave. Včeraj je bila v Manili velika manifestacija Marcosovih pristašev, ki je bila sicer miroljubna, vendar pa tako številna, da so bile državne oblasti upravičeno zaskrbljene.

Veliko polemik je tudi dvignila odločitev predsednice, da pomilosti vseh več kot štiristo političnih zapornikov, razen štirih. Ti so vodja komunistične gverilske organizacije Jose Maria Sison in trije gverilci prekratniške levičarske organizacije New Peoples Army. Včeraj je namreč Sison naslovil Aquinovi javno pismo, v kateri jo je vprašal »kaj svoboda velja za vse, razen za štiri?«

Novemu filipinskemu državnemu vodstvu povzroča mnogo problemov tudi dilema, ali naj priznajo komunistično stranko in naj se pogajajo s komunistično gverilo, ali pa naj s komunisti postopajo s trdo roko. Aquinova zagovarja mehko linijo, notranji minister Enrile pa trdo. V tem tednu po Marcosovem begu je Aquinova sploh dokazala, da si želi narodne sprave na najširši bazi, tako s komunisti kot tudi z nekaterimi bivšimi Marcosovimi sodelavci. Aquinova in njeni najbližji sodelavci sedaj pripravljajo novo filipinsko ustavo, vendar pa se zavedajo, da bodo ob poskusu njene uresničitve trčili v zid birokracije in korumpiranega sistema, ki ga je Marcos gradil dvajset let.

Medtem pa se že vračajo domov mnogi begunci, ki so odšli iz države, da bi se ognili raznim maščevanjem in nasilju filipinskega diktatorskega režima.

Na 27. kongresu KP SZ prevladuje gospodarska tematika

SZ pred odločitvijo o uvajanju cenovnih in mezdnih mehanizmov

MOSKVA — Tako v uvodnem referatu Mihaila Gorbačova kot tudi predvčerajšnjim pri Nikolaju Rižkovu je bil omenjen problem cen kot eden (mnogih) nerešenih na poti k bolj učinkovitemu gospodarjenju. Toda vprašanje cen se v sovjetski gospodarsko-politični realnosti naslanja bolj na socialno plat kot pa je to gospodarska kategorija. Prav zato je na včerajšnji tiskovni konferenci z vodilnimi predstavniki državnega komiteja za plan (Gosplan) vedno znova izbijalo v prvo vrsto vprašanje, kdaj se bo sovjetsko vodstvo odločilo za prilaganje cen proizvodnim stroškom.

Noben od vodilnih sovjetskih politikov danes ne zavrača oči pred spoznanjem, da je to področje še v celoti nedomišljeno. Ko pa je tudi Rižkov po Gorbačovu ponovil tisto presenetljivo formulo o »radikalni reformi« — torej ne le o delnih rešitvah — se ob vsaki malce bolj poglobljeni razpravi o mehanizmih za bolj učinkovito gospodarjenje podjetij kar naprej vsiljuje ključno vprašanje: kdo pa bo podjetjem določal cene? Kako bodo sploh lahko spoznala, da so ali niso učinkovita, rentabilna?

Razpravljavci na 27. kongresu KPSZ se kar pogosto dotikajo tega kompleksa, toda v glavnem le iz svojega, bodisi regionalnega ali panožnega vidika. Delegati iz izrazito kmetijskih območij radi potožijo pred partijskim vodstvom, da je s cenami njihovih pridelkov tako, da nikakor ne morejo postati rentabilni. S kruhom pa se, po drugi strani, dobesedno razmetava po vsej državi.

No, prav pri kruhu se vse začne. Sovjetska ideološka zakletost je tu tako močna, da bi za vsakogar, ki bi začel spreminjati cene — mimo kruha pa tudi ne more — pomenilo, da po dolgih desetletjih ruši tisto, kar imajo v Kremlju za najsvetejše, to pa so izredno nizke cene temeljnih živil. Če sovjetski delovni človek že res nima kaj bogate izbire porabnih dobrin, pa ima vsaj bogato izbiro dobrega kruha.

To, česar ne povedo čisto naravnost vrhunski politiki, pa le povedo na vrtanje zahodnih časnikarjev izvedenci Gosplana: cene bodo že morale naraščati. Ker gre zdaj osrednja bitka za »kvačestvo«, torej za kakovost blaga, je s tem že dana možnost, da se boljšim artiklom, ki so hkrati novi na trgu, nastavi znatno višja cena kot tistim, ki so jih morali sovjetski državljani kupovati desetletja, ker drugih niso imeli (zdaj pa jih počasi vendarle »nočejo več kupovati«). Kdor si vzame časa in se malce sprehodi po trgovinah, lahko hitro opazi nerazumno velike razlike med blagom enake ali podobne namembnosti, ki pa je različno po kakovosti (za zdaj še gre pogosto za uvoz iz razvitejših držav SEV, pa tudi iz zahodnih).

Pojma »radikalna reforma« nikakor ne gre jemati tako, kot da najavlja reformo cen. Zadnja reforma je Sovjetska zveza doživela po vojni leta 1948. Ker bi vsako spreminjanje sedanjega sistema cen — to pa pomeni načeloma administrativno določanje — povzročilo hude posledice med širokimi sloji prebivalstva, bi morali najprej začeti pri plačah.

Tu se nekaj malega res že začne. Prihodnje leto naj bi vsa proizvodna sfera prešla na gospodarjenje »po novem«, kar bi pomenilo, da si lahko v sedanji petletki povečajo plače med 25 in 30 odstotki. Vzporedno bo država povečevala plače tudi nameščencem (šolnikom, zdravnikom, uradnikom). Denarja bo torej precej več v žepih prebivalstva. Kam ga usmerjati?

Tu notri očitno tiči račun, po katerem naj bi izdelovalci blaga široke potrošnje (torej kvalitetnejšega in znatno dražjega) prišli do denarja, da bi se lahko sami vzdrževali. Kajti temeljna zapoved smernic razvoja predsednika vlade Riškova je v tem, da si smejo podjetja deliti le toliko in tiste denarje, kolikor in katere zaslužijo z večjo storilnostjo dela.

ANTON RUPNIK

• Novi tajnik CGIL Pizzinato

NADALJEVANJE S 1. STRANI

razkol med severom in jugom, med razvitim področjem, ki počasi premošča krizo in nerazviti kraji, kjer se iz dneva v dan širi mladinska brezposelnost. Obstaja nevarnost, da bo naš sindikat postal »sindikat severa«, je opozoril govornik, kar bi bilo usodno, če že ne pogubno. »Moramo se vrniti v tovarne, v urade, na delovna mesta, poslušati utrip baze in sklepati nova zaveznitva s tehnikami, z izobraženci in z vsemi ostalimi proizvajalci dobrin, s katerimi bo treba z rami ob rami kljubovati neoliberalizmu in novi desnici,« je še poudaril Pizzinato, ki je v tem delu svojega govora žel največ odobravanja zelo pazljive kongresne publike.

Za konec še poziv k enotnosti in k složnosti znotraj CGIL in znotraj enotne sindikalne zveze, ki se lahko sedaj po hudi krizi in po hudih notranjih razhajanjih spet predstavlja

kot taka. Zelo obrobno pa je Pizzinato obravnaval vprašanje avtonomije sindikata. O tem sta že na dolgo in na široko govorila Lama in Del Turco, res pa je, da se avtonomija ne gradi in ne izvaja z besedami in ne z gesli, ampak predvsem v dejanjih. Pizzinato je včeraj zapustil vtis zelo konkretnega voditelja in se verjetno ne bo izneveril temu na čelu.

Pred zaključkom kongresa so delegati pozno v noč obravnavali sklepne teze zasedanja in razne resolucije o najrazličnejših tematikah sindikalne in druge narave. Še prej pa so izvolili 166-članski glavni odbor, v katerem je 101 pripadnikov komunistične komponente, 55 socialistov, trije demoproletarci in sedem iz tako imenovane »stretje komponente«, ki se sklicuje na stališča bivše PDUP. Mnogi člani tega telesa pa se samo načelno sklicujejo na te komponente in nimajo nobene strankarske izkaznice.

SANDOR TENCE

Gibanje cen naftnih goriv

RIM — Od danes je plinsko olje za avtomobilski pogon cenejše za 8 lir pri litru, plinsko olje za ogrevanje pa dražje za 12 lir. Avtomatično gibanje cen na osnovi prilagajanja z evropskim povprečjem je sinoči sporočilo ministrstvo za industrijo. Hkrati so dozorili, po istem merilu, pogoji tudi za pocenitev bencina za nadaljnjih 20 lir pri litru, toda ministrstvo poudarja, da mora o tem odločiti pristojni medministrski odbor za cene. To daje slutiti, da bo tudi tokrat, kot prejšnjo za 25 lir, tudi novo možno pocenitev vlada namenila ne potrošnikom (avtomobilistom), ampak državnim blagajni z novim poviškom ustreznega davka.

gorenje

**Sedaj je čas, da mislite na prihodnost!
Energija je vsak dan dražja.
Gorenje daje novo možnost,
kako jo privarčevati!
Z Gorenjem do trikrat manjše porabe
energije**

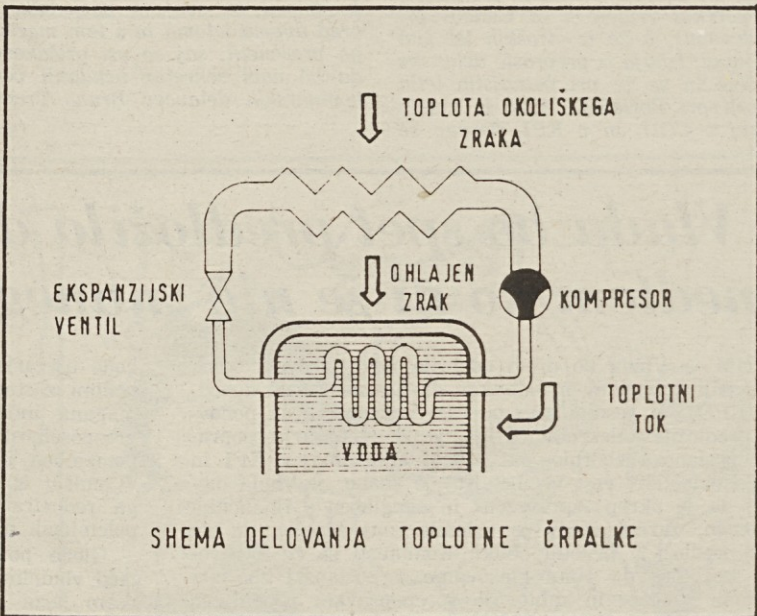
Toplotna črpalka za ogrevanje sanitarne vode!

Tehnični podatki:

- prostornina boilerja 280 l
- priključna moč 600 W
- ogrevalna moč 2000 W
- izkoristek 3
- največja temperatura vode +55°C

Gorenje Servis zagotavlja še:

- montažo toplotne črpalke
- tehnično svetovanje
- servisno vzdrževanje



HEMA DELOVANJA TOPLOTNE ČRPALKE

**PIŠITE ČIMPREJ NA NAŠ NASLOV
ALI NAS POKLIČITE!
POSLALI VAM BOMO PROSPEKTE IN PONUDBO**

Gorenje Servis, Partizanska 12, 63320 TITOVO VELENJE,
tel. (063) 856-796, telex: 33937 sogor yu

Včeraj se je sestal deželni svet F-JK

TRST — Deželni svet, ki je ponovno zasedal včeraj zjutraj, je odobril dva zakonska osnutka. Prvega so predlagali svetovalci Specogna, Saro in Ciriani in se nanaša na samostojno imenovanje manjšinskih list predstavnikov za občni zbor gorskih skupnosti, v občinah z večinskim sistemom. Osnutek je bil enoglasno odobren.

Za zakonski osnutek, ki predvideva podporo v višini 300 milijonov lir za Konzorcij tržaškega raziskovalnega področja in za stalno Konferenco o mednarodnem sodelovanju, je demoproletarec Cavallo glasoval proti, vzdržali pa so se komunisti in predstavniki Furlanskega gibanja. Tudi ta zakonski osnutek je deželni svet odobril.

V teku zasedanja sveta so razni odborniki odgovarjali na interpelacije in vprašanja.

Marca v Palmanovi obrtniška razstava

PALMANOVA — Obrtna dejavnost pridobiva iz leta v leto na pomenu. To je na tiskovni konferenci v Palmanovi povedal deželni odborik odv. Turello, ki je dejal, da so obrtniki v lanskem letu zaprosili in dobili za več kot 100 milijard lir srednjeročnih posojil vrste Artigiancassa, kar je še enkrat toliko kot so zaprosili in tudi dobili v letu 1984. Gre za pravilno izbiro tako obrtnikov kot deželne uprave, kajti že gori omejenim podatkom je treba dodati, da se je že povečalo število zaposlenih v obrtni dejavnosti. V tej je danes v deželi zaposlenih 90.000 ljudi, kar pomeni dvajset odstotkov vse zaposlene delovne sile.

Se boljše ugodnosti bodo za obrtnike v tem in prihodnjih letih, je dejal Turello, saj je sedaj, prav na začetku leta, dežela sprejela no

ve zakone, ki dajejo podporo obrtnikom, ki nameravajo zgraditi novo delavnico ter nakupiti stroje in naprave. Ta podpora gre po novem (doseže lahko največ 20 odst. investicijske vrednosti) vsem obrtnikom v deželi, tudi tistim v nižinskih krajih. Doslej je namreč dežela s pomočjo deželne ustanove za razvoj obrti ESA finansirala na tak način predvsem obrtnike v posebnih krajih (gre npr. za goriški ter tržaški Kras, Karnijo, Benečijo itd.). Nove ugodnosti so tudi glede leasinga za obrtnike.

Obrtnik Turello je sodeloval na tiskovni konferenci v Palmanovi, kjer sta tamkajšnji župan Ermete Battilana in predsednik furlanske zveze obrtnikov Beppino Della Mora, orisala razne prireditve, ki bodo v tem mestu - trdnjavi od 15.

marca do konca meseca. Gre za prireditve, ki sovpadajo s 40-letnico furlanske zveze obrtnikov. Prva taka prireditev je bila v San Danielu del Friuli. Tam so se voditelji obrtnikov pogovorili o vlogi te dejavnosti z domačim prebivalstvom in priredili tudi razstavo predvsem umetniške obrti.

Nekaj podobnega bo sedaj v Palmanovi, kasneje bodo take prireditve tudi v drugih večjih krajih Furlanije. V Palmanovi bodo odprli nov sedež zveze. Navezali so stik z mladino, tako v šolah kot v vojašnicah, in priredili natečaj. Priredili bodo okroglo mizo na kateri bodo deželni strokovnjaki orisali nove zakone v prid obrti. V razstavnih dvorani čedajskih vrat (dongione di Porta Cividale) pa bodo 15. marca. Na njej, kot je povedal videmski stro

kovnjak arh. Vittorio, bodo razstavljali predvsem taki obrtniki, ki se že poslužujejo najsodobnejše tehnologije.

Obrtna dejavnost v Palmanovi in Červinjanu bo dobila novega zagona je bilo še povedano, kajti v gradnji je nova velika tovarna železniška postaja v Červinjanu. Kmalu bodo obnovili oziroma povečali progo med Červinjanom in Vidmom. Dela bo kar precej za obrtnike.

Razstava in druge prireditve v Palmanovi ne zanimajo samo ozkega kroga prebivalcev Spodnje Furlanije. Zanimajo vso deželno stvarnost, saj ima obrtna dejavnost danes na široko odprta vrata. Istočasno pa gre za dejavnost, ki skoro ne pozna kriz in ki v času, ko v velikih tovarnah odpuščajo delavce, ustvarja nova delovna mesta. MARKO WALTRITSCH

Razmišljanje predstavnika KPI pred jutrišnjim kongresom

V Trstu se moramo boriti za demokratično alternativo

MILOŠ BUDIN

Na dvonarodnem prostoru, kakršen je naš, ki je obenem tudi, širše vzeto, meja med dvema svetovoma — vzhodno in zahodno Evropo, ki ju ločita razlike v političnem sistemu in celotnem zgodovinskem razvoju, je politično delovanje in razmišljanje lahko še bolj stimulativno in zanimivo. Osnovno izhodišče političnega nastopanja pri nas je torej v zavesti, da je naša družba dvonarodna (ali še bolj pisana) in da smo v širšem okviru lahko konstruktivno povezovalno stičišče med dvema globoko različnima družbeno - zgodovinskima izkušnjama, in to na vseh področjih, od kulturnega do gospodarskega.

Če želji biti aktivno in pozitivno vključen v današnje svetovno dogajanje, ima zato Trst priliko, da na taki osnovi in v tej smeri prispeva k premoščanju nevarne napetosti, ki z jedrskim Damoklejevim mečem grozi človeštvu ter k premoščanju prevelikih razvojnih razlik med predeli sveta. Prispevati more za pravičnejši mednarodni gospodarski red in s tem seveda pridobiti tudi zase.

Za Trst se zdi torej stvar enostavna, a je razpoloženje pri nas po večini drugačno, nasprotno taki usmeritvi: povprečna tržaška miselnost, in z njo sedanja oblast, odklanjata dvonarodno resničnost ter obmejno geopolitično lego in vlogo mesta. Tak je žal pri nas večinski tok; proti temu toku je treba plavati po liniji največjega odpora, ki je zahtevna in naporna, a edina vredna.

Komunisti razpravljamo o tem na naših sekijskih kongresih in bomo poglobili ta vprašanja na pokrajinskem kongresu v okviru širše razprave o politični kolokaciji in usmeritvi celotne KPI. Naša stranka ne potrebuje v Trstu nove politične linije, ampak mora nadaljevati dosežanje politiko in jo prilagajati novim razmeram, ki so, kot vemo, v naši stvarnosti še vedno težke, v zadnjih letih težje kot, denimo, pred desetimi leti. Marsikaj se je zapletlo, odkar so se framazoni, rentniška buržoazija in drugi reakcionarji, reorganizirali v Listi za Trst z nacionalističnim in lokalpatriotističnim parolami.

Stvari so se od takrat tako spremenile, da je, mislim, danes najtežje v prvi vrsti prav za KPI in napredno gibanje ter za Slovence. Čeprav je pri nas zgodovina KPI še tako povezana z zgodovino naše narodne skupnosti, bi bilo seveda neprimeru in nerealno govoriti o kakšni usodi, povezanosti ene in druge. Pa smo vendarle tudi za zadnja leta prisiljeni ugotoviti skupen podatek, ki je seveda vse prej kot nov, a še vedno zgovoren: prav KPI in Slovenci ostajamo v tržaški stvarnosti potisnjeni na rob, ena in drugi smo odrezani od odločujoče uradne politike in kulture. Večini tržaškega prebivalstva še vedno ni dano vedeti, kaj se v resnici godi s Slovenci, najbolj razširjen italijanski tisk o nas molči ali izkivljeno poroča, ravno tako molči o delovanju in predlogih KPI; politične sile, ki v mestu odločajo, zanemarjajo in zanikajo zahteve in potrebe — rekli bi prisotnost naše manjšine ter sistematično izključujejo KPI iz upravno - politične igre. Postavlja se seveda tudi vprašanje, če je krivda subjektivna ali objektivna, če smo obtičali v takem položaju zaradi lastnih napak ali je to neogibna posledica eksorcistične izbire drugih.

Naše napake so gotovo tudi bile, a bi bili najbrž tudi brez njih, kjer smo. Tisti, ki nas izključujejo, se namreč naslanjajo na večinsko računico za javno upravljanje, na oblastveno in finančno moč pa pri vodenju medijev (Piccolo, Meridiano, Voce libera itd.) in drugih družbenih centrov, ki oblikujejo in usmerjajo italijansko javno mnenje. Tudi prisotnost predstavništva ožjih plasti slovenskega prebivalstva oz. slovenskega javnega mnenja pri upravljanju tržaške pokrajine in občine ne izpodbija trditve, da smo Slovenci izolirani - odrinjeni. Bistvo je namreč v tem, da nas te uprave ne priznava in da očitno zanikajo tudi naše najosnovnejše potrebe, ker redno prevlada protislovenski moment, ki ima za druge združevalno funkcijo in pogojuje sile, ki bi rade pridobile glasove LpT v razsipu.

V takem položaju, ki bi mogel poriniti koga med nami v pasivnost zaradi občutka razoroženosti in nemoči, bi se lahko tako med Slovenci kot

v KPI porodile težnje po iskanju taktičnih bližnjic, ki bi nas vključile v »igro«. To bi pa zahtevalo odgovedi, ki bi načele našo narodnostno in politično istovetnost in kompromitirale načelnost oziroma smisel našega boja. Ta napačni korak nam ni potreben, saj je slovensko vprašanje eno temeljnih v tržaškem političnem in splošnem dogajanju in se mu ne more nihče ogniti, kot se ne more nihče ogniti KPI, če želi v Trstu napredovanje.

Okoli slovenskega vprašanja se namreč sučejo vsi, s pozitivnim ali negativnim pristopom. Doslej so prevladali slednji in Trst naglo drsi po strmini navzdol, začenši gospodarsko, kar je jasno povod za splošno nazadovanje mesta kot takega. Odnos do Slovencev res ni edini razlog za propadanje tržaškega gospodarstva in vloge mesta, ampak gotovo ni mogoče zanikati, da je pri stvari neka tesna povezava, v slabem in dobrem. Ne mislim le na družbeno-gospodarsko povezanost, v smislu, da ima ta kriza tudi za našo manjšino logične negativne posledice, ampak na politične razloge zaskrbljivega tržaškega padanja, ki jih gre iskati tu prej kot v Rimu: v nasprotovanju sodelovanju z Jugoslavijo, ki tvori celoto z nasprotovanjem Slovincem.

Posledice tega nacionalističnega razpoloženja so pretenciozna moledovanja pri rimski vladi in parlamentu ter istčasna teoriziranja o neki organski družbeno-gospodarski povezanosti Trsta v sklopu Julijske krajine s srednje-zapadno Evropo. To teoriziranje predstavlja, seveda ob zanikanju vrednosti osimskih sporazumov, poskus »fizičnega« odmikanja od tržaškega naravnega zaledja, tistega zaledja, zaradi katerega je mesto nastalo in se razvilo. Edini rezultati vrste odmikanja so v splošnem propadanju in v asistencialnih posegih Rima, ki pa to propadanje samo blažijo in koristijo nazadnjaški buržoaziji zlekneni v naslonjaču, medtem ko se Trst spreminja v skladišče črnih surovin. Spričo splošnega nazadovanja, ki se vidno kaže z zapiranjem gospodarskih obratov, se polasča ljudi neke vrste nervoza in napetost, ki jo potem izživljajo, pod režijo nekaterih, tudi z nacionalizmom. Mar ne gre za izbruhe neke prehitre, prisiljene senilnosti, ki

jo bodo morale nove in zdrave sile postopoma prerasti, in to vsekakor — skoro bi rekli — v »naravnem« sodelovanju z nami, s Slovenci in z naprednimi silami? Če je res torej, kot je na dlani, da je možno osmisliti vlogo Trsta začenši s kvalitnim sodelovanjem z Jugoslavijo, mora stopiti mesto odločnejše po tej poti. Pri tem pa odigravamo Slovenci in napredne sile važno vlogo in nas ne more nihče prezevati. Vara se, kdor misli, da bi nas lahko obšel!

Važno pa je, da se tega zavedamo. Mislim, da moramo v zamejstvu čupati tudi iz zavesti o pomembnosti te naše objektivne vloge za izpodbijanje občutka ogroženosti, ki ga hočejo nekateri vsiljevati naši skupnosti. Na enaki zavesti o pravilnosti zagovarjanja take politike mora sloneti tudi delovanje naprednih sil, če hočemo uspešno odbijati pogojevanje in vplive nacionalistične in lokalistične melonarske vsebine. Žal pa se demagoško in oportunistično ravnanje nekaterih strank, ki tekmujejo med seboj za »premočenje« LpT, kaže prevečkrat v drugačni luči.

Današnja politična faza v Trstu je prehodnega značaja in po njej bomo pristali neke brez LpT. To je cilj. A kako ga bomo uresničili? Mar ne obstaja nevarnost, da pride do »mehanskega« preliva glasov iz LpT v druge stranke, pri čemer bi se spremenilo razmerje sil, a bi vsebina ostala preveč podobna današnji? Če imamo pred očmi zadržanje KD in laičnih strank npr. do slovenskega vprašanja, moramo gojiti to zaskrbljenost. Ravno tako je taka skrb upravičena, če pomislimo na gospodarske in finančne interese, ki pri nas pogojujejo upravno-politično oblast.

Prav v zvezi s tem moramo danes napredne sile — komunisti bomo to poglobili na kongresu — izmeriti naše politično zadržanje. Pristiskati je treba, da pristančmo v Trstu po omejenih prehodni fazi, ki ne bo kratka, na naprednejši osnovi, ki bo resnično vsebovala novosti v zvezi s slovensko manjšino in sploh s prihodnostjo tržaške in deželne stvarnosti, tako da bodo te novosti vidne tudi v politiki KD in manjših strank.

Predlagati moramo in vztrajati s predlogi za tako politiko, s katero bosta Trst in Dežela F-JK postala res

vsem so koristne mestnemu otroku, ki bi drugače cele dneve presedel doma, važno pa je tudi, da so otroku v zadoščenje, ne v frustracijo in da razvijajo njegovo avtonomijo. V tem pogledu naj izrazim tudi svoj odnos do popoldanskega pouka: sama mislim, da pomeni slednji preveliko obremenitev za otroka, katerega preveč časa ločuje od doma in ga veže zgolj na intelektualne dejavnosti. Mislim, da bi bilo treba popoldanske šolske dejavnosti omejiti na enkrat ali dvakrat tedensko in podčrtati njihov družabni in spoznavni moment.«

Razgovor s psihologinijo dr. Alenko Rebulo

Alenka Rebula se že več let ukvarja s študijem otroške psihologije ter z otroško animacijo, tako v okviru šole in popoldanskega pouka, kot v okviru rekreacijskih dejavnosti in poletnih centrov. Obiskali smo jo na domu v Sesljanu, da bi se z njo pogovorili, kako preobremenjenost vpliva na otrokov razvoj ter na njegovo splošno razvojno ravnotežje.

»Glavno otrokovo delo v osnovni, ter v veliki meri še pozneje na srednji šoli, je notranji razvoj,« je povedala Rebulova. »V tem obdobju se namreč otrok nauči živeti, vključevati v svet, spoznavati sebe in se obenem čustveno razvija. Vsega ostalega se lahko otrok priuči tudi pozneje.

Suzi Pertot

Pogled v otroški svet

2.

Kdo pa naj izbira otrokove izvenšolske dejavnosti, nas je zanimalo. »Vsekakor je treba najprej upoštevati otrokove potrebe,« je poudarila dr. Bercetova, »računati pa je treba tudi na njegove dejanske sposobnosti. Zato naj dejavnost izbira otrok ob podpori staršev in pedagogov, če se mnenje slednjih ne ujema z otrokovim, pa je najbolje da se odločimo za dve dejavnosti: za tisto, ki si jo želi otrok sam in za tisto, ki mislimo, da mu dejansko koristi in da bo v njej uspel. Naj poudarim tudi, da je za osnovnošolskega otroka značilno, da stalno menjuje interese in dejavnosti; to je posledica zapletenega razvojnega procesa, te dobe, ko se otrokov jaz brani pred lastno podobo, pred lastnimi uspehi in lastno močjo. V takih primerih je potrebno otroka, ki je v neki dejavnosti uspešen podpirati in spodbujati.«

»Kaj pa o negativnih vplivih pošolskih dejavnosti?« se je ob našem vprašanju zamislila dr. Bercetova: »Že sem omenila, da morajo biti te dejavnosti sprostitvenega in ne kompetitivnega, strogo kot

Kako rešiti preobljudenost v katinarski bolnišnici?

Tržaško prebivalstvo se vse bolj stara a zdravstvene storitve tega ne upoštevajo

V katinarski bolnišnici je že nekaj tednov položaj zelo napet, še posebno velja to za medicinske oddelke, kjer so bolniki prisiljeni čakati na sprejem ali izvide po več ur in natrpni kar na hodniku, kot se je dogajalo v sedaj že zloglasni glavni bolnišnici. Protesti proti kaosu in pomanjkanju oskrbe prihajajo s strani bolnikov, nič manj glasni pa niso zdravniki in zdravstveni operaterji. Vsi poudarjajo, da to stanje ni posebno izredno in da traja že od samega odprtja. Predvčeršnjim se je vrnil z dopusta predsednik KZE Scarpa in isti dan se je sestel z nekaterimi funkcionarji in zdravniki, včera, pa se je na seji zbral upravni odbor KZE.

Verjetno bo prišlo do improviziranih rešitev, ki pa bodo le omilile stisko, kajti razlogi za tako stanje so globlji in se jih ne da odpraviti iz dneva v dan. Prvi in glavni, opozarjajo zdravniki, je v demografski strukturi tržaškega prebivalstva. Kot je razvidno iz spodnje razpredelnice, ki jo je izdelal občinski statistični urad, se je število prebivalcev, starejših od 60 let, v zadnjih treh desetletjih naravnost podvojilo in doseglo leta 1984 kar 29,6 odst. Istega leta je na Tržaškem več kot 11 tisoč ljudi imelo več kot 80 let. Le-teh je leta 1951 bilo le tisoč.

Zakaj so ti podatki pomembni?

Raziskava, ki so jo zdravniki pravili leta 1976, je pokazala, da je sprejetih bolnikov v določenem obdobju (povsem tipičnem) kar polovica ima več kot 60 let, 38,5 odst. pa več kot 70 let. To pomeni, da je velika večina bolnišniških upravnikov iz starejših generacij. Toda koliko od njih resnično potrebuje super specializirani poseg bolnišnice? Koliko od njih se obrne na bolnišnico predvsem zato, ker živijo same, brez oskrbe, v neudobnih stanovanjih, v visokih nadstropjih, brez higienskih prostorov, z minimalnimi pokojninami, ki jim ne morejo zagotoviti niti gola preživetja. Nekateri socialne raziskave, predvsem pa vsakodnevna praksa v bolnišnici so pokazale, da je vsaj 30 odstotkov sprejemov zgolj socialno pogojenih. Tudi preostali v veliki večini primerov ne najdejo v bolnišnici, ki je specializirana za

diagnoze in zdravljenje akutnih obolenj, ustreznih odgovorov.

Postavlja se zato vprašanje, zakaj graditi megalomanske bolnišnice, ki ne odgovarjajo ne prebivalstvu, ne njihovu prvotnemu namenu, to je visoko specializiranim posegom na deželni ravni. To vprašanje ima tudi ekonomsko plat, kajti strošek za redno bivanje v bolnišnici je neprimerno višji kot denimo nekaj ur oskrbe na domu. Treba je torej ustvariti ali okrepiti vse tiste vmesne alternativne službe in strukture, kjer naj bi starejši prebivalci lahko imeli stalno ustrezno pomoč in oskrbo. O tem se sicer že nekaj let piše, vsi se načelno tudi strinjajo, pri operativnih izbirah pa se pri političnih zatakah. Ob dejstvu, da je že deželni zdravstveni načrt protisloven, saj načelno gre v smer decentralizacije storitev, v isti sapi pa financira oddelke po številu postelj.

Prebivalstvo tržaške občine v raznih štetjih

Leto	Prebivalci	Več kot 60 let	%	Moški	Ženske
1951	272.572	40.900	15	15.432	25.468
1961	272.722	68.053	24,9	21.337	46.716
1971	271.879	70.927	26,1	28.027	42.900
1981	257.324	75.489	29,3	28.930	46.559

Na ponedeljkovem kongresu v dvorani Igo Gruden

Devinsko-nabrežinska SSK preverila prehojeno pot

Domači pevski zbor »Fantje izpod Grmade« je z borbeno pesmijo »Vstajenje Primorske« pričel kongres devinsko-nabrežinske sekcije Slovenske skupnosti, ki je bil v ponedeljek v polni dvorani prosvetnega društva »Igo Gruden«. Vsebinski pomen treh pesmi, že omenjene uvodne, naslednje »Buči, buči morje Adrijansko« in zaključne Vrabčeve »Zdravljice« je poudaril predsedujoči nekdanji župan dr. Drago Legiša. Tajnik sekcije Ivan Breclj pa je podrobno orisal delo od zadnjega občnega zbora, ko je Slovenska skupnost dalj časa sodelovala v koaliciji s KPI in PSI in odločilno prispevala k učinkovitosti občinske uprave, pa čeprav v njej ni imela odločilne besede. Nato je orisal potek dogodkov po zadnjih volitvah, na katerih je SSK občutno povečala svojo težo in po katerih je prišlo zaradi sprememb v stališčih drugih strank tudi do drugačne uprave. Tajnik Breclj je poudaril, da je Slovenska skupnost osebke v političnem življenju in da sodeluje z vsemi in se ne zapira v nikak geto.

Župan Bojan Brezigar je seveda obravnaval predvsem probleme občine in to še zlasti z zornega kota sožitja. Velika je namreč naloga ustvariti sožitje dveh narodov, brez prevlade, tako da sta oba subjekta. Kot zgleden primer je navedel dosledno dvojezičnost in uvedbo sistema simultane prevajanja. Tako ozračje sodelovanja in razumevanje se utrjuje na bazi.

Kongres so pozdravili številni predstavniki strank. Za KD je krajevni tajnik Lenarduzzi obravnaval predvsem kulturo sožitja. Predstavnik SZDL iz Ilirske Bistrice, ki je pobratena občina, je govoril o sodelovanju in naporih, da se med seboj bolje spoznajo, saj je bila ta delegacija prvič prisotna na kongresu SSK. Srečko Colja je za PSI obravnaval konstruktivno sodelovanje in globalno zaščito, tajnik sekcije KPI Širca pa je podčrtal dialog, do katerega prihaja kljub obstoječim razlikam.

V živahni razpravi so udeleženci obravnavali številna načelna vprašanja. ki zanimajo člane Slovenske skupnosti tudi v zvezi z bližnjim pokrajinskim kongresom stranke, ki bo v Trstu 2. aprila. V ospredju so bila seveda peča gospodarska, politična in še zlasti narodnostna vprašanja občine, pri upravi katere ima Slovenska skupnost tako pomembno vlogo. V zaključni resoluciji poudarjajo zaupanje sedanjemu vodstvu in izvoljenim predstavnikom, zavzemajo se za sodelovanje z vsemi strankami, z izjemo onih, ki so proti zaščiti slovenske manjšine in končno zavračajo Vizzinijev predlog ter se izrekajo za dosledno globalno zaščito slovenske narodnostne skupnosti.

Podrobneje o predlogu Avtonomne pristaniške ustanove

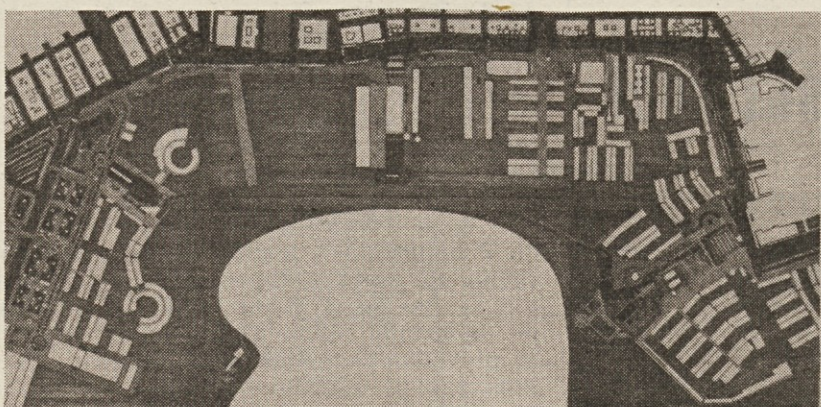
Navtični turizem v korist in po meri našega mesta

Kot smo že včeraj napovedali, posvečamo danes nekoliko več prostora predlogu projekta za navtično pristanišče na tržaškem obrežju, ki ga je Avtonomna pristaniška ustanova predala v javno razpravo.

Načrt predvideva dve osrednji točki posega, in sicer na delu mestnega obrežja ter delu starega pristanišča, kot je razvidno tudi iz priložene skice. Pri tem upošteva podrobnosti urbanistični načrt za zgodovinsko mestno jedro in urbanistične probleme, ki bi jih sprožil razvoj navtičnega turizma. Le-ta je namreč tesno vezan na urbano mestno strukturo in se ne more omejiti le na območja predvidenih posegov, temveč bo neizbežno vplival na prilagajanje in razvoj mesta kot celote, zlasti njegovih prometnih povezav, parkirišč in storitvenih središč.

Če se omejimo le na predlagane posege ob morju, jih prostorsko razdelimo na območje stare Lanterne, na Obrežje in na staro pristanišče. Za območje stare Lanterne predlog predvideva navtični pristan za srednja in majhna plovila z vsemi potrebnimi storitvenimi pripomočki in dejavnostmi, na primer za vzdrževanje in popravila plovil in podobno. Na koncu tega območja, ki je najbližji mestu (Sacchetta), pa je predvi-

deno določeno število privezov za krajevna jadrana društva, tako za že obstoječa na tem koncu, kot za nova. Tam kjer sta danes kopališči Ausonia in Lanterna bi tako uvedli 700 privezov za majhna in srednjevelika plovila, ki bi jih primerno zaščitili z valobrani in opremili z dvigali in drugimi potrebnimi navtičnimi napravami. Da bi tujim turistom olajšali dostop do pristanišča, bi bilo po mnenju sestavljalcev predloga potrebno razmisliti o možnosti železniškega prevoza plovil s posebnim vlakom, ki bi jih pripeljal na staro železniško postajo na Campo Marzio. Na tem območju so povrhu predvidene trgovine in delavnice, parkirni prostori za majhne barke, šola za jadranje, družabni prostori z restavracijo, upravni uradi in športni center, ki bi služil tudi potrebam domačinov. V njem naj bi našla prostor dva odprta bazena z morskovo vodo (eden olimpijski, drugi didaktične narave), pokriti bazeni, dve igrišči za tenis, kopališče in poseben prostor za sončenje, s čimer naj bi tudi dokončno rešili problem sedanjih propadajočih mestnih kopališč s hudo onesnaženo vodo. Območje Sacchette pa bi v celoti namenili potrebam domačega prebivalstva, pri čemer bi tudi odprli javnosti tisti del Lanterne, ki



je sedaj namenjen vojaškim službam. Tu naj bi na izključno pešcem namenjenih površinah zrastle hoteli, stanovanja, trgovine in jadralski klubi ter dva parkirna prostora, od katerih eden pod zemljo.

Obrežje je v predlogu načrta zamišljeno kot izključno pešcem namenjeno mestno območje, s čimer bi zagotovili harmonično povezavo med obema glavnima poloma razvoja navtičnega turizma, se pravi med Lanterno in starim prostim pristaniščem. Od vseh sedanjih stavb na tem območju, naj bi porušili le skladišče vina (uredili bi zelenico) in skladišče Pomorske postaje,

ki naj bi spremenili v hotel z restavracijo za potrebe Kongresnega centra. Obrežje bi z mestnim središčem povezali z dvema velikima podhodoma v bližini Trga Dalmacija in Trga Unità. Za hitrejši promet vzdolž obrežja pa predlog predvideva ureditev tripasovne dvosmerne ceste, vzdolž katere naj bi našla prostor tudi parkirišča. Najbolj zapleten pa je vsekakor poseg, ki ga predlog predvideva za območje starega pristanišča in ki ga bo mogoče uresničiti šele potem, ko ga bodo začeli preurejevati in ko bodo dogradili Adria-terminal. Med tretjim in četrtem pomolom ter na prostoru pred

kanalom Ponterosso je predvidenih 400 do 500 privezov za srednja in velika navtična plovila visoke ravni (jah-te), ki potrebujejo posebno zaščito, še zlasti pred vetrom. Pristanišče naj bi opremili s klubskimi prostori, restavracijami, apartmani in specializiranimi trgovinami, skladišči in športnimi površinami.

Na koncu glavnega pomola, ki bi ga morali zgraditi, pa so predvideni hotel, restavracija, »free shop« za turiste, začasni privezi, taksi itd. Zaledje tega območja, se pravi neposredni mestni predel za njim, bi morali funkcionalno prilagoditi tako, da bi tukaj našle prostor dejavnosti, povezane tako s funkcijo komercialnega, kot navtičnega pristanišča: upravno središče, sedeži družb in podjetij razvitega terciarnega sektorja (npr. banke, zavarovalnice, špedicije itd.). Ob njem pa je predvidena tudi izgradnja stanovanj, s čimer bi preprečili, da bi ta center zvečer in ob praznikih povsem opustel. Povrhu pa predlog predvideva tudi nekaj prometnih posegov za lažji dostop do starega pristanišča in parkirna območja, vključno s preurejenim silosom ob železniški postaji. (vb)

Na skici: predlog za ureditev navtičnega pristanišča

Na ponedeljkovi pokrajinski seji

Skupščina končno odobrila program koncertov tržaških skladateljev

Pokrajinski svet je na ponedeljkovi seji končno odobril program koncertov, ki jih je priredila pokrajinska uprava lani novembra in decembra. Odobril ga je šele na ponedeljkovi seji, kljub temu da je bil odgovarjajoči sklep že več časa na dnevnem redu. Zgodilo se je namreč, da se predvsem Lista za Trst ni strinjala z omenjenim programom, ker je bil po njenem mnenju pretežno slovensko obarvan. Ni se mogla sprijazniti z dejstvom, da je odborik Harej v program koncertov komorne vokalne glasbe tržaških skladateljev od leta 1800 do 1950 vključil več slovenskih avtorjev. Ustrezni sklep je sicer pokrajinski odbor v imenu pokrajinskega sveta že pred časom sprejel, na zahtevo pokrajinskega nadzornega odbora pa ga je moral potrditi tudi pokrajinski svet.

Zaradi zadržanja Liste za Trst, ki je o tem vprašanju razpravljala tudi v strankinem vodstvu, je bila odobritev programa večkrat odložena, na ponedeljkovi seji pa ga je LpT, kot sicer vse ostale svetovalske skupine z izjemo neofašistov, potrdila. Pozitiven glas pa je oddala s priporočilom odborniku Hareju, da bi se ne zgodilo kot na lanskih koncertih, katerih program je bil po njenem mnenju pristanski. Po besedah neofašističnega predstavnika pa je pristojni odbornik naredil le svojo dolžnost kot predstavnik politične sile, zaradi česar bi moral pokrajinski odbor ustrezno ukrepati.

Sicer pa je odbornik Harej ovrgel

take trditve in orisal kako je prišlo do te pobude in kako je pač program koncertov odražal realno stanje na tem področju in v omenjenem obdobju v tržaški pokrajini. Za program letošnjih koncertov, ki jih bo pokrajinska uprava ponovno priredila pa je odbornik zagotovil, da ga bosta predhodno ocenila tako pristojna svetovalska komisija kot tudi pokrajinski svet.

Ponedeljkova pokrajinska seja je bila poleg tega vprašanja v glavnem posvečena problemom rednega upravljanja. Na začetku se je predsednik Marchio spomnil švedskega premieja Palmeja in se v imenu pokrajinskega sveta zahvalil komunističnemu evropskemu poslancu Rossettiju za delo, ki ga opravlja v korist Trsta v Strassbourgu, podrobneje za trud, ki ga je vložil, da je pristojna komisija izrazila pozitivno mnenje o enaki stopnji carinskih olajšav v Hamburgu in Trstu.

Med drugimi sklepi gre še omeniti, da je pokrajinski svet odobril podelitev finančnih prispevkov milškemu, kraškemu in škedenškemu pustu; prvemu je dodelil osem, ostalima dve ma pa po en milijon lir.

● V dvorani liceja Petrarca bo jutri ob 16.30 v okviru izpopolnjevalnega tečaja za šolnike srečanje na temo »Viri sodobne zgodovine«. V središču razprave bo odnos med zgodovino in fotografijo. Poročala bosta prof. Angelo Schwarz in prof. Maria Aega.

Priprave na letošnji raziskovalni tabor »Kanalska dolina 86« že v polnem teku

Pretekle dni so bili na obisku v Kanalski dolini predstavniki Društva mladih raziskovalcev, ki so si ogledali kraje, kjer bo od 25. avgusta do 6. septembra potekal letošnji mladinski raziskovalni tabor »Kanalska dolina 86«.

»Letos smo začeli že zgodaj s pripravi.« nam je dejal predsednik društva Milan Pahor, saj gre za raziskovalno delo na področju, ki je od nas najbolj oddaljeno in ki ga morda še najmanj poznamo.

»V Kanalski dolini smo se pogovorili z župnikom Mariom Garjupom, s prof. Salvatorejem Venosim in člani tamkajšnjega Slovenskega kluba. Vsi so se z izbiro kraja za letošnji raziskovalni tabor povsem strinjali in nam obljubili tudi vso pomoč.«

Zanimalo nas je število udeležencev, kje bodo imeli svoj sedež in koliko skupin bo tokrat na delu.

»Stanovali bomo v domu Mangart v Zabnicah. Od tu bomo delali raziskave v Zabnicah, Ovčji vasi, Ukvah in še v drugih krajih, ki spadajo pod občini Trbiž in Naborjet. Računamo, da se bo raziskovalnega tabora udeležilo od 20 do 25 raziskovalcev in 10 do 15 mentorjev. Delo bo na tokratnem taboru, ki bo že šesti, potekalo v šestih skupinah in sicer v

arheološki, etnološki, geografski, naravoslovni, sociološki in zgodovinski skupini, skupna naloga za več skupin pa bo raziskovanje ledinskih imen.«

Imata že okvirni načrt o tem, kaj bodo te skupine raziskovale in kdo jim bo pri zbiranju podatkov pomagal?

»V Kanalski dolini je precej ostankov iz rimske dobe. Zanimiva je topologija hiš, kot tudi planšarije, ki so tudi še sestavni del tamkajšnje življenja. Preučevali bomo strukturo prebivalstva, vprašanje flore, spremembe v naseljih po drugi svetovni vojni in seveda vprašanje primkov in njihovo primerjavo skozi več dob.«

»Naj še povem« nam je še dejal »da bo to sicer raziskovalno delo, ki pa ga bomo obogatili z družabnimi prireditvami in ekskurzijami. Starejši prebivalci bodo tisti, na katere se bomo obračali za informacije, mladi pa bodo naši spremljevalci. Tudi tokrat bodo poleg našega društva sodelovali pri organizaciji tabora Društvo slovenskih tehnikov in naravoslovcev, Odsek za zgodovino pri NŠK in Slovenski raziskovalni inštitut. Prvi stik z domačim prebivalstvom je bil pozitiven, zato upamo, da bo tudi letošnji mladinski raziskovalni tabor dobro uspel.«

N.L.

Allenov »Deus ex machina« v Cristallu

Od četrta do vključno nedelje bo v gledališču Cristallo gostovala dramska skupina Festa Mobile, z uprizoritvijo svojevrstne in slabo poznane surrealne drame Woodyja Allena »Deus ex machina«. Ta predalček v sceni antične grške drame, skozi katerega je v ključnem in sklepnem momentu pomolil svoj obraz in svojo modrost »deus«, ki je tako poskrbel za brezhiben razplet drame, se pri Allenu noče odpreti. Nekaj se bo pač zataknilo in Allen bo poskrbel zato, da bomo »deusa« s pokvarjeno »machino« s smehom spravili z odra.

Gledališko uprizoritev je priredil in režiral Pino Quartullo, med igralci pa izstopajo Pasquale Anselmo, Luca di Fulvio in Franca d'Amato. »Deus ex machina« je namenjen tudi dijakom, ki imajo mladinski abonma gledališča La Contrada.

Priprave so že v polnem teku

Konec tedna v mestu in po vaseh proslave in prireditve ob 8. marcu, dnevu žena

Kar naprej proslavljamo, praznujemo, ali pa še bomo praznovali. Letos so se namreč bolj veselili prazniki, kot je pust, pomešali z bolj resnimi proslavami Dneva slovenske kulture; sedaj pa smo že pred 8. marcem, Dnevom žena, ki ga bodo tudi praznovali tako ali drugače v raznih naših društvih in organizacijah.

Prvo društvo, ki je že imelo svojo proslavo 8. marca, je bilo tokrat KD Krasno polje v Gročani. Organizatorji sicer niso imeli sreče, saj je bilo prav v soboto ko so imeli napovedano proslavo tako slabo vreme s poldnevno, da niso prišli na proslavo gostje, ki naj bi le-to popestrili z govorom in kulturnim programom. Ker pa so domače žene in dekleta pripravile kup dobrot, so se domačini le zbrali, Bruno Bajt z Jezera jim je igral na harmoniko in tako so z veseljem praznovali nadaljevali še v nedeljo popoldne.

V petek, soboto in nedeljo bo v Trstu in drugih krajih tržaške pokrajine vrsta proslav 8. marca. V petek ob 18. uri bodo kar tri organizacije: Zveza vojnih invalidov, Združenje aktivistov in Društvo slovenskih upokojencev, pripravile skupno proslavo, ki bo ob 18. uri v mali dvorani Kulturnega doma. Program bo bogat in pester ter bo obsegal, poleg govora, tudi recitacije in nastop harmonikarskega orkestra Synthesis, ki

ga vodi prof. Klavdij Furlan.

V petek zvečer bo priredilo »Praznik žena« tudi KD Ivan Grbec iz Šklednja, ki je za to priložnost povabilo v goste pevski zbor SKD Tabor z Opčin, ki ga vodi prof. Svetko Grlič. Sledila bosta družabnost in priložnostni govor.

Slovensko planinsko društvo bo za praznovanje Dneva žena priredilo že jutri, 6. t.m., v Gregorčičevi dvorani predavanje tržaške planinke Erike Cossutta, ki bo za diapozitivni predstavila vzpon na Illimani in bolivijski trekking od La Cumbre do Croica.

KD Vesna v Križu je za proslavo 8. marca povabilo v svoje prostore Gabrielo Ozbich, ki bo predstavila svoje nove lončene izdelke. Da bo vse bolj prijetno veselo, bo na večeru nastopil tudi Zoran Lupinc s svojo frajtonarčo.

Proslavo 8. marca pripravlja tudi KD Rovte - Kolonkovec, ki bo v soboto zvečer v društvenih prostorih. Tudi tu se bodo domači kulturni delavci potrudili, da bo veselo in prijetno, da pa bo vse povezano tudi s kulturnim programom in govorom.

KD Rdeča zvezda bo za proslavo Dneva žena pripravila v nedeljo v športno - kulturnem centru v Zgoniku koncert orkestra Trieste Big band. Prireditve bo ob 18. uri.

Na proslavo Dneva žena se pripravljajo v Prebenegu, Mačkoljah in še

v drugih krajih tržaške pokrajine.

ZZI - UDI bo imela svojo osrednjo proslavo 8. marca v Novinarskem krožku v Trstu, ki bo v soboto ob 18. uri. Proslava bo namenjena diskusiji o problemih ženske v povezavi z mestom, v katerem živi.

DANES V KRIŽU

Zasedanje VZPI - ANPI

Pokrajinski odbor VZPI - ANPI, razširjen na predsednike sekcij, je sklican za danes, 5. marca 1986, ob 19. uri v domu A. Sirk v Križu s sledečim dnevnim redom: programske smernice za odvijanje X. vsedržavnega kongresa VZPI - ANPI (sklepi vsedržavnega sveta, Arezzo, 1. marca 1986); pismeni predlog sekcije VZPI - ANPI Križ v zvezi s predlogom zakona o globalni zaščiti slovenske manjšine v Italiji; orientacija za izdelavo del programa dejavnosti za leto 1986; razno.

Vabljeni so tudi predstavniki deželne in pokrajinski odbora VZPI - ANPI z Videmskega in Goriškega.

Sestanek deželne vodstva komunistov

KPI obsoja nejasna stališča do zakona o obmejnih območjih

V teh dneh se je sestalo deželno vodstvo KPI ob navzočnosti komunističnih parlamentarcev KPI iz Furlanije - Julijske krajine. Na osnovi uvodnega poročila strankinega deželne tajnika Viezzija je razpravljalo predvsem o zakonskem predlogu za obmejna območja, katerih osnove bi moralo okrepiti vlogo naše dežele v politiki gospodarskega sodelovanja med Evropsko gospodarsko skupnostjo in Vzhodno Evropo, zlasti Jugoslavijo.

Na sestanku je bila predvsem podčrtana potreba, da parlament čimprej odobri zadevni zakonski predlog. Prav je, da deželni svet in odbor sodelujeta pri oblikovanju njegovega besedila, vendar po mnenju komunistov ni sprejemljivo, da bi zaradi njunega posega prišlo do prekinitve del v pristojni parlamentarni komisiji. Poleg tega po mnenju komunistov deželni odbor na nepravilen način povezuje zakonski predlog o obmejnih območjih z italijanskim programom v okviru EGS. Gre za različni, dasi komplementarni zadevi, obe pa bi morali omogočiti okrepitev mednarodne vloge Furlanije - Julijske krajine, ne da bi v njej sami prišlo do razlikovanj in nasprotovanj v geografskem smislu.

Zaradi nejasnega zadržanja deželne odbora do teh vprašanj po mnenju komunistov grozi nevarnost zavlačevanja pri sprejemanju omenjenega zakonskega ukrepa. Vzroke takšnega zadržanja pa je treba po njihovi

vem iskati zlasti v popuščanju KD silam, ki se izražajo predvsem v Listi za Trst in ki nasprotujejo mednarodnemu odpiranju naše dežele.

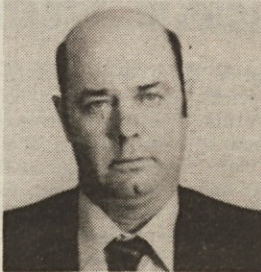
Srečanje o občinskem podjetju ACEGA

Predsednik občinske družbe ACEGA Renzo Bassani se je včeraj sestal s tržaškim županom Francom Richettijem. Na dnevnem redu srečanja je bila vrsta še nerešenih problemov, ki izhajajo iz sodelovanja med občinsko upravo in družbo ACEGA, razlogi dražje dobave pitne vode v miljski občini ter načrti za širjenje uporabe metana.

● Drevi ob 18.30 se bo na sedežu na Proseku 220 sestal rajonski svet za Zahodni Kras. Med drugim bo razpravljal o uvedbi novega občinskega davka TASCO.

† Sporočamo žalostno vest, da nas je zapustil naš dragi mož, oče, nono in brat

Marjo Smotlak



Pogreb bo jutri, 6. t.m., ob 12. uri iz mrtvašnice glavne bolnišnice v cerkev sv. Jerneja na Opčinah.

Žalujoci: žena Karla, hči Nataša z možem Vinkom, Vesna z Markom, vnuka Devan in Egon, sestra Livija z družino, Pepka in drugo sorodstvo.

Opčine, 5. marca 1986

ZAHVALA

Ob izgubi naše predrage

Fani Grmek vd. Nadrah

se zahvaljujemo vsem, ki so z nami sočustvovali.

Sin Giuliano in drugo sorodstvo.

Trst, 5. marca 1986

ZAHVALA

Iskreno se zahvaljujemo vsem, ki so se udeležili pogreba naše drage

Olge Grilc por. Parker

Posebna zahvala g. župniku Marjanu Živcu za poslovilne besede, darovalcem cvetja in vaščanom, ki so na katerikoli način sočustvovali z nama.

Mož Edward in sin Raffaele

Padriče, 5. marca 1986

5. 3. 1983

5. 3. 1986

Ob 3. obletnici smrti

Virgila Tula

(žilka)



se ga z ljubeznijo spominjajo

SVOJCI

Mačkolje, 5. marca 1986

Ob izgubi drage mame izreka iskreno sožalje tov. Milanu in Cvetu Slapniku ter svojem sekciji KPI-PCI občine Dolina.

Ob izgubi drage mame izreka občuteno sožalje svojem članu Borisu Renclju in sorodnikom gospodarska zadruga iz Bazovice.

Včeraj predstavili najnovejšo pesniško zbirko Marka Kravosa



Včeraj je bila v Tržaški knjigarni predstavitev nove pesniške zbirke Marka Kravosa V znamenju škrlata. V imenu knjigarne je številne prisotne pozdravila Ilde Košuta, o sami knjigi pa je spregovoril Kravosov »stanovski« kolega in prijatelj Miroslav Košuta.

Košutova predstavitev je bila v bistvu razmišljanje ob knjigi in pesmih, razmišljanje, ki je osvetlilo Kravosove značilnosti, ki po eni strani pomenijo kontinuiteto od zbirke Pesem danje, po drugi strani pa nova formalna in miselna iskanja. Košuta je poudaril, kako se za svetlobo škrlatovega glasa skrivajo grenka čustva in kako se v tej smeri Kravosova poezija izraža kot vitalnost in resignacija hkrati. Sonce, je v svojem posegu povedal Kravos, je toplota, hkrati pa so tu pekoči žarki, ki človeka slepijo in ga silijo drugim v senco in temo.

Košuta je omenil tudi Kravosovo ironijo, stisko in voljo do preživetja malega, a ne majhnega človeka. Poezija torej širokih razmahov, ki pomeni v slovenski literaturi izrazito oseben prispevek.

Ob zaključku je igralec Anton Petje recitiral nekaj značilnih Kravosovih pesmi, ki so ponovno pokazale na široko Kravosovo formalno in vsebinsko pahljačo.

V SOBOTO, 8. MARCA

Istočasni premieri v gledališču Verdi

Tržaško gledališče Verdi je vključilo v svojo sezono 1985/86 tudi dve deli sodobnega istrskega skladatelja Luigija Dellapiccole in se ga tako spomnilo ob desetletnici smrti.

Istrski skladatelj Dellapiccola, ki je večji del svojega življenja prebil v Firencih, spada po mnenju nekaterih predstavnikov novejšega glasbenega kritike med vidnejše predstavnike sodobne italijanske komponistike. Kljub priznanju kritike pa so Dellapiccolot-

ve skladbe, opere in baleti bolj malo poznani.

Zato pa je pobuda gledališča Verdi, da v Trstu predstavi opero v enem dejanju »Nočni let« in balet »Marsias«, toliko bolj zanimiva. Za tržaško priredbo opere so povabili dirigenta Spirosa Argirisa in režiserko Vero Bertinetti, med izvajalci pa bodo Gianna Amato, Mario Basiola ter Aldo Battion, medtem ko bo za koreografijo poskrbel Tuccio Rigano.

Premieri obeh del bosta v soboto, 8. marca, ob 20. uri.

● Tržaška občina sporoča, da je mestni muzej Revoltella od 1. marca dalje odprto občinstvu od 10. do 13. ure (vključno ob nedeljah). Ob ponedeljkih je muzej zaprt.

mala črna kronika

Močna zastrupitev priletnih zakoncev

Včeraj pozno popoldne so z rešilcem Rdečega križa prepeljali v glavno mestno bolnišnico 96-letnega Ernesta Dominija in njegovo 83-letno ženo Mario Podboj, ki sta se zastrupila z ogljikovim monoksidom. Za oba so si zdravniki pridržali prognozo, moški leži v oddelku za oživljanje, ženska pa v oddelku za nujnostne posege.

Socialna asistentka, ki jima vsak dan pomaga pri domačem delu, je povedala, da je izza stanovanjskih vrat zakoncev v drugem nadstropju v Ul. Rapicio 6 začutila hudo vročino; ko je odklenila, je nesrečnica našla v nezvesti na postelji, pečica pa je bila močno pregreta. Poklicala je policijo, ta pa Rdeči križ.

Zasačili tatiča

Agenti letečega oddelka kvesture so prijavi sodni oblasti štiriinidesetlet-

nega Jugoslavana Vinka Pavloviča pod obtožbo poskusa tatvine z obremenilnimi okoliščinami. Pavlovič je 28. februarja poskusil izmakniti v blagovnici COIN usnjen jopič v vrednosti 490.000 lir. Dolgoprstež je sedaj na prostosti.

Okradli prodajalno

Tatovi so včeraj ponoči vdrli v prodajalno La Bottiglieria v Ul. Matteotti 30 in odnesli približno 380.000 lir v gotovini. Lastnica trgovine Nadia Canzian por. Valzano, 35 let, je policiji pojasnila, da so tatovi vlomili skozi okence na dvorišču. Denar so pobrali iz blagajne, deloma pa iz nekega predala in iz hranilnika za kovanice na telefonskem aparatu na žetonke.

● V hotelu Jolly se bo danes ob 17.30 sestal pokrajinski svet Zveze komunistične mladine FGCI. Razpravljal bo o vprašanjih okolja in ekologije.

Oklicala jo je sindikalna federacija CGIL, CISL, UIL

Jutri od 10. do 14. ure stavka uslužbencev javnih prevozov

Združeni sindikati CGIL, CISL, UIL so potrdili deželno stavko uslužbencev sektorja javnih prevozov. Zaradi zavlačevanja z obnovitvijo državne delovne pogodbe bodo prevozniki stavkali v dveh izmenah po štiri ure in sicer jutri ob 10. do 14. ure, v torek, 11. marca, pa od 16.30 do 20.30.

Predstavniki sindikalnih združenj kategorije se bodo medtem srečali v Trstu, kjer bodo skupno odločali o protestnih posegih za sektor zasebnih prevozov, ki delujejo v okviru dežele.

Kovinarji UIL zaskrbljeni zaradi stanja podjetja IRI

V teh dneh se je sestalo pokrajinsko vodstvo kovinarjev sindikalne zveze UIL in obravnavalo stanje tržaškega gospodarstva s posebnim ozirom na kovinarsko industrijo. Uvodno poročilo je podal tajnik Carlo Fabricci. Vodstvo je potrdilo pozitivno oceno paketa za Trst in Gorico ter izrazilo pričakovanje, da bodo prispevki in olajšave, ki so v njem predvidene, omogočili razvoj novih produktivnih dejavnosti in s tem odprte novih delovnih mest. Povsem drugačna pa je ocena, ki jo sindikalno vodstvo kovinarjev UIL izraža o dosedanjih sestankih s predstavniki vlade in družbe IRI, na katerih je bil govor o tržaških podjetjih z javno udeležbo. Njihov položaj se naglo slabša, na omenjenih sestankih pa doslej ni bila nakazana nobena konkretna rešitev.

● Po objavi v italijanskem Uradnem listu so se z novim letom spremenila tudi obmejna območja, za katera veljajo posebni carinski pregledi. Po teh novih predpisih sega carinsko območje 10 km od mejne črte na kopnem, oz. 5 km v notranjosti mejne črte na morju, kar praktično pomeni, da je celotno področje tržaške pokrajine podvrženo carinskemu pregledu.

INTERPELACIJA MARCHIU

Tudi Martone (KPI)

o »promemoriji« predsednika pokrajine

Tudi načelnik komunistične svetovalske skupine v pokrajinskem svetu Martone je vložil interpelacijo predsedniku Marchiu o vprašanju zaščite slovenske manjšine. V njej uvodoma ugotavlja, da se je šele po enem letu lahko seznanil s »promemorijo« predsednika pokrajine, ki jo je le-ta izročil predsedniku prve senatne komisije Bonifaciu in članom ožjega odbora na srečanju, ki je bilo 16. januarja lani v Trstu. Predsednika zato sprašuje, zakaj ni pokrajinski svet razpravljal o tej »promemoriji« pred obiskom omenjenega ožjega odbora v deželi; sprašuje ga nadalje, če je bil zapisnik sestanka med predstavniki ožjega odbora in načelniki svetovalskih skupin odposlan senatorju Bonifaciu in katere pobude nameravata predlagati odbor in predsednik pokrajinskega sveta, da bi z njimi urgirali senat, da bi le-ta pospešil proučitev zakonskih predlogov, ki tam ležijo že več let.

Nastopil je Tržaški mešani zbor

V Društvu slovenskih izobražencev so se spomnili prof. J. Peterlina

Društvo slovenskih izobražencev je v ponedeljek priredilo komemorativni občni zbor v spomin pokojnega prof. Jožeta Peterlina ob deseti obletnici njegove smrti. Na tem slavnostnem večeru je nastopil Tržaški mešani zbor pod vodstvom Tomaža Simčiča, ki se je občinstvu predstavil s krajšim koncertom pretežno slovenskih pesmi. Bogato in razvejano dejavnost prof. Peterlina pa je opisal radijski častnik Saša Martelanc.

Dejavnost te osebnosti je bila izredno potrebna, saj se je Peterlin pojavil v pojavnem obdobju, ko je bilo težko govoriti o kaki kulturni ali prosvetni dejavnosti med Slovenci v zamejstvu, in ko se je še marsikdo zaradi prestanega gorja boječe stiskal za štirimi stenami. Pokojnik je bil eden izmed prvih pobudnikov pri ustanavljanju slovenskih šol tu pri nas. Slovensko besedo je širil tudi prek radijskih valov, prvi se je začel ukvarjati z odrskim delom.

Prof. Peterlin je imel tudi veliko razumevanja za probleme mladih. Za-

nje je ustanovil Slovenski kulturni klub, kjer so se lahko mlajši redno srečevali, izmenjevali mnenja, gojili prijateljske stike, obenem pa širili svoje kulturno obzorje ob zanimivih predavanjih. Tudi študijski dnevi »Draga« so Peterlinova zamisel. Glavna tema tega vsakoletnega kulturnega srečanja je zanimanje za slovenske probleme tako v matični domovini, kot tudi v zamejstvu in zdomstvu. Prav tako je mesečnik »Mladika«, ki neprekinjeno izhaja že celih trideset let, sad neutrudnega dela tega kulturnega delavca.

Ob koncu Martelancovega slavnostnega govora je spregovoril še Sergij Pahor, predsednik Društva slovenskih izobražencev, ki je opisal bogato dejavnost društva. V prostorih Slovenske prosvete se je poleg številnih predavanj izvršilo tudi lepo število koncertov, likovnih razstav, tečajev, pa tudi družabnih večerov, ki so vedno pritegnili zanimanje precejšnje- ga števila obiskovalcev.

HJ

V soboto s predstavo »Le scarpe di Loretta«

»Witz orchestra« - nekonformistično bičanje »resnic« in povprečnosti

Ni kaj! V Trstu se res težko obnese taka vrsta prireditve, kot so nam jo nudili člani »Witz orchestra« minulo soboto v dvorani gledališča »Cristallo«. Novi show »Le scarpe di Loretta« je marsikoga presunil, ker je bil do skrajnosti nekonformističen, niti malo podoben predstavam, ki smo jih vajeni, ker je pometal in izbijal celo vrsto »resnic«, v katere verjame vsak poslednji povprečen državljani.

V poldrugem letu od njihovega nastanka je bil sobotni tretji program, ki so ga predstavili občinstvu. Od začetkov do današnjih dni so se razvili v dokaj popolno in skrajno profesionalno skupino. Prav pred kratkim so podpisali pogodbo s prvo mrežo TV RAI; ciklus šestindvajsetih oddaj, ki si bodo sledile vsak četrti teden od septembra dalje in jih bo zrealiziral Enzo Trapani, so dokaz, da je »Witz orchestra« cenjena na državnem nivoju. Ni dolgo od tega, od kar so nastopili v oddaji »Drive in« ter pripravili silvestrovanje po koprski televiziji.

Sestav ni še stalen, v kolikor so morali nekateri člani v vojsko. V skupini predvsem izstopajo kitarist - pevec in avtor številnih popevk Paolo Brachetti, odlični bobnar Mauro Berardi in seveda kitarist Toni Soranno ter flavtist Edi Meola. Poleg teh so del »Witz orchestra« še njihov duhovni vodja Mario Giacaz, bas - kitarist Fulvio Varin, pevki Silvia Zafret in Loretta (to je tista, po kateri so imenovali predstavo) ter Alessandro Bencina.

Nastop je bil izzivalen, ves prežet s satiro. Prav bičanje in smešenje nekaterih »resnic« kot sta vera in spolnost, sta spravili marsikoga v zadrego; toda v tem primeru ni bilo zburjanje zgražanja cilj samemu sebi, nasprotno. Bičanje povprečnosti je gotovo ena izmed najbolj priljubljenih lastnosti »Witz orchestra«. Moramo pripomniti le, da se nekateri škeči niso, prav zaradi »povprečnosti«, stajali v celoto, ki je vsem pustila dober vtis.

V kratkem bo »Witz orchestra« snemala veliko ploščo v živo. Na koncertu je bil prisoten tudi upravnik Fonit Cetre Savini, ki je tako izprical zanimanje, ki ga vzbuja ta skupina v glasbenem svetu. Videli smo tudi pianista Giannija Mazza (»Quelli della notte«): kaže namreč, da obstaja resnična možnost, da bi skupina nastopila skupaj z Renzom Arborejem, ki se zelo navdušuje za te Tržačane.

(dgg)

Zamrznitev nekaterih pristaniških tarif

Upravni odbor Avtonomne pristaniške ustanove je za vse leto 1986 zamrznil splošno tarifo pristaniških storitev za kontejnerje in za trajektne ladje, medtem ko je tarife za ostale vrste blaga prilagodil.

Generalni direktor ustanove Luigi Rovelli je visok primanjkljaj predračuna, ki znaša 24,6 milijarde lir, pripisal predvsem dejstvu, da fiksni stroški za osebe niso izenačeni z bilančnimi dohodki ustanove, povrh pa niso bili prilagojeni prispevki države za največje izdatke, ki si jih je Pristaniška ustanova morala naložiti po tem, ko je prevzela nekatere držav-

ne pristojnosti na svoja ramena, kot na primer vzdrževanje struktur. V tem okviru je posebno velikega pomena skupni dokument, ki ga je odobril upravni odbor ki predvideva povečanje prometa tudi z večjo angažiranostjo uporabnikov pristanišča in z racionalizacijo uporabe osebja za znižanje stroškov. Rovelli je tudi pozitivno ocenil gibanje trgovinskega prometa v prvih dveh mesecih letos in dodal, da je upravni odbor potrdil program investicij za tri razvojne pole v pristanišču: za sedmi pomol, za Adria terminal in za Trajansko obrežje.

Nova številka

»Trieste Economica«

Izšla je nova številka brošure Trieste Economica, ki jo izdaja tržaška Trgovinska zbornica in katere uvodni članek z naslovom »Ne z optimizmom, ne s pesimizmom, temveč z odgovornim občutkom za resničnost...« sloni na poročilu predsednika zbornice Tombesija in na razpravi, ki se je razvila na nedavnem umestitvenem zasedanju Pokrajinske gospodarske konzulte. V njej najdemo še članek o prihodnosti tržaškega pristanišča, o perspektivah za ovrednotenje kakovostne obrti ter tehnično - statistično analizo o zaposlovanju univerzitetnih diplomirancev v F-JK. Brošuri so priložene tudi statistične preglednice, zaključuje pa jo panorama vesti o glavnih pobudah zbornice in gospodarskih dogodkih v zadnjem trimesečju lani.



GLASBENA
MATICA
TRST

Danes, 5. marca, ob 20. uri v gledališču F. Prešeren v Boljuncu

KONCERT

orkestra harmonik
kulturno-umetniškega
društva

»SONJA MARINKOVIČ«

Dirigent: MILANA SIMIN

Vabljeni!

koncerti

Società dei concerti - Tržaško koncertno društvo. V ponedeljek, 10. t.m., ob 20.30 bo v gledališču Rossetti nastopil QUARTETTO LASALLE.

čestitke

Rojstva male MATEJKE KOŠUTE se veselijo družine Doljak, Lupinc in Košuta. Staršem in sestrici Eriki iskreno čestitamo.

GUSTAV DORÉ

BIBLIJA

Naročila sprejema TRŽAŠKA KNJIGARNA tudi po telefonu 040/732487.

DO 15. MARCA

(in ne od 15. marca, kot je bilo objavljeno).

CENA PREDNAROČILA JE 42.000 LIR.

POBUDA SLAVISTIČNEGA DRUŠTVA

Nabirka za obnovo Trubarjeve domačije

Leto 1986 poteka v slovenskem kulturnem žitju v znamenju očeta slovenskega pismenstva Primoža Trubarja. Letos poteka namreč 400 let, odkar je prenehalo njegovo zemeljsko življenje, njegov duh in sad njegovega dela pa se nezadržno razcveta v slovenski literarni znanosti in ne samo v tej.

Kulturne in politične ustanove v Sloveniji se skupno z najuglednejšimi znanstvenimi inštitucijami, ki preučujejo slovenski jezik in književnost, marljivo pripravljajo na slavnost ob štiristoletnici Trubarjeve smrti. Pri Republiški konferenci Socialistične zveze delovnega ljudstva so pod predstvom dr. Antona Vratuše ustanovili odbor, ki naj te slavnosti pripravi. Slavnosti bodo 29. junija letos v Rašici na Dolenjskem, Trubarjevi rojstni vasi.

Odbor ima med drugim v načrtu preureditev Trubarjeve domačije in njenega okolja v muzej, ki naj bi postal romarski kraj za vse kulturne Slovence.

Preureditev Trubarjeve domačije v spomenik - muzej in ureditev spominskega parka okoli nje zahteva izredno veliko finančnih sredstev. Zato je odbor za proslavo 400-letnice Trubarjeve smrti sklenil, da se obrne na vse Slovence doma, v zamejstvu in v tujini, da s svojimi prostovoljnimi prispevki pripomorejo k uresničitvi pobude.

K akciji je pristopilo tudi Slavistično društvo Trst, ki toplo poziva delovne organizacije, zadruge, ustanove, obrtnike in vse slovenske delovne ljudi, da po svojih močeh in uvidevnosti nakažejo svoj prispevek za obnovo Trubarjeve domačije in sicer na tekoči račun Slavističnega društva pri Tržaški kreditni banki, številka: 10-879/51 s pripisom »Trubarjeva proslava«.



SLOVENSKO
STALNO
GLEDALIŠČE
V TRSTU

300. premiera

IVAN CANKAR

POHUJŠANJE V DOLINI
ŠENTFLORJANSKI

Režija: JOŽE BABIČ

PONOVITVE

danes, 5. marca, ob 20.30 —

ABONMA RED D - mladinski

v sredo

jutri, 6. marca, ob 20.30 —

ABONMA RED E - mladinski v

četrtke

v soboto, 8. marca, ob 20.30 —

ABONMA RED F - druga sobo-

ta po premieri

v nedeljo, 9. marca, ob 16. uri —

ABONMA RED G - druga nede-

lja po premieri

gledališča

VERDI

Danes, 5. t.m., ob 20. uri šesta predstava Mozartove opere (red C/A) »Figarova svatba«.

Tržaško gledališče Verdi prireja do 8. marca ciklus petih koncertov za šole. Koncerti, primerno predstavljeni in komentirani, bodo v mali dvorani in bodo trajali od 9. do 10. ure. Vse šole, ki so za to zainteresirane, si lahko že sedaj rezervirajo prostor. Vstopnica stane 500 lir. Blagajna je odprta vsak dan, razen ob ponedeljkih, od 9. do 13. ure ter od 16. do 19. ure.

ROSSETTI

Danes ob 20.30: Il Salone Pier Lombardo - Cooperativa Teatro Franco Parenti bo predstavila Goldonijevo delo »Le donne de casa soas. Igra L. Morlacchi, režiser Gianfranco De Bosio. Predstava izven abonmaja. Za abonente 30-odst. popust za prvi dve predstavi in 20-odst. za naslednje.

CANKARJEV DOM

Velika dvorana

Danes, 5. t.m., ob 19.30: Jožef Popelka, orgelski recital.

V petek, 7. t.m., ob 19.30: Simfonični orkester Slovenske filharmonije.

V soboto, 8. t.m., ob 20. uri: Slovenska popevka 86.

Mala dvorana

Jutri, 6. t.m., ob 19.30: Malo za šalo, malo za res. Večer pantomime - Andres Valdes z Jano Kovač.

Srednja dvorana

Danes, 5., in jutri, 6. ob 9. in 11. uri ter 12.30: Plesni kulturni dan (Zaključeno za šole).

Jutri, 6. t.m., ob 19. uri: Sončne dežele Sredozemlja. Predava Tomaž Kunaver.

V torek, 11. t.m., ob 20.30: Phalanx, večer energičnega, glasbenega, intenzivnega jazz.

razna obvestila

Srenja Boršt priredi v soboto, 15. t.m., izlet v Verono ob priliki mednarodnega kmetijskega sejma. Odhod iz Boršta ob 6. uri. Prijave sprejema Marjo Zahar, tel. 040/228-481, do nedelje, 9. t.m.

Žene in dekleta, ki bi rade praznovale mednarodni dan žena 8. marca v Kulturnem domu na Proseku, naj se čimprej vpišejo v tobakarni na Kontovelu ali v cvetličarni Nadja na Proseku. Poskrbljeno je za večerjo, kulturno-zabavni program ter za ples. Od 22. ure dalje se lahko pridružijo tudi moški. Ženski zbor.

kino

ARISTON — 16.30, 22.10 Dopo la prova, dram., šve. 1984, 72'; r. Ingmar Bergman; i. Erland Josephson in Lena Olin.

EXCELSIOR I — 16.00, 22.15 Nove settimane e 1/2, er. dram., ZDA 1985, 120'; r. Adrian Lyne; i. Mickey Rourke, Kim Basinger. (C)

EXCELSIOR II — 17.30, 21.45 Speriamo che sia femmina, dram., It.-Fr. 1986, 100'; r. Mario Monicelli; i. Liv Ullmann, Catherine Deneuve.

FENICE Danes zaprto.

GRATTACIELO — 17.00, 22.15 Rocky IV, dram., ZDA 1985, 91'; r. Sylvester Stallone; i. Sylvester Stallone, Dolph Lundgren.

NAZIONALE II — 15.00, 22.00 Ammaz-zavampiri, fant., ZDA 1985, 110'; r. Tom Holland; i. Chris Sarandon, William Ragsdale. (C).

LUMIERE FICE

— 16.30, 20.00 Alamo Bay, dram., ZDA 1985, 100'; r. Luis Malle; i. Amy Madigan, Ho Nguyen.

MIGNON — 16.30, 22.15 Blues metropolitan, dram., It. 1985, 110'; r. Salvatore Piscicelli; i. Paolo Bonetti, Ida Di Benedetto.

NAZIONALE I — 16.00, 22.00 Esperienze di coppie in amore, porn., (CC).

NAZIONALE III — 16.00, 22.00 Super-girls in 3 D, porn., (CC).

EDEEN — 15.20, 21.15. Dolci sensazioni in Porcelline in collegio, porn., (CC).

CAPITOL Danes zaprto.

ALCIONE — 15.00, 22.10 L'anno del dragone, dram., ZDA 1985, 135'; r. Michael Cimino; i. Mickey Rourke, John Lone.

VITORIO VENETO — 16.15, 22.00 Amici miei atto III, kom., It. 1985, 110'; r. Nanni Loy; i. Ugo Tognazzi, Gastone Moschin.

RADIO — 15.30, 21.30 Desideri bollenti, porn., (CC).

Prepovedano mladini pod 14. letom (C) - 18. letom (CC)

Prireditve in sporočila kulturnih društev in organizacij

SPDT prireja jutri, 6. t.m., v okviru praznovanj Dneva žena, predavanje tržaške planinke Erike Cossutta, ki bo s pomočjo diapozitivov predstavila vzpon na Illimani in bolivijski trekking od La Cumbre do Coroca. Predavanje bo v Gregorčičevi dvorani (Ul. sv. Franciška 20/II), začelo pa se bo ob 20. uri. Vabljeni!

Filatelistični klub Košir sporoča, da bo srečanje filatelistov danes, 5. t.m., ob 19. uri na sedežu društva v Ul. sv. Franciška 20. Poleg redne seje je predviden tudi prevzem novitet.

KRUT sporoča, da se začne v četrtak, 13. t.m., tedenska plavalna ura v bazenu v Strunjanu. Vpisovanje in potrebne informacije na sedežu Kruta v Ul. Montecchi 6, tel. 040/771952 vsak dan (razen sobot) med 9. in 12. uro.

KD I. Grbec - škeđeni priredi v petek, 7. t.m., s pričetkom družabnosti ob 19.30 »Praznik žena«. Ob 20.30 bo nastopil ženski pevski zbor SKD Tabor z Opčin. Poskrbljeno za jedajo in pijačo.

KD Rdeča zvezda priredi ob priliki Dneva žena koncert orkestra Trieste Big Band, ki bo v nedeljo, 9. t.m., ob 18. uri v športno - kulturnem centru v Zgoniku.

KD Vesna vabi na otvoritev obrtne razstave lončenih izdelkov Gabrijele Ozbich, ki bo v Domu A. Sirk v Križu dne 7. t.m. ob 20.30. Nastopa tudi Zoran Lupinc s svojo frajtonarico.

Zveza vojnih invalidov NOV, Združenje aktivistov osvobodilnega gibanja za Tržaško ozemlje in Društvo slovenskih upokojencev v Trstu pripravljajo skupno proslavo 8. marca, dneva žena. Proslava bo v petek ob 18. uri v mali dvorani Kulturnega doma v Trstu. Na programu bodo: priložnostni govor, citacije in nastop priznanega harmonikarskega ansambla Synthesis, ki ga vodi prof. Klavdij Furlan. Vabljeni!

KD Vesna sklicuje v nedeljo, 9. t.m., ob 11. uri v mali dvorani Doma A. Sirk REDNI OBČNI ZBOR. Vabljeni člani in vaščani!

včeraj-danes

Danes, SREDA, 5. marca

HADRIJAN

Sonce vzide ob 6.37 in zatone ob 17.56 — Dolžina dneva 11.19 — Luna vzide ob 3.51 in zatone ob 11.46.

Jutri, ČETRTEK, 6. marca

STANA

Plimovanje danes: ob 04.49 najvišja 21 cm, ob 12.39 najnižja —40 cm, ob 19.57 najvišja 24 cm.

Vreme včeraj: temperatura zraka 5,7 stopinje, zračni tlak 1013,8 mb raste, veter 6 kilometrov na uro vzhodnik, vlaga 55-odstotna, nebo oblačno, morje mirno, temperatura morja 7,2 stopinje.

ROJSTVA IN SMRTI

RODILI SO SE: Kevin Mauri, Gianpiero Bianco, Alice Piciga.

UMRLI SO: 83-letni Attilio Codan, 79-letna Paola Stener, 81-letna Erminia Favento, 77-letna Maria Reia, 67-letna Olga Volk, 81-letna Antonia Blascovich, 77-letna Francesca Furlan, 88-letna Delia De Panzera, 93-letna Irma Luftschitz, 76-letna Luigia Posar, 89-letni Emilio Stanta, 90-letna Emilia Bose, 75-letni Luigi Fragiaco, 87-letna Carla Semoli, 88-letni Ermano Stocchi, 55-letni Mario Smotlak, 67-letni Giovanni Poggi, 42-letni Bruno Mottica, 65-letni Manlio Spadon.

DNEVNA IN NOČNA SLUŽBA LEKARN
Od ponedeljka, 3., do sobote, 8. marca
(od 8.30 do 13.00 in od 16.00 do 19.30)
(tudi od 13.00 do 16.00)

Trg Garibaldi 5, Ul. dell'Orologio 6, Ul. dei Soncini 179 (škeđeni), Ul. P. Revoltella 41, Mazzinijev drevored 1 (Milje).

Opčine (tel. 213-718): po telefonu samo za najnujnejše primere.

Trg Garibaldi 5, Ul. dell'Orologio 6, Ul. dei Soncini 179 (škeđeni), Ul. P. Revoltella 41, Trg S. Giovanni 5, Trg sv. Jakoba 1, Mazzinijev drevored 1 (Milje).

Opčine (tel. 213-718): po telefonu samo za najnujnejše primere.

(od 20.30 do 8.30 - nočna služba)
Trg S. Giovanni 5, Trg sv. Jakoba 1, Mazzinijev drevored 1 (Milje).

Opčine (tel. 213-718): po telefonu samo za najnujnejše primere.

izleti

Slovenski taborniki v Italiji - Rod modrega vala obveščajo člane, da bo v nedeljo, 16. t.m., smučarski izlet v Ravascletto. Cena 12000 lir. Prijave sprejemata: Igor Gombac (tel. 754742) za Tržaško četo, Ugo Tomšič (tel. 882024) za Goriško četo. Taborniški srečno!

razstave

Foto Trst 80 vabi na ogled razstave Antonija Špacala, ki je odprta v Gregorčičevi dvorani v Ul. sv. Franciška 20 do 7. marca.

Prispevajte za

Dijaško matico

mali oglasi

PRODAM hišo z vrtom ter vespo 150 v dobrem stanju. Tel. 040/231813 v popoldanskih urah.

PRODAM skoraj nov motorni kopač Nivi, 12 ks. Tel. na št. 040/816564.

HIŠO Z VRTOM tudi staro iščem v Trstu ali bližnji okolici. Tel. 040/414542.

MALO SPLOŠNO ENCIKLOPEDIJO, ki jo je izdala Državna založba Slovenije, 1. in 2. del iščem. Tel. na št. 040/911119.

OSMICO je odprl Ivan Antonič v Cerovljah.

FANT z višješolsko izobrazbo, z opravljenim vojaškim rokom in z dobrim znanjem srbohrvaškega in angleškega jezika nujno išče katerokoli službo. Tel. 040/226-536.

AMERICANKA naproša Georgija, ki ga je srečala 3. januarja 1986 v vlaku med Postojno in Sežano naj ji piše na naslov: Elisabetta Reyes, Via Roma 25, 33170 Aviano - Pordenone, Italija.

PRODAM citroen 2 cv. letnik 1981 in vespo 150 cc. Tel. na št. 0481/44262 od 13. do 14. ure.

MOTORNI KOPAČ 6 - 7 KS iz druge roke takoj kupim. Tel. na št. 0481/882330.

RENAULT 15 coupe v dobrem stanju prodam. Cena po dogovoru. Tel. 040/272124.

PRODAM surf, komplet, po zelo ugodni ceni. Tel. 040/200-236.

OSMICO je odprl Milan Kraljič v Prebenu. Toči belo in črno vino.

RESTAVRACIJA PESEK na Pesku sprejema rezervacije za 8. marec. Zabavala vas bo vesela glasba. Tel. na št. 040/226-294.

FIAT 500 v dobrem stanju prodam. Cena po dogovoru. Tel. 040/743

avtomobil in človek

Recept za prodor na italijansko tržišče

Citroen v Italiji ponuja tudi BX s 1100-kubičnim motorjem



Marec letošnjega leta je zelo pomemben datum za italijansko podružnico Citroena. Soupada namreč z začetkom prodaje 1100-kubičnega BX, ki bo na razpolago samo na italijanskem tržišču. Citroen je ubral diagonalno nasprotno smer od Forda: slednji namreč ponuja po isti ceni, vsaj kar zadeva fiesto, escort in orion, tako model višje kot onega nižje kategorije (v gotovih mejah, seveda), medtem ko so pri Citroenu mnenja, da ima model z nižjo kubaturo na italijanskem tržišču več možnosti uspeha, kot sorodna razlišica z višjo kubaturo. In torej, ker že obstajajo beiksi s 1400, 1600 in 1900 kub. cm prostornine, so se odločili, da prodajo Italijanom tudi 1100-kubično verzijo. Avto seveda ohranja vse odlike in skoraj vso opremo višjih modelov, predvsem obese in vzmetenje, kar je porok odlične lege na cesti, ki odlikuje vse citroene. Istočasno je avto kar se da varčen: spričo pete prestave, s katero je BX 1100 serijsko opremljen in izredno ugodnega Cx porabi Citroenov novorojenček nekaj malega več kot 5 litrov za 100 km pri stalni hitrosti 90 km na uro. Zmogljivosti so tudi dobre, saj je treba upoštevati, da mora 1100 kubični stroj poganjati avto, ki prazen tehta 900 kg, kljub temu pa dosega najvišjo hitrost 150 km na uro. Poleg tega zagotavlja francoska tovarna, da je najnovejši BX kar se da

odporen proti rji, saj so karoserijo podvrgli postopku kateforeze. Poleg tega obsega karoserija nekaj manj delov, kar pomeni, da je manj varjenih točk in torej manj točk, kjer rja lahko začne svoje zahrbtno delo. Pa pogledjmo še nekaj tehniških podatkov: prednji, prečno vgrajeni in vodno hlajeni štirivaljni 1124 kubični motor poganja prednja kolesa; najvišja moč 57 KM pri 6250 vrtljajih v minuti in najvišji navor 8 kpm pri 2750 vrtljajih (navor ni kaj prida, kar priča o dejstvu, da motor ni kdo ve kako prožen); vžig je tranzistoriziran, volan je z zobato letvijo in brez servoojačevalnika; pač pa so opremljene s servo napravo štiri kolutne zavore; obsege in vzmetenje gredo po znanem Citroenovem hidropnevmatskem sistemu. Posoda za gorivo ima 52 litrov, prtljažnik meri 444 kub. dm, z zloženim zadnjim sedežem pa dosega skoraj poldrugi kubični meter. Naj omenimo še porabo: po tovarniških podatkih porabi citroen BX 1100 5,1 litra bencina za 100 km pri stalni hitrosti 90 km na uro, 6,9 pri stalni hitrosti 120 km/h, po mestnem prometu pa BX ne bi smel porabiti več kot 7,8 litra za 100 km. Še besedo o ceni: 1100-kubični BX velja, vključno z davkom IVA, vendar brez dodatne opreme (ki pa je je bore malo) 12.366.400 lir, kar za vozilo te vrste res ni pretirano.

ti in morje

Voda in stranišče za prijetno plovbo

Pri navajanju pripomočkov, ki nam omogočajo udobno križarjenje, ne moremo prezreti stranišča in sanitarij. Kdor biva predvsem v marinah in se omejuje le na nekajutno plovbo se lahko seveda vsemu temu odpove, vsi tisti pa, ki plujejo po več dni, bodo kaj kmalu spoznali, da se lahko brez stranišča in tekoče vode križarjenje spreмени v pravo moro. Navsezadnje pa ima večina motornih čolnov, jadrnic in gliserjev že vgrajeno stranšče in vsaj minimalno vodno napeljavo. Pri večjih jadrnicah ni problemov, saj prostora ne manjka. Povsem drugače je pri manjših plovilih, predvsem pri takih, ki skušajo dati vtis pravih jaht, kar je zelo značilno za italijansko proizvodnjo. Na 7-metrski jadrnici ne moremo pričakovati, da bomo imeli stranišče v ločenem in obenem udobnem prostoru. Hočeš nočeš se ta prostor spremeni v tesno in zadušljivo omaro, ki s svojimi tankimi stenami v bistvu ne zagotovi nobene zasebnosti. Hočeš nočeš bodo morali ostali člani posadke iz podkrova v kokpit. V takih razmerah bi bilo morda še najboljše, če bi bilo stranišče kar v osrednjem prostoru skrito pod kako žimnico. Na manjših plovilih smo navadno s svojo družino, da stranišče v skupnem prostoru ne moti. Večina manjših neitalijanskih plovil ima tako rešitev, ki je po našem mnenju edino smotrna. Povsem drugače je pri večjih plovilih, a tudi tu moramo biti previdni, saj se kaj rado zgodi, da ga je prav tu načrtovalec polomil. Ne bo torej odveč, če ta ločeni prostor natančno izmerimo in se na lastne oči prepričamo, ali je res funkcionalno kot zatrjujejo prospekti. V Italiji je namreč težnja, da do skrajnosti povečajo število pogradov, seveda na škodo udobja. Glede samih stranišč je treba navesti, da v glavnem ločimo dva tipa,

v zadnjem obdobju pa se vsaj na večjih plovilih pojavlja tudi tretji tip z večjim zbiralnikom za odpadne vode in fekalije. Od teh dveh osnovnih tipov je seveda najbolj razširjeno klasično pomorsko stranišče z ventil in tlačilno napravo, ki deluje na principu zaprte komore. Taka stranišča so seveda precej draga, zahtevajo tudi stalno vzdrževanje, saj niso redki primeri, da je voda vdrla v podkrovje, ker so se izrabila tesnila, ali pa se je ventil pokvaril. Precej cenejša so kemična dvodelna stranišča (enodelna odsvetujemo), s katerimi imamo precej manj težav. Edina nevšečnost je občasno praznjenje spodnjega zbiralnika. Prav zato se v zadnjem obdobju uveljavlja rešitev z velikim ugrajenim zbiralnikom, ki ga s črpalko izpraznimo v kanalizacijsko omrežje, ali v morje med plovbo daleč od obale. Iz vsega tega sledi, da bodo klasično pomorsko stranišče vgradili vsi tisti, ki dosti plujejo in le občasno zaplujejo v organizirane marine, za vse ostale pa bo tudi kemično stranišče čisto dovolj. Glede tekoče vode na plovilih pa moramo navesti, da je glavni problem z rezervoarji, če so iz nerjavečega jekla in jih stalno vzdržujemo, bo tudi voda biološko neoporečna, v vseh drugih primerih pa se bo voda prej ali slej nalezla kakega okusa in vonja, da bo dobra le za kuho in kopanje. Seveda mora biti omrežje strokovno narejeno, da ne bi pričele cevi puščati. Pri tem ne bo odveč še nasvet, tuširamo se vedno samo na krovu s prenosno prho tudi v primeru, da imamo v podkrovju kopalnico, že tako je v podkrovju vedno nekaj vlage, da ne rabimo še dodatne. Ob vsem tem ne bo odveč nasvet, da dolijemo skupaj z vodo v rezervoarje tudi kako razkužilno sredstvo, da ne bo presenečenj.

italijanska televizija

Prvi kanal		13.00 Dnevnik 2 - Ob 13. uri
9.30 Teletideo		13.25 Dnevnik 2 - knjige
10.30 La vita di Berlioz - nadaljevanka		14.30 Dnevnik 2 - kratke vesti
11.20 Vetrina del festival di Sanremo		13.30 Capitol - TV serija
11.55 Vremenske razmere		14.35 Tandem
12.00 Dnevnik - kratke vesti		15.15 Paroliamo
12.05 Halo... kdo igra? - opoldanski program z Enrico Bonaccorti		16.00 Sicurezza e protezione civile
13.30 Dnevnik 1		16.30 Pane e marmellata
13.55 Dnevnik 1 - Tri minute o...		17.30 Dnevnik 2 - kratke vesti
14.00 Halo... kdo igra, - zadnji poziv		17.35 Iz parlamenta
14.15 Il mondo di Quark		17.40 Rubrika o zdravju in estetiki
15.00 Vetrina del festival di Sanremo		18.15 Odprti prostor
15.30 Schede - ecologia		18.30 Športna poročila
16.00 Storie di ieri, di oggi, di sempre		18.40 Le strade di San Francisco - TV film
16.30 Risanke		19.45 Dnevnik
16.55 Danes v parlamentu		20.20 Dnevnik - šport
17.00 Dnevnik 1 - kratke vesti		20.30 Caccia al ladro - film
18.00 Dnevnik 1 - kronike		22.35 Dnevnik 2 - večerne vesti
18.30 Italia sera - dogodki in osebnosti		22.45 Inter - Nantes - nogomet
19.40 Almanah jutrišnjega dne		0.15 Dnevnik 2 - zadnje vesti
19.50 Vremenske razmere		0.25 La morta stagione dell'amore - film
20.00 Dnevnik		
20.30 Risanke		
21.15 Barcellona - Juventus - nogomet		
22.45 Dnevnik		
22.55 Professione: pericolo! - TV film		
23.45 Srečanje s kinematografijo		
23.55 Dnevnik - zadnje vesti		
Drugi kanal		
9.30 Teletideo		
11.55 Cordialmente		

jugoslovanska televizija

Ljubljana	Koper
15.45 TV mozaik - ponovitev	14.15 TV novice
17.25 Poročila	14.25 Uboga Klara
17.30 Spored za otroke	15.10 Sissi, carjeva favoritka - film
17.40 Ko se korenin zavemo - dok. serija	17.00 Otroški program
18.45 Risanke	Risanke, opera narave - dokumentarec
19.00 Koroški obzornik	Bigfoot - TV film
19.30 Dnevnik	18.30 Pacific international airport - TV film
19.55 Vremenske razmere	18.55 TV novice
20.05 Film tedna: Norma Rae - ameriški film	
22.00 Portret Jožeta Bevca	
22.30 Dnevnik	
Zagreb	
16.00 Dober dan - informativna oddaja	
17.15 Nogomet: pokal UEFA (Hajduk - Waregem) - prenos	
19.05 TV koledar	
19.30 Dnevnik	
20.00 Telekom - Oblečena za ubijanje - film	
22.30 Dnevnik	

zasebne postaje

CANALE 5	14.15 DeeJay television
8.35 Alice - TV film	15.00 Ralph supermaxieroe - TV film
9.00 Una famiglia americana - TV film	16.00 Bim bum bam
9.50 General hospital - nadaljevanka	18.00 Antologia di Jonathan
10.45 Facciamo un affare - TV film	19.00 Gioco delle coppie - kviz
11.15 Tuttinfamiglia - kviz	19.30 La famiglia Addams - TV film
12.00 Bis - kviz	20.00 Risanke
12.40 Il pranzo è servito - kviz	20.30 Ok! il prezzo è giusto - kviz
13.30 Sentieri - roman	22.45 Filmski tehnik
14.30 La valle dei pini - roman	23.15 Dracula il vampiro - film
15.30 Così gira il mondo - TV roman	0.45 Cannon - TV film
16.30 Hazzard - TV film	1.35 Gli invincibili - TV film
17.30 Doppio slalom - kviz	
18.00 Webster - TV film	
19.00 I Jefferson - TV film	
18.30 C'est la vie - kviz	
19.30 Zig Zag - kviz	
20.30 Vistors - nadaljevanka	
22.30 Big Bang - tehnik	
23.15 La grande boxe	
0.15 Šerif v New Yorku - TV film	
RETEQUATTRO	
9.00 Destinì - novela	
9.40 Lucy show - TV film	
10.00 La donna bionica - TV film	
11.45 Magazine	
12.15 Mr. Abbott e famiglia	
12.45 Ciao ciao	
14.15 Destinì - novela	
15.00 Agua viva - novela	
15.50 Notte di nozze - film	
17.50 Lucy show - TV film	
18.20 Ai confini della notte - TV film	
18.50 I Ryan - TV film	
19.30 Febbre d'amore - TV film	
20.30 California - TV film	
21.30 Detective per amore - TV film	
22.30 Il candidato - film	
0.30 Ironside - TV film	
1.30 Mod squad - TV film	
ITALIA 1	
8.30 Gli eroi di Hogan - TV film	
8.50 La casa nella prateria - TV film	
9.40 Galactica - TV film	
10.30 La donna bionica - TV film	
11.30 Quincy - TV film	
12.30 Agenzia Rockford - TV film	
13.30 Tutto per denaro	
	15.00 Monitor
	15.30 L'angelo scatenato - film
	17.00 Risanke
	18.30 Pacific international airport - TV film
	19.00 Monitor
	19.30 Disperatamente tua - novela
	20.15 La corruzione imperversa - film
	22.00 Drazba
	TELEFRIULI
	10.30 Care cose di casa
	12.25 Dober dan, Furlanija
	12.30 La famiglia Smith - TV film
	13.00 Risanke
	13.30 Seniorita Andrea - novela
	14.30 Lamù - risanke
	15.30 Musicale
	18.30 Dokumentarec
	19.00 Telefriuli sera
	19.30 Seniorita Andrea - TV novela
	20.30 Film
	23.00 Nogomet: Juventus - Udinese

radio

RADIO TRST A	
7.00, 13.00, 19.00 Radijski dnevnik;	
8.00, 10.00, 14.00, 17.00 Poročila; 7.20-8.00 Dobro jutro po naše: Koledarček; 7.40 Pravljica; Narodnozabavna glasba; 8.10 Almanah: Gledališki glasovi po stezah spominov; 8.40 Glasbeni mozaik; 10.10 S koncertnega in opernega repertoarja; 11.30-13.00 Pisani listi: Poljudno čtivo; Sestanek ob 12.00; Lahka glasba; 13.20 Revija Zvezde cerkvenih pevskih zborov v Kulturnem domu v Trstu; Glasbena priloga; 14.10 Čas in prostor: Gospodarska problematika; Glasbene skice; 15.00 »Čarobni globus«; 16.00 Zbornik: Od Milj do Devina; Glasbene skice; 17.10 Mi in glasba; 18.00 Poezija slovenskega zapada; 18.30 Glasbena priloga.	
RADIO KOPER (Slovenski program)	
6.30, 7.00, 13.30, 14.30, 17.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 6.05 Danes se spominjamo; 6.10 Vreme, prometni servis; 6.45 Cestne informacije; 7.30 Jutranji servis; 13.00 Danes na valu radia Koper; 13.40 Glasba drugih celin; 14.40 Za poljši jezik; Pesem tedna; 15.00 Glasbeni kioski; 15.30 Dogodki in odmevi; 16.00 Glasba po željah; 16.30 Primorski dnevnik; 17.00 Pogovor o...; 17.40 Fantje po polj gredo: ansambel Vilija Petriča.	
RADIO KOPER (Italijanski program)	
7.15, 12.30, 15.30, 19.30 Radijski dnevnik; 6.15, 8.30, 9.30, 10.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 18.30 Poročila; 6.00 Glasba za dobro jutro; 7.00 Dober dan; 8.15 Poletje 86 z radiom Koper in Kompasom; 9.32 Lucianovi dopisniki; 10.00 Popevka tedna; 10.10 Otroci pojejo; 10.30 Prost vstop; 11.30 Na prvi strani; 12.00 Glasba po željah; 13.45 Poletje 86; 15.00 Rotocalco di cultura e arte; 15.45 Glasbeno popoldne; 16.00 Beseda in glasba; 16.15 Edig Galletti; 17.00 Sestanek s Kompasom; 17.45 Vela e motori; 18.10 Glasbena oddaja; 18.32 Iz klasičnega repertoarja; 19.00 Jazz; 20.00 Nočni program.	
RADIO 1	
7.00, 8.00, 10.00, 12.00, 13.00, 17.00, 19.00 Poročila; 6.00-9.00 Jutranja oddaja; 9.00 Radio tudi mi; 10.30 Pesem skozi čas; 11.00 Odprti prostor; 11.10 Pronto quiz; 11.30 Il delitto di Lord Savile - radijska priredba; 12.03 Via Asiago Tenda; 13.20 Karavana; 14.03 Master city; 15.03 Radio ena za vsakogar; 16.00 Il paginone; 17.30 Jazz; 17.55 Zeleni val; 18.00 Objektiv Evrope; 18.30 Večerna glasba; 19.15 Verska oddaja; 19.20 Na naših trgih; 19.25 Audiohox; 20.00 La Gilda del Mac Mahon - radijska priredba; 20.49 LP glasba: Fred Bongusto; 21.03 Due a prova di stelle - variete; 21.30 Današnji glasbeniki; 22.00 Danes zvečer tvoj glas; 23.05 Telefonski poziv.	
RADIO 2	
7.30, 8.30, 9.30, 12.30, 13.30, 16.30, 18.30, 19.30 Poročila; 6.00-8.00 Jutranja oddaja; 8.05 Radio 2 predstavlja; 8.45 Soap-opera all'italiana; Andrea; 9.10 Tretje strani dnevnikov; 9.32 Oddaja o estetiki in zdravju; 10.13 Mušini a vento; 10.30 Radiodue - 3131; 12.10 Deželni program; 12.45 Discogame; 15.00 Scusi ha visto il pomeriggio; 16.35 Chiamati in causa; 18.32 Glasbene ure; 19.50 Capitol - kulturne zanimivosti; 19.57 Il convegno dei cinque; 20.25 Pool sportivo; 23.15 Parlamentarna panorama; 23.28 Nočni program.	
LJUBLJANA	
6.00, 6.30, 7.00, 8.00, 9.00, 10.00, 11.00, 12.00, 14.00, 19.00, 21.00, 22.00 Poročila; 6.45 Prometne informacije; 6.50 Dobro jutro, otroci; 7.50 Iz naših sporedov; 8.05 Za knjižne molje; 8.30 Govorimo makedonsko in srbohrvaško; 9.05 Glasbena matineja; 10.05 Rezervirano za...; 10.40 Lokalne radijske postaje; 11.05 Ali poznate; 11.35 S pesmijo po Jugoslaviji; 12.10 Na današnji dan; 12.10 Veliki zabavni orkestri; 12.30 Kmetijski nasveti; 12.40 Ob izvirih ljudske glasbene kulture; 13.30 Od melodije do melodije; 14.05 Razmišljamo, ugotavljamo; 14.25 Popoldanski mozaik; 15.00 Radio danes, radio jutri; 15.30 Dogodki in odmevi; 15.55 Zabavna glasba; 16.00 Vrtljak želja; 17.00 Studio ob 17.00 - glasba; 18.00 Naj narodi pojo (10. oddaja); 18.30 S knjižnega trga; 19.35 Lahko noč, otroci; 19.45 Glasbena medigra; 19.50 Likovni odmevi; 20.00 S prijatelji glasbe; 22.10 Našim po svetu; 22.15 Informativna oddaja v nemščini in angleščini; 22.25 Iz naših sporedov; 22.30 Zimzelene melodije; 22.50 Literarni nokturno; 23.05 Jazz za vse.	

Po objavi zakona o »Paketu Altissimo«

Promocijski center na trgovinski zbornici informacije zbirajo tudi na pokrajini

Z objavo zakona v uradnem listu je tako imenovani »Paket Altissimo« postal operativen. Te dni pa je bil, čeprav v zadnjem trenutku, spremenjen v zakon tudi dekret o podaljšanju veljavnosti zakona o goriški prosti coni. Gre za dva ukrepa, ki se v določeni meri prepletata in ki naj bi izmozganemu gospodarstvu goriške in tržaške pokrajine dala nov zagon. Pred nekaj tedni, še preden je bil zakon objavljen, smo pisali o nujnosti, da se predvidene ugodnosti in olajšave pričnejo čim prej izkoriščati, saj bi bilo neodpušljivo, če bi si za pravili enkratno in prav gotovo nepopravljivo priložnost. Poudarjena je bila tudi potreba po sestavi nekakšnega koordinacijskega organa s prvenstveno nalogo pospeševalca novih gospodarskih pobud. Prvi koraki so bili tudi že narejeni, ko je goriška trgovinska zbornica sklicala, še pred objavo zakona, informativni sestanek s predstavniki raznih gospodarskih združenj, sindikalnih organizacij in ustanov in že tudi napovedala ustanovitve nekakšnega promocijskega centra. Slednji naj bi imel prvenstveno nalogo domačim in tujim gospodarstvenikom v najkrajšem možnem času nuditi točno informacijo o ugodnostih, ki jih prinašata bodisi paket

Altissimo, bodisi zakon o goriški prosti coni, Promocijski center pa bi moral gospodarstvenikom — seveda tu bi šlo za nove pobude na industrijskem področju — v kratkem roku nuditi tudi informacijo o dejanskih možnostih za uresničitev posameznih načrtov, tako glede razpoložljivosti zadržanih parcel v industrijskih in obrtniških conah, o razpoložljivi delovni sili itd. Kakor smo seznanjeni, je promocijski center že tudi pričel delovati in sicer z zbiranjem informacij pri posameznih krajevnih in drugih ustanovah. Tako so recimo občinam poslali pismo in prosili za vrsto informacij. Nekateri občine so tudi medtem že odgovorile. Pobuda je vsekakor pozitivna in koristna, saj zares ne kaže izgubljati dragocenega časa.

Utegne pa se zgoditi, da bomo na Goriskem pravzaprav namesto enotnega promocijskega centra, ki bo deloval, oziroma, ki deluje v sklopu goriške trgovinske zbornice (stroške za funkcionarje bodo krili iz Gorškega sklada) v kratkem dobili dvojnika. Nekateri občine so namreč poleg pisma trgovinske zbornice skoraj istočasno prejele tudi pismo goriške pokrajinske uprave s podobno vsebino. Najbrž sodi ta pobuda pokrajine v

okvir novih pristojnosti, ki naj bi jih ta ustanova prevzela, tako glede uravnavanja gospodarskega razvoja in razpolaganja s prostorom. Trenutek pa, resnici na ljubo, ni tak, da bi morali šele odločiti, kdo naj pravzaprav izvaja nalogo koordiniranja in obenem pospeševalca, da bodo ukrepi v korist obmejnega gospodarstva zares dosegli plemen. Treba bi bilo zato ti pobudi vsaj poenotiti.

Zastoji na meji

Stavka vodilnega osebja carinske uprave na goriskem mednarodnem mejnem prehodu pri Štandrežu ni imela pretirano hudi posledice, povzročila pa je vseeno nekaj zamud in zastojev. Najhuje je bilo v ponedeljek, medtem ko se je včeraj stanje postopoma normaliziralo. Vidna posledica je bilo večje število tovarnjakov na parkirišču pri mejnem prehodu. Zaradi stavke so se namreč carinske formalnosti odvijale počasneje kot sicer. Nekateri vozniki so si morali pomagati s plačilom pristojbine za carinski pregled izven rednega urnika, drugi pa so morali počakati do večera, ko je osebje opravilo še zaostale preglede.

Ob mednarodnem prazniku žena

Osrednja prireditve bo v Gorici Številne družabnosti v društvih

Ob mednarodnem dnevu žena bo v tem in prihodnjem tednu vrsta kulturnih, športnih in družabnih prireditev, v Gorici in okoliških krajih. Osrednjo prireditev pripravljata v petek, 14. marca, Zveza slovenskih kulturnih društev in Združenje slovenskih športnih društev v Italiji v Kulturnem domu v Gorici z bogatim kulturnim in športnim programom. Na odru Kulturnega doma bodo najprej zapeli člani mladinskega zbora KD Oton Župančič iz Štandreža, ki ga vodi Elda Nanut. Po priložnostnem nagovoru bodo nastopili recitatorji dramskega odseka KD Sovodnje in gojenci tamkajšnje šole Glasbene matice z recitalom »Ljubezen ogenj je«. V drugem delu večera se bo dogajanje preselilo v telovadnico Kulturnega doma, kjer bo kotalkarska revija članov in članic ŠKD Vipava s Peči. Kotalkarji bodo ponovili zelo uspešno revijo, s katero so se ob koncu lanskega leta in v januarju letos dvakrat predstavili pred domačo publiko in obakrat doživeli zelo lep uspeh.

Tako o osrednji prireditvi, na Goriskem, ki bo šele v naslednjem tednu. Že v prihodnjih dneh pa bo v raznih krajih vrsta manjših kulturnih prireditev, družabnosti itd.

Žene iz Doberdoba se bodo zbrale na družabnosti že v petek, 7. t.m., ob 20. uri v društvenih prostorih. Družabnost pripravlja ženski odsek KD Jezero.

Na Vrhu bo podobna družabnost v soboto, 8. t.m., ob 19.30 v gostilni Devetak. Pripravlja jo ženski odsek KD Danica.

Žene iz Števerjana, Podgore in Štandreža pa se bodo v soboto zvečer zbrale na družabnosti v prostorih razstavišča ESPOMEGO. Za razvedrilo bosta poskrbela kvartet Zvonček iz Škofje Loke in narodnozabavni ansambel bratov Arnold.

V Sovodnjah bo proslava 8. marca prihodnjo nedeljo s pričetkom ob 19. uri. Ob tej priložnosti so pri KD Sovodnje pripravili recital z glasbenimi vložki »Ljubezen ogenj je«. Prireditve bo v Kulturnem domu v Sovodnjah.

Okence Bancomat pri Banca del Friuli

Tudi v Gorici smo že pred časom pred nekaterimi bankami opazili bancomat, t.j. novo avtomatsko okence, ki nam daje možnost, da noč in dan vzamemo iz banke denar. Gre za nov sistem, ki se ga lahko poslužujejo vsi, ki imajo kartico Bancomat, ne glede na banko, kjer imajo shranjen denar.

Sedaj je to službo uvedla tudi goriška podružnica videmske Banca del Friuli. Novo bančno okence deluje noč in dan, ob delavnikih in praznikih.

Vodstvo CISL o prevozu blaga

V prejšnjih dneh je pokrajinsko vodstvo CISL razpravljalo o sedanjem stanju in perspektivah za bodočnost na področju avtoprevoznitva. Poudarili so potrebo, da se goriška pokrajina na skorajšnji deželni konferenci o prevozih predstavi z jasnimi načrtom o specifični vlogi, ki naj jo ima sistem prevozov v okviru tukajšnjega gospodarstva. Sklenili so, da se bodo pred konferenco, ki bo konec marca, srečali s sindikati CGIL in UIL, da bi se domenili o skupnih pobudah na tem področju.

Brezplačni tečaj esperanta

Na sedežu Gorškega esperantskega društva v Prehodu Zamenhof 3/1 (pri Drevoredu XX, septembra) se v petek prične brezplačni tečaj mednarodnega jezika. Prvo srečanje bo ob 18.30, za nadaljnji spored predavanj, ki bodo po enkrat tedensko pa se bodo domenili vsi zainteresirani. Tečaj obsega 12 poldrugournih lekcij, ki so namenjene začetnikom in vsem, ki bi se želeli približati esperantu.

Prijave sprejemajo v uradu turistične ustanove v pasaži na Verdijevem korzu, kjer so na voljo tudi podrobnejše informacije o tečaju.

kino

Gorica

VERDI 18.00 — 22.00 »Rocky IV.«. I-gra Silvester Stallone.
CORSO 17.30—22.00 »Nove settimane e mezzo«. Prepovedan mladini pod 14. letom.
VITTORIA 17.30—22.00 »Sexy Marina hard core«. Prepovedan mladini pod 18. letom.

Tržišče

EXCELSIOR Danes zaprto
COMUNALE 18.00—22.00 »Oltre le sbarre«.

Nova Gorica in okolica

SOČA 18.00 »Dokončen obračun«. 20.00 »Želo II.«.
SVOBODA Zaprto.
DESKLE 19.30 »Prebujanje poletja«.

DEŽURNA LEKARNA V GORICI
Provvidenti, Travnik 34, tel. 84-972.

POGREBI

Danes v Gorici ob 9.30 Saverio Gentilini iz splosne bolnišnice na glavno pokopališče, ob 9.45 Vera Tomšič iz splosne bolnišnice v cerkev in na pokopališče v Sovodnjah, ob 12.30 Aldo Paganelli iz splosne bolnišnice na glavno pokopališče, ob 13.40 Angela Mosetti iz splosne bolnišnice v cerkev in na pokopališče v Sovodnjah.

Še letos bodo pričeli z deli na mejnem prehodu Britof

Maloobmejni prehod Britof v dolini Idrije predstavlja za prebivalce Kambreškega in Liga najkrajšo povezavo s kraji v sosedni občini Praprotno, v videmski pokrajini.

Omenjeni prehod bodo v kratkem pričeli posodabljanje. Zgradili bodo potrebne objekte in tudi uredili cesto na jugoslovanski strani, medtem ko je cesta z italijanske strani že bila urejena. Z deli bodo predvidoma pričeli še letos.

O tem je tekla beseda na nedavnem srečanju med delegacijo novogoriške občine, videmske pokrajinske uprave ter občine Praprotno. Sestanka se je udeležil tudi deželni svetovalec Specogna. Novogoriško delegacijo je vodil predsednik občinske skupščine Danilo Bašin, ki je sogovornike seznanil, da sodi ureditev maloobmejnega prehoda Britof, poleg del na prehodu v Šempetru in pri Neblem v Brdih, v za letos predvideni načrt posodabljanja obmejnih struktur. Trenutno je v teku priprava načrtov.

Na Lokvah priprave na vsakoletni Pohod po smučinah 9. korpusa

Tri množične športne manifestacije bodo v marcu in aprilu izvedli v okviru letošnjega, 21. Pohoda po smučinah IX. korpusa. Te dni je organizacijski odbor dodelal celotni program prireditev, ki se bodo pričele v nedeljo, 9. t.m., s pohodom na Lazne in Poldanovec. Udeleženci se bodo zbrali ob 9. uri pred spominskim obeležjem na Lokvah, odkoder bo nato pohod na Lazne in Poldanovec. Istega dne bo na Lokvah smučarsko prvenstvo (veleslalom in tek) delovne organizacije Meblo.

Druga pomembna prireditve bo v nedeljo, 16. marca, v organizaciji SK Lokve. Priredili bodo VII. tekmovanje za Iztokov pokal in sicer v veleslalomu. Pričakujejo udeležbo najboljših smučarjev iz cele Primorske in zamejstva. Prireditve je posvečena spominu legendarnega partizanskega komandanta Ivana Sulica - Iztoka, ki je leta 1944 padel na Lokvah. Prvo nedeljo v aprilu bo na vrsti VII. Lokvarski tek na smučeh, prav tako v organizaciji SK Lokve. Start bo na Lokvah, oziroma na Mali Lazni, če bodo snežne razmere tako narekivale.

Živahna satira o Doberdobi in Doberdobcih

Dan slovenske kulture lahko pomeni marsikaj. V tem okviru lahko objamo besede in pesmi naših pesnikov in pisateljev, ali pa se lahko spomimo svoje narodne pripadnosti na drugačen način.

Kulturno društvo Jezero iz Doberdoba je že pred leti ubralo satiro. Po nekajletnem premoru se je spet vrnilo k taki obliki prikazovanja doberdobske stvarnosti. Vaško življenje skuša prikazati na najbolj zbadljiv način. Podčrtuje vaške značilnosti, posebnosti in graje vredne dogodke. Vse to pa tudi prikaže na platnu, z diaprozami.

Dan slovenske kulture predstavlja že tradicionalno srečanje med društvom in občinstvom. V prejšnjih letih je bilo občinstvo vedno prijetno presenečeno. Tako vsako leto prihajajo ljudje z radovednostjo na to kulturno prireditev. S takim načinom dela se je KD Jezero znebilo šablonskega oz. obrabljene enoličnega, včasih predolgočasnega pristopa k Prešernovi proslavi. Hkrati pa skuša vključiti v predstavo samo tudi gledalca. Če se občinstvo vživi v to, kar gleda, že samo po sebi prispeva k uspehu.

Letos so si pri društvu Jezero zamislili predstavo, kako bi nemški turist gledal na doberdobsko vaško stvarnost. Ker je doberdobsko narečje bogato z nemškimi izrazi, so skušali prikazati, kako je nemški turist preživel svoje počitnice v doberdobski občini. Kljub temu, da mnogih stvar

ri ne pozna in jih ne utegne razumeti, se turist ustavi pri vseh tistih običajnih stvareh, ki so simbol doberdobskega življenja. Nehote seveda graja navade in osebe, ki so v vaški stvarnosti nekaj posebnega. Z drugačnim zornim kotom je npr. omenil delo na črno, ki je v Doberdobi pravcati »konjiček«. Hkrati pa je protutež brezposelnosti. Npr. pobiranje železa po hribu in ravnanje starih žebeljev naj bi spadala v to stvarnost. Dalje je turist tudi omenil politični položaj, življenje, ki se vrti okoli športa in osmic, pustovanje itd. Kdor ni sledil samo predstavi, temveč je tudi opazoval ljudi, je lahko opazil, da se je marsikdo istovetil s tem, kar je bilo predstavljeno. Predstava se je začela na zelo tradicionalen način. Domači moški pevski zbor je pod vodstvom Ivana Klanjščka zapel pet pesmi in je tako uvedel v proslavo. Nato pa se je začel »pravi« program. Člani KD Jezero so hoteli prikazati, kako bi izgledalo, če bi v nekem nemškem društvu predvajali diaprozitive o nas. Zato je imel uvodni govor predsednik fantomatičnega nemškega društva Sten Vilar, ki je povedal marsikaj v nemščini. Tu pa tam je podčrtal nekaj makeronskih izrazov, ki pa niso bili kos presenečenju in nerazumevanju jezika. Nato sta bili na vrsti še dve Prešernovi recitaciji, v nemščini seveda. Tu pa je potrebna pripomba. Mislimo, da ljudje niso ničesar razumeli, predvsem ker ni bilo nobenega uvoda ali pa prevoda. Vse

skupaj se je zdelo malo čezmerno.

Nato se je začel glavni del programa. Nemški turist Mark Luftmann je pokazal občinstvu svoje diaprozitive. Tematika je res zadel v živo. Smeha in zabave je bilo precej. Tudi jezik, makeronska nemščina mešana z doberdobskimi narečnimi izrazi, je bil razumljiv in je pripomogel k uspehu. Poleg tega pa so bili gledalci zadovoljni, ko so videli na platnu kraje in ljudi, ki so jim dobro znani.

Predvsem je bilo zabavno, ko se je Luftmann dotaknil vaških posebnosti. Uspeh je bil torej popoln. Bese-dilo in diaprozitive so bili kakor naročeni za sproščeno predstavo. V eni uri in pol se je tako zaključila predstava, ki je terjala več mesecev dela in ki je zahtevala veliko požrtvovalnosti in fantazije.

MARKO JARC

Stavka bolničarjev na kirurškem oddelku

Bolničarji na kirurškem oddelku bolnišnice v Gorici bodo danes pričeli s protestno stavko zaradi ne- vzdržnih delovnih razmer vsled nezadostnega števila osebja. Od danes dalje ne bodo opravljali raznih storitev, tako recimo ne bodo skrbeli za spremstvo pacientov, ki jih morajo peljati izven oddelka. Protestno akcijo bodo v naslednjih dneh še po- ostrili, v kolikor vodstvo Krajevne

Danes praznuje 80-letni življenjski jubilej
MARIJA FERLETIČ por. PERIC s Poljan. Toplo ji čestitajo in kličejo še na mnoga leta moč Alojz in otroci z družinami.

Akrobatska vožnja z epilogom v bolnišnici

Precej neobičajna prometna nesreča se je zgodila včeraj popoldne na dvorišču policijskega zavoda v Ul. Zorutti 16, botrovala pa ji je po vsej verjetnosti mladeniška razposajenost, oziroma želja po prikazovanju lastnih akrobatskih sposobnosti. 18-letni Stefano Palazzolo iz Krmina, Foro Boario 6, je sošolcem in drugim dijakom skušal pokazati, kako večje in spetno obvlada motor. Poskus pa se je končal precej drugače: Stefanu akrobacija ni uspela in je skupaj z motorjem nerodno telebnil na tla, pri tem pa so bili lažje ranjeni še trije dijaki, 14-letni Maurizio Cracina, 18-letni Gianluca Daris in 15-letni Andrea Pina. Nesreča se je zgodila včeraj ob 14.15.

zdravstvene enote ne bo takoj poskrbelo za hitro rešitev vprašanja, na katerega sindikati (enotna sindikalna zveza delavcev s področja zdravstva CGIL - CISL - UIL) že dalj časa opozarjajo. Slišati je sicer vesti, da naj bi v goriško bolnišnico premestili skupino bolničarjev iz Gradeža, kar pa naj bi po drugi strani že sprožilo oster protest, bodisi uravnotežen tamkajšnje občine, kakor preostalih uslužbencev bolnišnice.

Za danes napovedujejo sestanek med delegacijo sindikatov in člani upravnega odbora KZE. Od izida srečanja je odvisno, če se bo protest bolničarjev na kirurškem oddelku nadaljeval ali ne. Vendar je odprtih vprašanj na področju zdravstva, zlasti kar zadeva odnose med sindikati in upravnim odborom, še veliko in sindikati že napovedujejo novo protestno stavko, ki se bo predvidoma pričela 24. marca in ki naj bi trajala teden dni.

prireditve

Mladinski krožek Gorica priredi v soboto, 8. t.m., od 20. ure dalje plesni večer v Kulturnem domu. Vstop samo z vabilom. Rezervacije pri blagajni doma v soboto od 16. do 18. ure.

DEŽURNA LEKARNA V TRŽIČU
Rismondo, Ul. Enrico Toti 52, tel. 72-701.

Tretji koncert iz ciklusa Mladi mladim

Koncert pianista Silvia Sirsena s skladbami Griega in Schumannna

Mladi umetnik pokazal dobro klavirsko tehniko

Pretekli četrtek je bil v avditoriju deželnega sedeža RAI v Trstu tretji glasbeni večer iz cikla koncertov Mladi mladim, ki jih organizira Glasbena matica v sodelovanju z deželnim sedežem RAI v Trstu. Nastopil je 25-letni pianist Silvio Sirsen. Sirsen je diplomiral iz klavirja na tržaškem konzervatoriju Tartini, po diplomiji je nadaljeval študij pri znanih pianistih v Salzburgu in na Dunaju. Na glasbeni šoli v Fiesolah je opravil tudi tečaj za komorno glasbo.

Na četrtkovem koncertu se je Sirsen predstavil občinstvu s klavirskimi skladbami dveh romantičnih skladateljev: Edvarda Griega in Roberta Schumannna z glasbenimi deli, ki so po vsebini blizu značajev njegove romantične duše. V prvem delu koncerta nam je Sirsen najprej zaigral sedem od 66 Griegovih Liričnih skladb. Z dokaj dobro klavirsko tehniko nam je mladi pianist pričaral elegična in vesela razpoloženja, ki se zrcalijo iz Griegovih klavirskih kratkih utrinkov. Po nekoliko nesproščnem začetku se je pianist Sirsen predal glasbenemu toku, ki nas je vodil od liričnega opisovanja življenja vsakdanjih ljudi, preko vtisov iz narave, do domotožja in sreče ob vrnitvi iz tujine. V interpretacijah čustveno bogatih glasbenih izpovedi je bil pianist še nekoliko zadržan, kot da bi se bal izpovedati svoja vide-

nja glasbe, kot da bi se bal pred poslušalci razgrniti široko paletto čustvenih odtenkov.

Izpovedna združanost je prišla do izraza tudi v interpretacijah druge skladbe glasbenega večera — Schumannovih Simfoničnih etud op. 13 — dvanajstih variacij na lirično temo, ki tudi izražajo širok razpon razpoloženj.

V drugem delu koncerta smo slišali Schumannovo fantazijo op. 17 v C-duru, mojstrovino, ki velja za eno skladateljevih največjih klavirskih del. (Schumann je želel podariti ves izkupiček od izdaje tega dela skladu za postavitev spomenika Ludwigu van Beethovnu v Bonnu). Zaradi pestrosti in bogastva čustvenih izpovedi in vsebinske različnosti stavkov, je ta skladba za vsakega pianista dovršen svet lepote in vadišče, na katerem vedno preizkuša svoje tehnične in izpovedne moči. Tudi v izvedbi tega dela se je pokazala še neizoblikovana umetniška osebnost mladega pianista, osebnost, ki bi samozavestno sledila vsem rahlim odtenkom melodičnega toka.

Pohvalno je, da je Sirsen ves program odigral na pamet. V mladem pianistu so še druge glasbene moči, ki bodo prišle na površje z umetniškimi dozorevanjem in nabiranjem izkušenj na koncertnih odrih.

MIRKO SLOSAR

Ilustracije Lidije Osterc v Sežani

Kdor bo te dni obiskal sežansko knjižnico, se mu bo ponudila lepa prilika, da si ogleda razstavo imenitnih ilustracij slikarke Lidije Osterc. Osterčeva je ena tistih ilustratoric, ki so ji pri srcu žive barve, tako da njene slike, ki uprizarjajo naravo, otroke pri igri ali katerikoli predmet kar zarijo na belih panojih.

Lidija Osterc sodi med najbolj uglebna imena slovenskih ilustratorjev. Njeno ilustratorsko delo predstavlja svetel, čist in optimističen otrokov svet. S svojimi ilustracijami je opremila več kot 150 knjig, namenjenih mladim, pomemben pa je njen delež tudi pri opremi šolskih učbenikov in mladinskega periodičnega tiska.

Razstava bo v knjižnici na ogled do 12. marca.

Jutri ob 18. uri v Časnikarskem krožku

Vukove »Scritture d'amore«

Tragična življenjska zgodba slovenskega pesnika in pisatelja Stanka Vuka ter njegove žene Danice Tomažič je te dni v središču književne in založniške pozornosti: po številnih literarno-kritičnih zapisih, recenzijah in poročilih, ki jih je na vsedržavnih italijanskih časopisih, revijah in televiziji ter v osrednjem slovenskem tisku doživel roman Fulvia Tomizza Mladoporočena iz Ulice Rossetti, po njegovi uradni predstavitvi v Krožku za kulturo in umetnost minul teden v Trstu, je sedaj na vrsti knjiga, ki je romaneskno ubesedenje ljubezni mladega slovenskega para spodbudila in omogočila. Gre za italijansko izdajo Vukovih pisem ženi, ki jo je pred nekaj tedni poslalo med bralce z naslovom Scritture d'amore Založništvo tržaškega tiska. Knjiga, ki ji je italijanski in slovenski tisk namenil prav tako vrsto strokovnih recenzij, bo jutri ob 18. uri uradno predstavljena v Časnikarskem krožku v Trstu, (Korzo Italija 12/II). Pri predstavitvi, ki jo prireja Založništvo tržaškega tiska, bodo poleg predstavnikov uredništva Knjižnih izdaj sodelovali in govorili še italijanski pisatelj Fulvio Tomizza, avtor predgovora h knjigi Scritture d'amore, in Milko Matičetov, ki je avtor opomb ter izbora štirinosemdesetih pisem te knjižne objave Vukovega epistolarija. Sledila bo še interpretacija nekaterih najznačilnejših korespondenčnih besedil mirenskega pesnika in pisatelja.

revije - revije - revije - revije

Most št. 71/72

Pred kratkim je izšla številka 71/72 dvojezične revije Most, katere glavni urednik je Aleš Lokar. Revija, ki obsega 156 strani vsebuje različne prispevke raznih avtorjev. Prvi je prispevek Damjana Prelovška »Terezijanski Trst — primer habsburškega uradniškega urbanizma 18. stoletja«. Avtor opisuje, kako je nastal ta tipični predel mesta, potem ko so v letih 1730-1731 z nakupom delno opuščeni solin začeli preureditvena urbanistična dela. Damjan Prelovšek je na pobudo Združenja Most in Društva slovenskih izobražencev predaval o nastanku terezijanskega Trsta lansko leto.

Naslednji prispevek je izpod peresa Aleša Lokarja in vsebuje povzetek iz govorov, ki jih je avtor, občinski odbornik, imel v tržaškem občinskem svetu. Povzetke iz govorov je strnil pod naslov »Izrabljanje narodnostnih čustev in ovir pri sožitju v Trstu.«

»Kaj bom rekla?« je naslov ciklusa iz pesniške zbirke Valerie Sisto Comar »Druge pesmi«, ki je bila v času izida revije Most še v pripravi. Avtorica se je rodila v Belgiji, piše pa že od mladih let, v glavnem pesmi, povesti in enodejanke, ki jih objavlja v revijah in antologijah. Pesmi iz ciklusa »Kaj bom rekla?« je za revijo Most prevedla Jolka Milčič.

V reviji je nadalje objavljeno predavanje Tarasa Kermaunerja, ki je januarja lani predaval v Peterlinovi dvorani v Trstu o »Kraljevih freskah na Primorskem s posebnim ozirom na avbersko cerkev«. Tone Kralj je poslikal večino cerkva na Primorskem, najprej skupaj z bratom Francetom, pozneje pa sam. Kljub temu pa ni nikoli užival tistega slovesa ali ugleda, ki si ga po avtorjevem mnenju zasluži. Bil je partizanski slikar, po vojni pa se je priključil socialističnemu realizmu. V svojem delu, ki je bilo izrazito religiozno značaja je rad poudarjal nacionalno tematiko.

V naslednjem prispevku Lev Detela kritično ocenjuje Vidmarjev odnos do slovenske literature in umetnosti. Spis nosi naslov »Vidmariana ali vprašljivost nekritične kritike«, začenja pa se s satiričnimi verzi Edvarda Kocbeka Slavni mož.

Taras Kermauner je v tej številki revije Most prisoten še z enim prispevkom. »Tema despota v povojni slovenski dramatik«, v katerem obravnava »različnosti« raznih sodobnih slovenskih avtorjev. Ob koncu sta v reviji objavljeni še dve recenziji in sicer o knjigi Marije Pirjevec »Saggi sulla letteratura slovena dal XVIII. al XX. secolo« in o Tomizzovi »Zlo prihaja s severa«, ki jo je prispeval Gino Brazzoduro.

Primorska srečanja št. 59

Izšla je 59. številka Primorskih srečanj — revije za družboslovje, gospodarstvo in kulturo. Kot običajno so tudi v tej številki objavljeni prispevki številnih avtorjev in z različno vsebino. Članek o osimskem jubileju, ki nosi naslov Slovenci še čakajo, je podpisal Lojze Kante. V rubriki Predstavljamo primorske strokovnjake se časnikar Tomaž Pavšič pogovarja z Jožetom Čarom, doktorjem geoloških znanosti in strokovnim vodjo enote Rudnika živega srebra v Idriji. Naslednji intervju je pripravila Neva Zajc, novinarka Radia Koper, s Cirilom Zlobcem ob njegovem 60. življenjskem jubileju.

Lučka Čehovin je napisala občuteno spominsko razmišljanje o svojem dolgoletnem prijatelju Avgustu Černigoju, ki je pred kratkim umrl. Prispevek »Slovenska fotografija med dvema vojnama kot likovna zvrst« pa je delo Jolande Peterlinkar. Članek je opremljen s številnimi fotografijami iz tiste dobe.

V rubriki Leposlovje se tokrat predstavljajo razni avtorji s prozo in poezijo, in sicer France Tomšič, Franjo Francič, Iva Baetolini, Tea Stoka, Djurdjica Ivanišević, Gino Brazzoduro in Alja C. Šušmelj.

V zapiskih 59. številke Primorskih srečanj je znanstveni prispevek Alda Butala »Javnost in nuklearne elektrarne v SFRJ«, na straneh odmerjenih polemiki pa se to pot oglašajo David Malmič, Marko Vuk, Milko Rener, Marjo Glogovič.

Prešernova ni Sanremo

»Vendar v nič manjši meri niso počastili Černigoja našemljeni otroci, ki so na večer otvoritve obstopali panoje res lepe razstave in so molk alternirali s prešernim kričanjem. Mislim, da je Černigoj le redkokdaj kričal. Vendar oglušujoči kriki, ki so dražili naše uho, so se mi zdeli zelo černigojevski.«

Tako piše v svoji oceni razstave »Poklon Avgustu Černigoju« kritik italijanskega krajevnega lista AC. Očitno razposajeno rajanje našemljenih otrok in animatork, ki so ob Dnevu slovenske kulture napolnili s prešernim smehom Kulturnim dom, ni deloval na vse enako. Nekatere, in med temi je nedvomno prof. Miloš Pahor, je tipična otroška razposajenost motila in jih utrdila v prepričanju, da smo s »Prešernovim piknikom« kulturno res na dnu, druge pa, ki so kljub zrelem letom ohranili v sebi kanček otroštva, živ žav ni motil. In zakaj naj bi jih, saj so se otroci izražali na način, ki jim je najbolj svojstven. Morda so bili včasih res nekoliko preglasni, ob tem pa so bili živi in iskreni, veliko bolj živi in iskreni kot tedaj, ko so postrojeni tiho v vrsti in pojejo ali recitirajo, prav za prav le ponavljajo, neka besedila, ki jim ne morejo pomeniti veliko. In ne vem zakaj naj bi Prešernovo proslavo morali vselej istovetiti s strogim molkom in resnim zadržanjem, ki je zlasti za majhne otroke vselej muka. Ali jim multimedialna predstava, kot je bila tista v Kulturnem domu, ne bo ostala v veliko bolj prijetnem spominu? Ali niso vseeno doživljali vrednost in pomen pobude, ko so ob vodstvu animatork ustvarjalno sproščali svojo fantazijo?

V svojem pismu Miloš Pahor sicer izhaja iz drugačnih premis in mu je proslava ob Dnevu slovenske kulture le dodaten dokaz, da smo v glasbeni pa tudi v drugi kulturi res na dnu. Vsakdo pač sodi po svojih merilih in ni naš namen, da bi mu kratili pravico ocenjevanja. Tudi kot organizatorji nismo posem zadovoljni s proslavo, ki je imela več slabosti. Predvsem pa, se mi zdi, da je poskus dokazal, da Kulturni dom kot struktura le s težavo prenese sodobnejše multimedialne zamisli, nepričakovano visoko število obiskovalcev pa je te slabosti še bolj potenciralo. Na splošno pa smo kot organizatorji s prireditvijo zadovoljni. Miloš Pahor je v tej zamisli videl eno samo novost in to je ozvočenje, mi, ki smo gledali z nekoliko drugačnimi očmi, nekaj več. Videli smo razstavo »Poklon Avgustu Černigoju«, videli smo prvi slovenski tonski film O Vrba!, poslušali smo radijski posnetek Krsta pri Savici, prisluhnili Renatu Quagli in njegovim Basidam. Ali to ni kultura? In kaj če ob tem, (naj mi bo dovoljena parafraza), ker smo že bili Prešernovi smo bili tudi prešerni?

V sami gala predstavi smo videli predvsem odraz večplastne ustvarjalnosti. Morda je bila predstava nekoliko nenavadna, morda se glasbeno resni veliko razlikovala od sodobnih popevk. V nečem pa se je le razlikovala od Sanrema. V čem, vprašuje prof. Miloš Pahor. Mislim, da bi moral to opaziti tudi sam. Besedilo pesmi je bilo nekoliko drugačno od tistega, ki so ga podajali sanremski popevkarji. Ali pa Prešernu odrekamo sposobnost, da bi presegel raven tiste rime »amore-cuore«, ki je spet zagospodovala v ligurskem letovišču. Ne vem, če so Miran Košuta, Aleksander Vodopivec in Anastazija Purič s svojo uglasbitvijo razvednotili Prešerna. Niso ga pa približali ljudem, kot misli prof. Miloš Pahor. Pripravili so le ljudi, da so drugače prisluhnili Prešernu. In to s kvalitetno podano kvaliteto. Ali pa je tuje blago že po aksiomu boljše od domačega? Ali naj s Prešernom ponovimo, da »Kar ni tuje, zaničuješ,/ starih šeg se zgublja sled,/ pevcov svojih ne spoštuješ,/ za dežele čast si led?«

VOJMRIR TAVČAR
podpredsednik ZSKD



DOMA
IN V SVETU
DOBRO POZNAN

Položaj žensk v družbenem življenju

Maca Jogan, Jasna Fischer, Polonca Končar... /et al./: Ženske in diskriminacija. Delavska enotnost, Ljubljana 1986

Poleg vprašanja o ohranitvi miru in človekovega okolja je žensko vprašanje eno od ključnih vprašanj sodobnosti, kar velja tudi za našo družbeno stvarnost. Namen knjige z naslovom »Ženske in diskriminacija« je osvetliti nekatere značilnosti zgodovinske poti spreminjanja položaja žensk od patriarhalno samoumevnega do enakopravnega v vseh razsežnostih življenja. Posamezna poglavja omenjene knjige (zbornika) posegajo tudi v preteklost, in sicer le toliko, da pri bralcu spodbudijo zgodovinski spomin, s katerim šele lahko globlje ovrednotimo različne pojave v sodobni družbi.

Pobuda za nastanek tega dela se je rodila med udeleženkami seminarja Aktualni vidiki spreminjanja položaja žensk v SR Sloveniji, ki je bil jeseni leta 1983 na FSPN v Ljubljani. Predelani prispevki s tega seminarja so zbrani v drugem delu knjige. V prvem delu zbornika so objavljene predelane in dopolnjene oddaje Osvobajanje žensk in spreminjanje družine, ki so potekale na Radiu Ljubljana v sklopu oddaj Aktualni problemi marksizma jeseni 1983. Prvi del zbornika gre ra-

zumeti kot uvod in podlago za razumevanje tematike drugega dela.

Tako prvi, kot tudi drugi del vsebuje problematiko žensk in ob spreminjanju njihovega položaja obravnava tudi družino. Takšna usmeritev je zgodovinsko opredeljena, saj moramo upoštevati, da je bila prevladujoča oblika družbenosti žensk v preteklosti družinska. Vprašanja osvobajanja žensk so neločljivo povezana s preobrazbo družine in z njenim mestom v organizaciji celotnega družbenega življenja. Vsebinsko zbornika je oblikovalo sedem avtoric.

Maca Jogan obravnava problematiko žensk na poti od delne družinske do celostne družbene uveljavitve in emancipacijo žensk kot sestavino množične zavesti. Jasna Fischer opisuje spreminjanje socialne sestave v slovenskih deželah v drugi polovici 19. stoletja — problem zaposlovanja žensk. O položaju žensk v delovnem pravu in socialni varnosti nas obvešča Polonca Končar. Sledijo štirje prispevki (avtorice: Maja Košak, Tanja Rener, Katja Boh in Vida Milošević), ki obravnavajo položaj ženske v deželah v razvoju, uveljavljanje žensk v delegatskem sistemu, položaj ženske in preobrazbo družine v industrijskih družbah in rejništvo v SR Sloveniji.

Iz recenzije Gabi Čačinovič - Vo-

grinčič, dipl. psihologinja, citiram naslednje: »Osveščanje za osebno in družbeno akcijo je stvarna potreba v času, v katerem si ženske in otroci niso izborili možnosti, da svoje, specifične probleme uveljavijo v samoupravnih odnosih. Smiselna se mi zdi tudi poanta diskriminacije, saj je diskriminacijo treba uvideti, da bi lahko postala predmet družbene akcije.« (konec citata)

Menim, da bi bilo smiselno to mnenje nekoliko razširiti in sicer v smislu, da je treba tovrstno diskriminacijo ne samo uvideti temveč tudi javno priznati sicer bodo tudi nadalje ostali neobravnavani nekateri problemi, ki so pri nas že dalj časa (hote ali nehoti) tabu tema. V to problematiko sodijo med drugim tudi prostitucija, narkomanija, alkoholizem ali npr. vprašanja feminizma pri nas. Vsa ta področja so pri nas na žalost močno zanemarjena, kar po eni plati pomeni tudi skrivljanje pred dejstvi. Vsekakor velja ugotovitev, da smo do današnjih dni posvečali premalo pozornosti položaju in vlogi žensk v družbenem pa tudi osebnem življenju. Slavenka Drakulić-Ilčić je vrsto let pisala polemične članke o ženski problematiki v naši družbi. (glej knjigo: Smrtni grijesti feminizma, Zagreb 1984). Na žalost so njeni članki ostali brez konkretnih odgovorov, ostaja pa dejstvo, da priznani strokovnjaki praviloma posvečajo vso pozornost položaju žensk, medtem pa pozabljajo na vlogo in delovanje žensk v naši družbi. To še posebej velja za vsestransko ustvarjalnost žensk na različnih področjih družbenega delovanja. Nikoli ne bi smeli pozabiti kolikšen je delež žensk v književnosti, glasbi, šolstvu, filmski in dramski umetnosti, športu, knjižničarstvu, novinarstvu... itd. (lahko bi naštevali v nedogled).

Svojo recenzijo Gabi Čačinovič - Vo-grinčič zaključuje z mnenjem, da nastanek zbornika opravičuje dejstvo, da ne zajema vseh vidikov obravnavanega problema, je pa nedvomno dobro in uporabno gradivo za sociologa, psihologa, pravnika, socialnega delavca, politologa oziroma za vsakega, ki želi bolje razumeti položaj ženske.

SLAVKO GABERC



tržaška knjigarna

Ulica sv. Frančiška 20

KNJIŽNI DNEVI DO 8. MARCA

na vseh knjigah in ploščah

popust od 10 do 50%

(izvzete so šolske knjige)

Izredno ob mednarodnem dnevu žena: knjiga namesto mimoze!
Deklica, podaj roko bo za to priložnost izjemoma po 28.500 lir namesto po 38.000 lir, cenjene odjemalke pa so vabljene v petek, 7. marca, ob 18. uri na družabnost v Tržaški knjigarni s pevkami Stu ledi.

Ohv. občini 6/2/86

V današnjih prvih četrtfinalnih srečanjih v evropskih nogometnih pokalih

V ospredju Barcelona - Juventus

Največ zanimanja za današnja srečanja v evropskih nogometnih pokalih, ki se bodo po daljšem premoru nadaljevali s četrtfinalnimi pari, vlada za tekmo Barcelona - Juventus (pokal prvakov): stadion »Nou Camp« je povsem razprodan, potokli pa so tudi evropski rekord v inkasu (milijarda in 550 milijonov lir). Po zadnjih vesteh so Španci v precejšnjih težavah s postavo. Schuster je večeraj izjavil, da še ni okrevljal po poškodbi in ne bo igral. Negotov je tudi nastop Archibalda in Caldereja. Trener Venables se bo tako verjetno zadnji trenutek odločil, koga bo poslal na igrišče. Taki dvomi ne mučijo Trapattonija. Izključenega Sereño bo zamenjal Briasci, glede ostalih pa ni nobenih novosti. Če bodo Španci res tako okrnjeni, bi si znal Juventus že v gosteh izboriti ugodno izhodišče pred povratnim spopadom doma, še zlasti, če bo prvi povedel. Italija ima še enega zastopnika, in

sicer Inter v pokalu UEFA (edinoletna Zahodna Nemčija in Španija sta zastopani v vseh treh pokalih). Po razočaranjih v prvenstvu Interju ostaja le možnost uveljavitve v italijanskem pokalu in na mednarodni ravni, zato bo gotovo dal vse od sebe, da se obdrži na evropski sceni. A tekma z Nantesom ne bo lahka, saj Francozi uvrščajo tri reprezentante (Ayaiche, Lerova in Touré) ter Argentin-

ca Burruchago in Jugoslavana Halilhodžića, najboljšega strelca v lanskem in predlanskem francoskem prvenstvu.

Tudi Jugoslaviji sta v pokalih ostali še dve ekipi. Crvena zvezda se bo v pokalu pokalnih prvakov doma pomerila z neugodnim Athleticom iz Madrida. Hiba Beograđanov je neučinkovitost v napadu, kjer njeni strelci vse preveč zamujajo zrele priloz-

nosti, a tudi obramba ni med najboljšimi. V Beogradu je večeraj snežilo, prav mrz pa bi znal biti dober zavrnik domačih, saj ga Španci niso navajeni.

Na papirju bi moral lažje nalogo imeti Hajduk v pokalu UEFA proti belgijskemu Waregemu. Splicani bodo sicer brez izključenega Vulica in Miljuša, vendar zadnji nastop gostov v domačem prvenstvu (poraz z 1:0 proti zadnjeuvrščnemu Watesheidu) vpliva precej upanja, čeprav ne gre pozabiti, da v pokalih nekatera mošva igrajo kot prerokjena. Spomnimo se samo na niški Radnički, razočaranje v prvenstvu in junak v Evropi.

Tako danes v treh evropskih pokalih

POKAL PRAKOV

- Barcelona (Šp.) - Juventus (It.)
- Bayern (ZRN) - Anderlecht (Bel.)
- Aberdeen (Škot.) - Göteborg (Šve.)
- Steaua (Rom.) - Kuusysi L. (Fin.)

POKAL POKALNIH PRAKOV

- Rapid D. (Av.) - Dinamo K. (SZ)
- Dukla P. (ČSSR) - Benfica (Por.)

- Dinamo D. (NDR) - Bayer (ZRN)
- C. zvezda (Jug.) - A. Madrid. (Šp.)

POKAL UEFA

- Lizbona (Port.) - Köln (ZRN)
- R. Madrid (Šp.) - Neuchatel (Švi.)
- Hajduk (Jug.) - Waregem (Bel.)
- Inter (It.) - Nantes (Fr.)

Povratne tekme v vseh treh pokalih bodo 19. 3., dva dni pozneje pa bo žreb polfinalnih parov.

DANES PO TV

Italijanska televizija bo danes neposredno prenašala nogometni tekmi Inter - Nantes po 2. sporedu ob 19.25 in Barcelona - Juventus po 1. sporedu ob 21.10. Po koprski TV si bomo lahko ob 22.30 ogledali registrirani posnetek tekme Bayern - Anderlecht.

Nogomet: v prijateljski tekmi

Poprečna igra Koprčanov

Koper — Maribor 0:0

KOPER — Nogometaši Kopra so pred nadaljevanjem prvenstva v 2. jugoslovanski ligi imeli večeraj generalko z Mariborom. Srečanje se je po povprečni igri končalo brez zadetkov. Koprčani se niso potrudili, zadržali so dokaj zmeden, prikazali veliko manj, kot smo pričakovali. Treba pa je tudi reči, da so Mariborčani koprške igralce zelo dobro pokrivali, še predvsem oba najboljša napadalca Breznikarja in Petkovića, vtem ko zaradi poškodbe Voljč ni nastopil. Trener Perčič bo moral v teh nekaj dneh gotovo še veliko spreminiti v igri svojih varovancev. Pred okrog 1.500 gledalci je sodil zelo dobro Burič. (Kreft)

Italija - Avstrija v Vidmu

RIM — Italijanska nogometna zveza je sporočila, da se bo srečanje med Italijo in Avstrijo, ki bo 26. marca v Vidmu, pričelo ob 20. uri. Ob isti uri bo tudi tekma v Bergamu (29. marca) med Italijo in švedsko »under 21«.

KOŠARKA: drevi v 9. kolu finalne skupine pokala prvakov

Cibona pred odločilno tekmo

Zagrebska Cibona bo drevi pred odločilnim srečanjem za uvrstitev v superfinale košarkarskega tekmovanja pokala prvakov.

Zagrebcani bodo namreč igrali doma proti Realu, ki so ga že v prvem delu sredi Madrida premagali. Tudi v današnjem srečanju so Dražen Petrović in tovariši favoriti. Prav te »vloge favorit« pa se trener Željko Petrović tudi boji. Boji se namreč, da bi njegovi varovanci nekoliko podcenjevali nasprotnika, ki pa je v prejšnjem kolu doma proti milansku Simacu dokazal, da je v zelo dobri formi in bo gotovo v Zagrebu igral na vse ali nič, da bi si z zmago priigral veliki finale v Budimpešti.

Če bi danes Cibona zmagala, potem je skoraj gotovo v superfinalu.

Kot za srečanje proti Žalgirisu iz Kaunasa vlada tudi za današnjo tekmo proti Realu izredno zanimanje. Dvorana v Zagrebu bo tudi drevi pretesna in priča bomo lahko novemu edinstvenemu ambientu, v katerem Dražen Petrović in tovariši igrajo še z dodatno močjo.

Tekma se bo pričela ob 20. uri in kot so nam sporočili iz Kopra, bo tudi neposredno po koprski televiziji.

Milanski Simac pa bo igral jutri v Limoges. Srečanje Makabi - Žalgiris so že odigrali na nevtralnem igrišču v Bruslju. Zmagal je Makabi z 88:86. LESTVICA PO 8. KOLU: Žalgiris Kaunas (SZ) 12; Cibona Zagreb (Jug.) in Real Madrid (Šp.) 10; Simac Milan (It.) in Makabi Tel Aviv (Izr.) 8; Limoges (Fr.) 2.

Rokomet: svetovno prvenstvo

»Plavi« uspešni

OLTEN — V večerajšnjem 4. kolu polfinalne skupine A je Jugoslavija premagala Švico s 27:19 (15:7) in obdržala prvo mesto v skupini. Ostala izida: NDR - ZRN 24:15 (11:7); Španija - SZ 25:17 (11:8). LESTVICA: Jugoslavija 8; NDR 6; ZRN 4; Španija 3; SZ 2; Švica 1.

Skupina B. IZIDI: Švedska - Južna Koreja 29:15 (12:5); Islandija - Danska 25:16 (10:10); Madžarska - Romunija 19:17 (10:9). LESTVICA: Madžarska 8; Švedska 6; Islandija 4; J. Koreja, Romunija in Danska 2.

kratke vesti - kratke vesti

Mehika razočarala

CIUDAD MEXICO — V okviru priprav na svetovno nogometno prvenstvo je mehiška državna reprezentanca sicer z 1:0 premagala Nacional iz Montevidea, vendar je precej razočarala, še zlasti v napadu. Vsekakor treba povedati, da trener Milutinović ni imel na razpolago Sancheza in Cruza.

O varnosti na »mundialu«

CIUDAD MEXICO — Za varnost igralcev in tehničnega osebja vseh 24 reprezentanc, ki bodo nastopile na mehiškem svetovnem nogometnem prvenstvu, bo skrbelo okrog 250 posebej izbranih in izurjenih mehiških policajev.

Argentinci v Evropi

BUENOS AIRES — Argentinska državna nogometna reprezentanca se bo

na svoji drugi turneji po Evropi pomerila z Nizozemsko, Norveško in Izraelom. Na prvi strani se bo srečala s Francijo, Napolijem in Grasshoppersom.

Tenis: turnir v Princetonu

PRINCETON — V prvem kolu ženskega teniškega turnirja v tem kraju so takole igrali: Balestrat (Avstralija) - Maleeva (Bol.) 6:7, 6:1, 6:3; Lindquist (Šve.) - Hendicksson (ZDA) 7:5, 6:1; Potter (ZDA) - Durie (VB) 7:6, 6:3.

Sacco prepričan o zmagi

SANREMO — Argentinski boksar Ubaldo Sacco, svetovni prvak v superlahki kategoriji, je prepričan, da bo z izzivalcem Patriziom Olivo odpravil v samih petih krogih. »Prepričan sem v zmago, uničil ga bom«, je dobesedno dejal Sacco.

S ponedeljkeve prireditve tednika »Il Meridiano«

TUDI NAŠI NAGRAJENI



Dobitnik prve nagrade, nogometaš Triestine Francesco Romano



Samo Kokorovec (odličen šesti) z napovedovalcem



Krasova namiznoteniška igralka in trener Sonja Milić z napovedovalcem



Jadranovemu kapetanu Petru Žerjalu je marsikdo zavidal...

V znanem tržaškem hotelu je bila v ponedeljek v organizaciji tednika »Il Meridiano« zelo uspešna prireditev »Športnik leta 1985«, ki so se je udeležili številni družbenopolitični delavci iz našega mesta, športni delavci, časnikarji in seveda nagrajenci. Med 18 kandidati, ki so se potegovali za laskav naslov najboljšega športnika ali kolektiva leta 1985 so bili tudi trije naši predstavniki: Poletov kotalkar in evropski mladinski prvak Samo Kokorovec, ženska namiznoteniška ekipa (državni ekipni prvak) Kras Globtrade in Jadranovo moštvo, ki mu je v letu 1985 uspel veliki met — napredovanje v drugoligaško prvenstvo.

Prvo mesto je osvojil nogometaš Triestine Francesco Romano, druga sta bila jadralska Angela in Paolo Rizzi, tretji pa nogometni sodnik Fabio Baldas. Društvo Amici San Giacomo je osvojilo 4. mesto, peti pa je bil znani atlet Claudio Sterpin. Na odlično šesto mesto se je uvrstil Samo Kokorovec, sedmi pa je bil predsednik Triestine Raffaele De Riù. Ostalih 11 športnikov ali športnih kolektivov se je skupno uvrstilo na 8. mesto. Le-ti pa so: Jadran, Kras (n. tenis), SVBG, trener Cividina Lo Duca, košarkar Stefanel Fischeetto, kotalkar Guerra, nogometaš Triestine Cinello, CPL (organizator koš. prireditev), nogometaš Triestine Bistazzoni, trener SGT Pozzecco in atletinja Tauceri. Priznanje »Življenje za šport« je prejel Memo Trevisan.

zvonko simoneta o namiznoteniški a ligi

Krasovo drugo mesto pomeni velik uspeh

Zadnje kolo ekipnega državnega prvenstva A lige bo le gola formalnost, ker so že vsa mesta na končni lestvici točno določena. Državni prvak je postala ekipa Surgelati Arena iz Verone, ki je v Zgoniku odpravila slovenske igralk s 4:2. Iz prve lige pa izpadeta ekipi Vigor iz Ternija in istoimenska Barcellona Pozzo di Guotto. Krasovkam tako ni uspel velik podvig in so tako po treh letih okusile grenkobo poraza na domačih tleh. Resnici na ljubo moramo zapisati, da so veljale Verončanke za absolutne favoritinje, kar smo napovedali že na samem začetku prvenstva. To ekipo so letos sestavljale najboljše igralk v državi in zato so bile težko ranljive, ker so sestavljale homogeno enoto. Naše igralk so se vneto pripravljale na sobotno sreča-



nje in zaigrale so v svojem normalnem slogu. Razen Bernardičeve, ki je zaigrala zelo sproščeno in proti Zampinijevi odigrala svojo najlepšo tekmo letošnjega prvenstva, moramo pripomniti, da sta tako Miličeva kot Sedmakova igrali psihološko preobremenjeni. Drugače ne moremo opravičiti nastop Sonje, ki je v prvem setu proti Vignoli zgrešila kar 6 servisov in to je v elementu, v katerem je ponavadi osvajala največ točk. Številna publika, ki je, kljub poldnici, prišla bodrit svoje varovanke, je lahko prisostvovala zares vrhunskemu namiznemu tenisu in spontan aplavz, ki so ga izrgale igralk za zeleno mizo, je bila najboljša nagrada za njihov trud. Zmagala je boljša ekipa in tako osvojila prvič državni naslov. Krasovke pa so z osvojitvijo drugega mesta lahko zadovoljne, saj jim je stala nasproti odlična ekipa, ki se lahko ponaša z osvojenim 8. mestom v Evropi v pokalu sejamskih mest. Kras je tako že desetič osvojil naslov držav-

nega ekipnega podprvaka, kar gotovo niso mačje solze za naše društvo. Glede ostalih srečanj tega kola, presneča le poraz ekipe Recoaro.

Šele v soboto bo padel zastor na letošnje prvenstvo, vendar rezultati posameznih dvobojev ne morejo ničesar več spremeniti. Kras bo v nedeljo gostoval v Neaplju in slovenske igralk bodo gotovo pospravile še zadnji par točk in tako utrdile svoj položaj na drugem mestu.

IZIDI 13. KOLA: Barcellona - Stetan Neapelj 3:4; Recoaro Bocen - Coccaglio 3:4; Maratea - Vigor Terni 4:1; Kras Globtrade - Surgelati Arena 2:4.

LESTVICA: Surgelati Arena 26; Kras Globtrade 22; Stetan Neapelj 16; Coccaglio 14; Recoaro Bocen 10; Maratea 10; Vigor Terni 6; Barcellona 0.

PRIHODNJE KOLO: Stetan Neapelj - Kras Globtrade; Coccaglio - Barcellona; Vigor Terni - Recoaro Bocen; Surgelati Arena - Maratea.

V nedeljo v organizaciji Našega prapora

Lokostrelski turnir

Kulturno - športno društvo Naš prapor z vnožja Brd bo pripravilo v nedeljo, 9. marca prvi mednarodni dvoranski lokostrelski turnir, ki se ga bo udeležilo kakih 70 tekmovalcev iz Slovenije in treh Benečij. Pobuda je brez dvoma pomembna, saj gre za kakovostno tekmovanje, na katerem se bodo pomerili lokostrelci vseh kategorij.

Prireditev se bo pričela ob 9. uri v telovadnici goriškega Kulturnega doma ter se bo nadaljevala tudi v popoldanskih urah (od 14.30 dalje). Nagrajevanje najboljših posameznikov in ekip bo po koncu tekmovanja.

DANES OB 17.00 NA »1. MAJU«

Zbor košarkarjev

V okviru priprav za sodelovanje na košarkarskem pionirskem festivalu Slovenije »Pokal Šumi 1986« bo danes

na sporedu v Borovem športnem centru ob 17. uri prvi trening reprezentance ZSSDI (letniki 1971-72). Ta mlad rok košarkarjev veliko obeta, saj ga sestavljajo dokaj visoki in tehnično dobro podkovani igralci, ki se odlikujejo z dobrimi igrami v raznih tržaških mladinskih prvenstvih. Srečanje naše združene ekipe s slovensko elito bo vsekakor dober pokazatelj sposobnosti naših fantov.

Na skupen trening so sklicani tile igralci: Stanissa, Šuligoj, Paulina, Sosič, Krasna, Smotlak, Bajc, Cupin, Oberdan, Arena, Ažman, Škrk, Dancu. (Vato)

Rally po Portugalski

LIZBONA — Danes se bo pričel avtomobilski rally po Portugalski, ki je veljaven kot tretja preizkušnja svetovnega prvenstva. Vpisanih je skupno 140 pilotov.

Košarka: lestvica strelcev B lige

Marko Ban trdno na drugem mestu

S 30 točkami, ki jih je v nedeljo dosegel v Montebelluni, je Jadranov košarkar Marko Ban utrdil svoje drugo mesto na lestvici najboljših strelcev italijanskega drugoligaškega prvenstva. S skoraj 100 točkami prednosti vodi Boni, ki je kot Marko v tem kolu dosegel 30 točk.

LESTVICA STRELCEV

Boni (Panapesca Montec.)	617
MARKO BAN (JADRAN)	519
Della Fiori (Cagiva VA)	496
Sciaccia (Faciba B. Arsizio)	459
Maguolo (Panapesca Montec.)	447
Masetti (Ecocementi FE)	447
Lana (Teorema Arese)	424

Globa Stefanelu

RIM — Disciplinska komisija italijanske košarkarske zveze je tržaškemu Stefanelu naložila pol milijona lir globe. Med izključenimi za eno kolo sta igralec Procaccini (Rivestoni) in trener Zorzi (Giomo).

Na 1. deželnem kongresu UISP v Vidmu

Želja po utrditvi stikov ob meji

V Vidmu se je odvijal 1. deželni kongres UISP, vsedravnega združenja za ljudske športe, ki združuje napredno usmerjena športna društva in rekreacijske skupine.

Na deželni ravni organizacija združuje kakih 60 društev iz vseh štirih pokrajin, športnikov, ki so v njej vključeni pa je približno 4.500. Med društvi so tudi nekatera slovenska s Tržaškega in Goriškega. To velja za KSD Vipava s Peči, SD Polet z Opčin, lonjersko Adrio, Mladino iz Križa, in Zarjo iz Bazovice.

Ob prisotnosti predstavnikov društev, olimpijskega komiteja in deželnega odborništva za šport in rekreacijo je načelnica deželnega komiteja UISP Lucia Lamberti podala podrobno poročilo o opravljenem delu ter o smernicah za doboče. Po po-

zdravih gostov se je razvila plodna razprava, zaključki katere bodo prenešeni na državni kongres organizacije, ki bo junija v Rimu oziroma v Riminiju.

Poročilo Lambertijeve je vsebovalo nekaj zanimivih zaključkov, iz katerih lahko razberemo, da se organizacija, ki se je v deželni stvarnosti pojavila v zadnjem desetletju, prizadeva postati subjekt v telesnokulturni stvarnosti dežele Furlanije - Julijske krajine.

Dejavnost tega združenja se kaže predvsem v kotalkanju, kolesarstvu, plavanju, odbojki in raznih disciplinah, namenjenih starejšim osebam (balinanje in podobno). V načrtu pa je izgradnja mednarodnega telesnokulturnega središča s sedežem v Gorici.

Kar zadeva sodelovanje s podobnimi organizacijami, je Lambertijeva poudarila željo po tesnejšem sodelovanju z Združenjem slovenskih športnih društev v Italiji oziroma s telesnokulturnimi organizacijami onstran meje. V ta okvir sodi tudi prizadevanje deželnega odbora UISP, da bi v bodočem, s tesnejšim sodelovanjem in s skupnimi pobudami prispeval svoj delček pri razvijanju prijateljstva na obmejnem pasu ter okrepil sodelovanje med italijanskimi in slovenskimi društvi.

Ob zaključku razprave so nagradili vrsto športnikov, ki so se v okviru prvenstev UISP izkazali na državnem merilu. Med temi, kot smo že povedali, je bila tudi kotalkarica pečanske Vipave Tanja Petean. (pr)

Z občnega zbora TPK Sirena



Občnega zbora TPK Sirena se je kot ponavadi udeležilo veliko članov

Državni kadeti: proti Stefanelu

Visok poraz jadrancov

STEFANEL — JADRAN FARCO 108:56 (50:20)

JADRAN FARCO: Uršič 8 (0:2), L. Lippolis 15 (9:13), M. Pertot 7 (2:3), Barini 6 (2:2), Carbonara 12 (1:2), P. Pertot 2, Lokar 2 (0:2), Ciavardi 2, Mosetti, Terčon 2 (0:1).

Stefanel je bil premočan za naše košarkarje, ki so mu bili enakovredni le v prvih sedmih minutah (15:8), nakar so si domačini priigrali zanesljivo prednost in njihova visoka zmaga ni bila več v dvomu. Naj dodamo, da sta zaradi slabega vremena Terčon in Pertot prišla na tekmo, ko je že tekla 10. minuta.

Od posameznikov bi zaradi poštrevnosti pohvalili Marka in Petra Pertota. Jadranovci bodo v prihodnjem kolu igrali v soboto na »1. maju« ob 17.00 proti moštvu SGT Tecno-luce. (M. Raseni)

MLADINCI

BOR — SABA 106:34 (53:9)
BOR: Perčič 26 (2:2), Jogan 9 (3:4), Vecchiet 14 (2:4), Smotlak 4 (1:2), Semen 7 (3:6), Kovačič 20, Korošec 15 (3:4), Kralj 8.

Borovi mladinci so brez težav visoko odpravili vrstnike Sabe. V Borovih vrstah se je tokrat odlikoval Perčič, ki je bil prav gotovo najboljši, pohvalo pa si zaslužita tudi Vecchiet in Kovačič. (Vato)

NARAJAJNIKI

SOKOL — FERROVIARIO 75:60 (41:30)

SOKOL: Tinta: Gherli, Šuligoj 7 (1:9), Saksida, Stanissa 27 (5:9), Paulina 17 (1:4), Piciga, Bogatec 1 (1:3), Lesizza 7 (1:2), Sosič 16 (2:5).

Z dobro igro in zagrinostjo so sokolovci slavili proti fizično šibke-mu nasprotniku. Z dobro skupno obrambo in pa pod taktično zrelo vodenjem igre Stanisse, so naši zadovoljivo zadevali koš, pri čemer sta se še posebno odlikovala Sosič in Paulina. Pohvalo si je tokrat zaslužilo vseh deset igralcev, ki so učinkovito prispevali k uspehu. (Andrej P.)

DON BOSCO — BOR ADRIAMPEX 79:57 (33:30)

BOR ADRIAMPEX: Simonič 4 (0:1), Krasna 20 (3:6), Sestan, Race 6 (2:4), Acerbi, Bajc 17 (1:3), Gasperini, Smotlak 10 (2:6).

TRI TOČKE: Krasna.

Naši so se na začetku dobro borili in do 8. minute bili v vodstvu

13:9, nato so drugouvrščeni gostitelji nadoknadili razliko in prišli v vodstvo. V drugem polčasu so plavi obdržali zaostanek prvega polčasa le pet minut, nato so zgrešili veliko žog v napadu in Don Bosco se je z delnim 10:0 oddaljil. V drugem polčasu so borovci zašli v težave zaradi visokega nasprotnikovega centra Volpi-sa, ki ni igral v prvem polčasu. Pri naših je treba pohvaliti Raceta, ki se je skozi celo tekmo boril pod košem, pa tudi Krasno, ki je bil najboljši strelec. (U. A.)

PROPAGANDA

ARTE — DOM 79:17 (41:9)
DOM: Pintar, Bordon 5, Pavšič, Silič 2, Sfiligoj, Primožič, Spacal 4, Pisk 6.

Mladi domovci so visoko izgubili proti močni peterki Arteja. Nasprotnik je bil gotovo za razred boljši, toda naši niso prikazali vsega, kar znajo. Igrali so vse preveč neorganizirano, vsa igra pa je slonela le na nekaterih posameznikih. Naslednjo tekmo bodo belo-rdeči odigrali v soboto, 8. t.m., na domačih tleh proti Goriziani s pričetkom ob 16. uri. (M. Čubej)

SGT — BREG 95:51 (40:27)
BREG: Corbatti, Zeriali 2, Canciani, Rosso 4, M. Gombač 10, R. Gombač 14, Gropazzi, Kral 4, Gerdol 4, Bandi 16.

Preteklo nedeljo so igralci Brega igrali proti izkušeni ekipi SGT. Igrali so sicer poštrevnovalno, vendar se proti objektivno boljšemu nasprotniku niso mogli kosati. Ob koncu prvega polčasa so plavi zaostajali le za 13 točk, proti koncu srečanja pa so vidno popustili. V drugem delu srečanja pa so tudi dalj časa igrali manj izkušeni igralci, pa so si tako pridobili novih izkušenj. Pohvala gre Bandiju in Ravelu Gombaču. (Stojan)

MINIBASKET

DOM — ARTE B 51:43 (30:20)
DOM: Prinčič, Bordon 24, Sfiligoj 6, Zavaddau 6, Bednarik 3, Primožič, Pintar, Quinzi 10, Sošol, Silič 2.

Mladi domovci so v petem kolu letošnjega prvenstva Gran premio minibasket ponovno zmagali. Tokrat so nadigrali solidno moštvo Arteja B. Dornikovi varovanci so vseskozi vodili. Najboljši na igrišču je bil nedvomno Bordon, ki je dosegel kar 26 točk. (A. Čubej)

naše šesterke v mladinskih prvenstvih

Našemu praporu derbi under 16 z Olympio

NAŠ PRAPOR — OLYMPIA 2:1 (15:12, 8:15, 15:10)

NAŠ PRAPOR: Sošol, Quel, Korsič, Štekar, Superga, Tomsic, Bucinelli, Komjanc, A. in M. Ferri.

OLYMPIA: Špacapan, Šfiligoj, Breganti, Lutman, Cotič, Dorni, Bertolini, Corsi, Bressani, Terpin.

V soboto sta se v telovadnici Kulturnega doma pomerili ekipi Olympie in Našega prapora. Po lepi in izenačeni tekmi je zmaga pripadla Bricem. To je bila za Brice tretja prvenstvena zmaga v petih srečanjih, kar pomeni, da so letos lepo napredovali, če pomislimo, da so lani v celem prvenstvu osvojili le dve točki. (B.M.)

BOR — NPT 1:2 (12:15, 16:14, 13:15)

BOR: Marega, Jercog, Starc, Hmeljak, L. Blasi, Marc, Balbi.

S tem porazom so si »plavi« najbrž pripravili dober del možnosti, da se še potegujejo za naslov pokrajinskega prvaka. Tudi tokrat so nastopili nekoliko okrnjeni, z malo več sreče pa bi lahko tudi zmagali, kot je razvidno že iz izidov posameznih setov.

UNDER 16 ŽENSKE

SLOGA B — DLFAC 2:0 (15:6, 15:1)

TRAJANJE SETOV: 12 in 14. minut.
SLOGA B: Benčina, Ciocchi, Zitter, Ciufar, Fabrizi, Foschini, Kocman, Kosmina, Lupinc, Marucelli, Rebula, Škerk.

Druga postava Sloge v soboto ni imela težav pri sovrstnicah z Opčin. Na igrišče so stopile vse razpoložljive igralke, ki so zaupanje trenerja tudi povsem opravile in svojo nalogo pozitivno opravile. (INKA)

SOKOL — INTER 1904 2:1 (15:8, 9:15, 15:3)

SOKOL: Tanja in Lara Masten, Vižentin, Passerini, Zbogor, Cattonar in Škrk.

Igra je bila izenačena, vsekakor pa je Sokol več napadal. V prvem setu je bil včasih slab v obrambi, a mu je uspelo vseeno zmagati z dobrimi servisi proti koncu seta. V drugem nizu si je Inter opomogel in zmagal. Zadnji set je bil zelo napet. Nobena od ekip ni hotela popustiti. Sokolovke pa so bile bolj vzdržljive in so zato tudi zmagale. (A. Pizziga)

BOR — OMA 2:0 (15:2, 15:5)

TRAJANJE SETOV: 16 in 12 minut.
BOR: Bandi, Knez, Bandelj, Sancin, cin, Superina, Železnik, Čok, Vesel, Leghissa in Pernarcich.

Borovke so nadigrale tudi doslej nepremagano OMA in so tako same ostale na vrhu lestvice v skupini A. Kljub jasnosti delnih izidov ni bila zmaga tako gladka, saj so se jim nasprotnice dobro upirale. (C. Bandi)

1. ŽENSKA DIVIZIJA

CLUB ALTURA — BOR 1:3 (13:15, 15:11, 4:15, 4:15)

TRAJANJE SETOV: 23, 23, 13 in 13 minut.

BOR: Bandi, Knez, Badelj, Sancin, Superina, Železnik, Čok, Vessel, Leghissa in Pernarcich.

V prvih dveh nizih so borovke le s težavo organizirale napad, zlasti zaradi številnih nespornostov med igralkami. V nadaljevanju pa so se res potrudile in zasluženo zmagale. (C. Bandi)

BOR — INTER 1904 0:3 (16:18, 7:15, 12:15)

TRAJANJE SETOV: 34, 16 in 22 minut.

BOR: Bandi, Knez, Sancin, Superina, Železnik, Čok, Vessel, Leghissa in Pernarcich.

Kot je bilo pričakovati je bila tekma zelo izenačena. To velja zlasti za prvi set, v katerem sta se obe ekipi izkazali z zagrinostjo in borbeno igro. Po slabšem drugem nizu so borovke v tretjem nadoknadile zaostanek 4:14, a žal niso zmagale. Treba je reči, da so bile nasprotnice starejše in bolj izkušene, kljub temu pa bi lahko zmaga pripadla tudi borovkam. (C. Bandi)

SOKOL — NPT 3:0 (15:12, 15:3, 15:7)

SOKOL: Radetič, Rudež, Tanja in Lara Masten, Škrk, Pizziga, Vižentin in Zbogor.

V začetku prvega seta je Sokol zelo slabo sprejemal servise in nasprotnice so bile na robu zmage. Igralke Sokola so se vendarle zbrale in z dobro igro presenetile NPT. V dru-

gem setu je ta bil slab v obrambi in sprejemu servisa, tako da je Sokol brez težav osvojil set. V zadnjem ni šlo tako gladko kot v drugem nizu, a zmaga je bila vseeno gladka. (A. Pizziga)

1. MOŠKA DIVIZIJA

SLOGA — CUS 3:0 (15:4, 15:9, 16:14)

TRAJANJE SETOV: 15, 21, 25 min.
SLOGA: Betocchi, Bras, Čač, Devalderstein, Gulic, Hrovatin, Kerpan, Kralj, Komar, Pahor, Sain.

V soboto so Slogini fantje brez težav odpravili CUS. V prvih dveh nizih so nadigrali nasprotnika, ki je nato v tretjem že nevarno povedel s 13:7, takrat pa so se naši zbrali in uveljavili svojo tehnično premoč. S to tretjo zaporedno zmago so Slogini fantje še enkrat dokazali, da spadajo v ožji krog favoritov za prvo mesto na lestvici. (INKA)

USPEH MOJSTRSKEGA KANDIDATA

V. Reje šahovski prvak Primorske

ILIRSKA BISTRICA — V organizaciji šahovskega društva Ilirska Bistrica so v domu JLA v Ilirski Bistrici odigrali drugi del letošnjega članskega šahovskega prvenstva Primorske šahovske zveze. Na prvenstvu je sodelovalo 10 šahistov iz Nove Gorice, Sežane, Idrije, Ilirske Bistrice, in Tolmina, ki so turnir odigrali po Bergerjevem sistemu.

Prvo mesto si je zasluženo priigral mojstrski kandidat Vladimir Reje (ISKRA AET Tolmin), ki je dosegel 7 zmag in dva remija — 8 točk, na drugem mestu je prvokotnik Edo Rozman (Tolmin) 6 zmag in 3 remije — 7,5 točke, tretji pa prvokotnik Crikvenčič (Il. Bistrica). Med šahisti, ki so osvojili več kot 50 odstotkov možnih točk velja omeniti Črno-brnjo (Idrija), ki se je v šahovsko areno vrnil po večletnem neigranju. Solidno sta se uvrstila tudi Kurteš (Cerkno) in Šljukič (Sežana) vsi trije po 5 točk.

Trije prouvrščeni šahisti so si pridobili pravico igranja na polfinalnem turnirju za republiško šahovsko prvenstvo. (Silvo Kovač)

obvestila

ŠAHOVSKA KOMISIJA ZSSDI prireja v petek, 7. t.m., v Gregorčičevi dvorani v Trstu (Ul. sv. Frančiška 20/2. nad.) redni šahovski hitropotezni turnir ZSSDI s pričetkom ob 19.00. Vabljeni vsi zamejski šahisti!

ALPSKI ODSEK SK DEVIN prireja 9. t.m. avtobusni smučarski izlet v Podkloster - Arnoldstein. Tel. 040/200236 Škrk Bruno.

SD BREG priredi 9. marca avtobusni izlet v Ravascletto ob priliki 20. zimskih športnih iger. Vpisovanje za izlet in tekmo vsak dan na sedežu društva od 20. do 21. ure.

SPDG priredi ob svoji 75-letnici Goriško slovensko smučarsko prvenstvo, ki bo v nedeljo, 16. marca, ob 10. uri v Zlebeh (Nevejsko sedlo) na Rdeči progi. Vpisovanja od 3. do 11. 3 na sedežu SZSDI v Gorici vsak dan, razen sobote, od 16. do 18. ure.

POPRAVEK

Na lestvici 5. smučarskega prvenstva slovenskih šol v Ravasclettu — kategorija nižje šole — moški se je vrnila neljuba napaka. Martin Pertot (šola Gruden) ni 25., ampak osmi s časom 45'58.

Dijaško prvenstvo: za odbojkarice učiteljska Slomšek

Jutri še medpokrajinski finale v Trstu

KOŠARKA: V 1. MOŠKI DIVIZIJI
Prva zmaga Sokola

SOKOL — BASKET TRIESTE 58:56 (35:24)

SOKOL: P. Busan 10, D. Busan, Pahor 6, Klanjšček 7, Caharija, Zbogor 5, Devetak 20, Terčon, Visoni, Pupis 10.

V anticipirani tekmi 4. kola je Sokol končno dosegel svojo prvo prvenstveno zmago. Takoj naj povemo, da je kljub majhni končni razliki, zmaga Nabrežincev povsem zaslužena, saj so domačini vodili od prve minute dalje, razen presledka okrog 15. minute drugega polčasa, ko so gostje prešli v rahlo prednost. Žal pa se je tudi tokrat pokazala hita Sokola in sicer ta, da po lepi igri v prvih 20 minutah v nadaljevanju vedno popustijo. Na srečo pa so bili sokolovci v zadnjih minutah dovolj prisebni in so dosegli zmago, ki so si jo res strastno želeli. Nasplošno pa ne bi ocenili nastopa Sokola za pozitivnega, saj so bili Nabrežinci zelo netočni pri zaključevanjih, poleg tega pa so še slabo skakali na odbite žoge. (Mitja)

Jutri zjutraj se bodo dijakinje — odbojkarice tržaškega učiteljskega Anton Martin Slomšek v telovadnici šole Morpurgo (Campi Elisi) v medpokrajinskem finalu višješolskega Dijaškega prvenstva pomerila z zmagovalcem iz višemske pokrajine. Dija kinje Slomška so prejšnji teden v pokrajinskem finalu premagale sošolke trgovskega zavoda Žiga Zois.

Za varovanke profesorice Lore-dane Kralj je jutrišnja preizkušnja (ob 9.30) zelo pomembna, saj gre za tekmovalno na neposredno izločanje. V primeru zmage bodo uorej že napredovale v nadaljnjo fazo, zaenkrat še ni znano, če deželno ali celo že meddeželno.

Učiteljske Slomšek ima na področju ženske odbojke že bogato tradicijo, saj je pred leti že sodelovalo na državnem finalu, za sedanjno generacijo igralk pa je to prva preizkušnja zunaj pokrajinskega okvira.



Posnetek s pokrajinskega finala med Slomškom in Zoisom

Naročnina: mesečna 12.000 lir - celoletna 140.000 lir; v SFRJ številka 50.00 din, naročnina za zasebnike mesečno 350.00, letno 3.500.00, za organizacije in podjetja mesečno 500.00, letno 5.000.00, letno nedeljski 1.200.00 din.

Postni tekoči račun za Italijo
Založništvo tržaškega tiska, Trst 13512348
Za SFRJ - žiro račun 50101-603-45361
ADIT - DZS 61000 Ljubljana
Kardeljeva 8/II. nad. - telefon 223023

Oglosi - Ob delavnih trgovski 1 modul (šir. 1 st. viš. 23 mm) 50.000 lir. Finančni in legalni oglosi 3.350 lir za mm višine v širini 1 stolpca. Mali oglosi 650 lir beseda. Ob praznikih povisek 20% IVA 18%. Osmrtne, zahvale in sozolja po formatu. Oglosi iz dežele Furlanije - Julijske krajine se naročajo pri oglasnem oddelku PUBLIEST - Trst, Ul. Montecchi 6 - tel. 775275, tix. 460270 EST I, iz vseh drugih dežel v Italiji pri podružnicah SPI.

primorski dnevnik

5. marca 1986

TRST - Ul. Montecchi 6 - PP 559
Tel. (040) 764832 (4 linije) - Tix 460270
GORICA - Drevored 24 maggio 1
Tel. (0481) 83382 - 85723
CEDAD - Stretto De Rubels 20
Tel. (0432) 731190

Odgovorni urednik Bogumil Samsa

Izdaja in tiska
ZTT
Trst

Član italijanske
zveze časopisnih
založnikov FIEG

Na zahtevo nove filipinske vlade

Zaplenili Marcosovo imetje v New Yorku

NEW YORK — Sodnik tukajšnjega sodišča je večer »zamrznil« za okoli 350 milijonov dolarjev neprimičnin, ki pripadajo nekdanjemu predsedniku Filipinov Marcosu, njegovi ženi in še nekaterim drugim osebam. Po besedah odvetnikov, ki so zahtevek vložili v imenu nove filipinske predsednice Corazon Aquino, gre za prvo dejanje v boju, ki ima za cilj, vrnitev teh dobrin filipinskemu prebivalstvu.

Odvetniki predsednice Aquino so vložili tožbo na sodišču v Manhattanu, kjer ima Marcos in njegovi za okoli 350 milijonov dolarjev nepremičnin. To pa je samo en del, kajti vrednost Marcosovih nepremičnin v ZDA znaša okoli 7 milijard dolarjev.

Kakor je lahko pričakovati na procesu, ki bo danes, Marcos ne bo navzoč, ker živi na Hawajih, ampak bo njegove koristi zastopal njegov odvetnik.

Pričetek sodnega postopka za vrnitev materialnih dobrin filipinskemu ljudstvu je sporočil Michael Ratner, glasniki Centra za ustavne pravice, ameriška organizacija, katero je Aquino zaprosila, da varujejo koristi filipinske vlade.

Poleg Marcosa so v spor zapleteni tudi njegova žena Imelda in še kakšnih dvajset oseb, med njimi tudi nepremičninski agent Joseph Bernstein, ki je dolgo let skrbel za Marcosovo premoženje v ZDA in ki je bil v letalu, s katerim se je Marcos iz Manile odpeljal na Hawajske otoke.

Dokler spor ne bo poravnal, Marcos ne more prodati svojega imetja, nakradenega med svojim sedemletnim diktatorskim režimom. Kot so povedali, je Marcos lastnik luksuznih vil v središčnih ulicah New Yorka.

Prihodnje leto mednarodni posvet o boju proti mamilom

Povpraševanje vzdržuje trgovino z mamili

PARIZ — Prizadevanja domala vseh policij sveta, da bi zatrli trgovino z mamili, niso rodila sadov. Trgovci z mamili vedno poiščejo nova tržišča, nova mamila in odjemalce po vsem svetu. To je splošno prepričanje vseh, ki se po svetu ukvarjajo s preganjanjem tega zla našega stoletja.

Šef oddelka za narkomane pri Interpolu v Parizu Walter Leamy pravi, da so izvori mamil brez meja in je zato boj s tem pojavom skoraj brezupen. »Dokler bo povpraševanje, toliko časa bo tudi ponudba«, je izjavil Leamy.

V manj kot 20 letih je bila Evropa poglavitno tržišče, ki so ga obvladovali mafijci. V Franciji, posebno v okolici Marseilla so delovale številne rafinerije, ki so zaslužile milijone dolarjev. Ko so jim stopili na prste, so se trgovci z mamili, ki so se do takrat oskrbovali na Daljnem vzhodu, preusmerili v Afriko, kjer so nastali novi narkomani. Še huje je postalo, ko se je v trgovino z mamili vključila Južna Amerika. To se je zgodilo takrat, ko se je mamilo občutno pocenilo. Kadar so ZDA zatrle trgovino v Peruju in Kolumbiji, se je tržišče preneslo v Brazilijo in Ekvador. Z ogromnimi zasluži so se majhni preprodajalci spremenili v velike trgovce. Ta preskok je bil možen zaradi ogromne razlike v ceni mamil pri izvoru in pri odjemalcih. S pojavom kokaina se je povsem spremenilo obvladovanje tržišča, ki je bilo do takrat v rokah mafijcev. Dandanes je trg tako obsežen, da je na njem prostora dovolj za vse, ki jih to zanima. Tako se je po podatkih OZN število aretiranih zaradi trgovine z mamili od leta 1983 na leto 1984 zvišalo za štirikrat.

Interpol prejme od 138 vlad na svetu vsak dan od 3 do 4.000 poročil, ki jih analizira. Z njihovo pomočjo je veliko lažje priti na sled velikim trgovcem. V prihodnjem letu nameravajo prirediti mednarodno konferenco vseh zainteresiranih ministrov, da bi okrepiли boj proti mamilom. V Bangkoku so še predstavniki kakšnih 20 držav na svetu, ki so v sodelovanju s Tajsko prišli že veliko trgovcev in narkomanov.

Sporočilo Homeinija

Tudi iranske žene v vojaški suknji

Nadomestile bodo otroke »prostovoljce«

TEHERAN — Tudi iranske ženske se pripravljajo na vojno, vendar pa na povsem islamski način. Pred kratkim je namreč iranski ajatulah Homeini ob priliki praznovanja rojstnega dneva Mohamedove hčerke Fatime sprejel večjo delegacijo islamskih žensk ter jih opozoril, da se morajo pripraviti, saj se jim bo lahko zgodilo, da jih v kratkem času pokličejo v vojsko. »Če bo namreč nastopila »sveta vojna«,« je dejal Homeini, »bomo morali vsi na fronto«.

Vendar pa je Homeini še dodal, da se bodo morale ženske pač boriti »islamsko« in spoštovati to, kar prevideva Koran o odnosu med spoloma. Vodstvo »Pasdara« (svaruhi revolucije) je že pripravilo vse za strokovno vajo žensk vseh vojnih spretosti, iranski časopisi pa so se na široko razpisali o »novih bojovnikih za revolucijo« ter članke opremili z mnogimi fotografijami.

Sedaj bo treba videti, kako se bo vsa zadeva obnesla. Mnogi so namreč skeptični, saj so objavljene slike iranskih žensk v popolni vojni opremi, toda s... šadanjem, zelo čudno zgledale. Šador prav gotovo ne spada, ali ne bi smel... spadati v absolutnem smislu...), vendar v tem primeru predstavlja pravo karikaturu.

Kakorkoli že, za Iran je vstop žensk v vojsko velik korak naprej, saj so do sedaj raje jemali v vojsko »prostovoljce« otroke, kot pa predstavnice nežnega spola.

Še vedno nepojasnen nerazumljiv umor predsednika švedske vlade

Zakaj bodo predsednika Palmeja pokopali šele dva tedna po smrti?

STOCKHOLM — Izmed vseh vsedržavnih časnikov, ki so vsi od kraja vest o atentatu na Olofa Palmeja objavili z enodnevno zamudo, (samo lokalni listi so zaradi svoje časovne prednosti uspeli vest v zadnjem trenutku »stisniti« v kakšen prost kotiček), je za naš okus najboljši naslov (čez vse kolone na prvi strani) objavil dnevnik Repubblica, ki se je glasil takole: »Olof Palme, perché?« Zakaj umor tega predsednika? Kratko vprašanje, ki mu še niso poiskali odgovora in kdo ve, kdaj mu ga bomo in ali mu ga sploh bodo, upoštevajoč dejstvo, da gre za zares nerazumen umor.

Ob tem se marsikdo sprašuje, zakaj so se Švedi odločili, da bodo svojega predsednika pokopali šele dva tedna po njegovi nasilni smrti, in sicer 5. marca. Na to vprašanje bi približni odgovor lahko dali izhajajoč iz razmišljanja, ki smo si ga o tej deželi in njenih ljudeh ustvarili iz Bergmanovih filmov. Še bolj točen pa bo odgovor, če se povrnemo v zgodovino te severne države, ki je na petem mestu na svetovni lestvici po narodnem dohodku na prebivalstva, države, ki ob obratu stoletja sploh ni bila razvita, ampak zaostala država z velikim izseljevanjem, toliko je res, da so bili Švedi ena izmed tistih narodnosti, ki so se zelo naseljevale v Ameriki in so, denimo, Minnesota kolonizirali skoraj izključno samo oni.

Danes so Švedi do takšne mere razvili svoje gospodarstvo, da se na račun onesnaženja in drugih kvarnih vplivov industrijsko visoko razvite družbe pojavlja močno gibanje »zelenih«, ki zagovarja povratek k naravi, kar pomeni vrnitev k zemlji, v objem gozdov. Ne smemo pozabiti, da je še ob pričetku našega stoletja 90 odstotkov Švedov živelo proč od morja, na obronkih gozdov, kjer so si uredili svoje domačije. Zemlja je bila zmrznjena in je bilo življenje na njej naporno.

Ker je bila zmrznjena veliko mesecev, svojih mrtvih v zimskem času niso pokopavali, ker bi enostavno ne mogli skopati groba. Zato so mrliča odložili na prostem in jih zavarovali s kamenjem, da jih divje živali ne bi raztrgale, pokopavali pa so jih tistih nekaj mesecev, ko se je otopilo in se je zemlja otajala. V takšnih razmerah so se Švedi razvili v flegmatičen narod, ki se kaže tudi ob primeru umora svojega predsednika. Brez kakršne koli hitrice bodo pripravili pogreb svojega najljubšega državljana, počakali bodo, da se bo otopilo in da bodo tudi vse organizacijske stvari v zvezi s poslednjo potjo predsednika Palmeja tako postorjene, kot si jih veliki pokojnik tudi zasluži.

Švedska je napravila velik skok v razvoju, predsednika bodo upepelili, toda celoten pogrebni obred bodo izvedli z njim lastno flegmo, ki je posledica mraza in dolgih noči, in v skladu z navadami, ki so se izoblikovale v tej deželi polarnega mraza.

V hudem mrazu tisoče in tisoče ljudi te dni stoji v dolgi vrsti pred vladno palačo, kjer počiva veliki reformator in socialist, ki je bil lani, po nekajletnem presledku spet izvoljen, da prevzame krmilo v svoje roke in nakaže družbi nove perspektive napredka. Kolona ljudi se počasi pomika naprej, strupen veter brije v obraz, starši nosijo s seboj otroke, zavite v termična oblačila. Stojijo v vrsti, z rožo v roki, da jo bodo poklonili pokojniku in se vpisali v knjigo, ki jo bodo shranili v muzeju, kot dokaz Palmejeve priljubljenosti in spoštovanja državljanov do enega izmed svojih največjih sinov, ki je bil velik tudi takrat, ko se je bilo potrebno spopadati s svetovnimi vprašanji, z zavarovanjem miru, s podporo državam v razvoju in za razvoj idej humanizma in pravičnosti, ki ju je tako uspešno združeval v svoji socialistični naravnosti.

tukaj je!



za zbiralce

IZ DRŽAVNE KOVNICNE
SREBRNI SLAVNOSTNI KOVANEC
JADRANSKEGA ZAVODA ZDRUŽENEGA SVETA

NAROČITE GA LAHKO DO

16. marca 1986

PO CENI 20.000 LIR

Vsoto je treba nakazati po poštnem tekočem računu št. 59231001 in nasloviti na »Istituto Poligrafico e Zecca dello Stato — emissione numismatica — piazza Verdi 10 — 00198 Roma«. Navedite namen nakazila na za to določen prostor na tekočem računu. Kovanec lahko vplačate neposredno na podružnici kovnice v Rimu, Ul. Principe Umberto 4 ali pa na vseh okencih banke Credito Italiano.

Jože Trobec

Čenča

23.

